

Jesaya

- 1 1 Tarjit n Isaias mmis n Amus, wenni zriy zzat Yahuda d Urcalim deg wussan n Uzziyas, Yutam, Axaz d Hizkiya, ijeğad n Yahuda. _Timzra n Jesaya, mmis n Amoz, x Juda ed Jerusalem, tuya izra dg wussan, umi tuya Usiya, Jotam, Ahas ed Hiskiya d ijdjiden n Juda.
- 2 Sřem, ijenwan, uca sseyd, cek, tmurt, minzi issiweř Yabih: ssefluliy tarwa, uca semyaren, nitni kkaren kidi. _Sret, kenniw ijnwan! Tammurt, ewc amzzuy! Mařar Mas issawar: Nec ssjmeř ed ssmřary iřnjirn, maca nitni ywwyen x afi.
- 3 Amwa issen bab nnes, d unus azrib n mass nnes, Isarayil war termis, agdud inu war řares tussna. _Aynduz issen bab nnes ed wyyur rmdwed n mas nnes; Israel maca issin walu, rgens inu war ithiki walu.
- 4 A iwdan izeggalen, agdud yarbun řyar, řjiř iquđreyyen, tarwa n iteleen: Tejjim Yabih, sendfem tafqaht n uqeddis n Israyil, uca dewřen deffar. _Axyyeb i řyaci iffaryđen, rgens iarbun řeib, asurtu n ait ddnub (imqjar), iřnjirn ijarrřen! Nitni řyyden x Mas, eiffen Israel amqddes ed arrin řars s werur.
- 5 Mani kenniw řa wten ead? Kenniw ad tqqimem ad tqqimem řhyydem (tezrem). Marra azdjif imarz, marra ur ihrec:
- 6 Zg wzdjif řas ar ađar walu arqqie iseřř, řar ibarqae, řřebayar ed iyzzumen d řřri, war twassfien, war twacdden, war twacmmden s uzatim.
- 7 Tammurt n wem txra, ibilajen n wem arřin. Ait midden tetten zzat i titřawin n wem ryidjet n ijarn n wem; d tanzruft tammurt n wem am Sodom ixarben.
- 8 Ydjis n Sion tbedd da řafi am ict tnwatc (tanwalt) di tzayart, am txxant n uessas dg wřwic n rřyar (afqqus) (am ij n ubilaj unnuđen as).
- 9 Mri Mas n řesakar war id aney iji min ictřen, iri ndwer amacnaw Sodom, iri ngga (narwes) am Gomorra.
- 10 Esret awar n Mas, kenniw izdjifen n Sodom! řřeset řřwřyyet (arqqas) n Arbbi nney (n neř), kenniw řyaci n Gomorra!
- 11 Min řa ggeř s wařras n tyarřt n wem?, issiwer Mas. Iřuriyyen, tsraqqam kenniw d tayarřt, ed tadunt n iynduzen n wem jjiwney tet (t); idammen n ieřmiyyen, n izmarn ed iyayden uřan řari.
- 12 Xmi id ttasem, řima ad txzarm aymbub inu - wi kenniw ieardřen, aqqa kenniw ad tharwđem rmrařat inu?
- 13 War id ayi-d ttawiet ead tarzfin n walu, řřbaxur, tinni řari d aeiffi. Abddi n uyur ed Sabbath ed wjraw n ficta - reib ed fictat - war ten txsey.
- 14 Fictat n ubddi n uyur ed wussan n ficta (wydud) carheř ten s buřber, dwren ayi d řřmer, nec uřrey, ad ten csiy (xseg).
- 15 Xmi kenniw tsarřhem ifassen n wem, trřřfey i titřawin inu zzaiwem. Mara kenniw ead tarnim di tutra (tzadjit), nec war t tsriy. Ifassen n wem emmarn s idammen.
- 16 Sirdet, sizdget ixf n wem! Ejjet zi tinřisyin n wem! Ahtat, zzat i titřawin inu i taggawin n min idjan d aeřfan!
- 17 Rmdet, ad tggem min iřřřen! Rhat ak nnican! Ewcet afus i wmřgur! Ařet tasyart i wyujir, ewtet x tijjar.
- 18 Asttiwd awru, ad nzar, man wen zzaineř řar idja sseř, issiwer Mas. Mara ifaryidřen n wem d izggwayen am rqirmez (skarlat), ad dwren d icmraren am tcriřfa. Mara nitni d izggwayen am argaman (purpur), ad dwren d icmraren am taduft.
- 19 Mara kenniw twwrem ad tsrem, ad tawiem riqqi i ryidjet n tmurt.
- 20 Mara kenniw maca tmnšem taynnant ed tugim, ad twaccem zg wxdmi. Wah, aqmmum n Mas issiwer.
- 21 Ax, nettat tdwer d tařřbeect, tabilajt n raman. Ačar uya tuya dinni iggur marra nnican, nnican tuya t dinni di taddart nnes, rxxu maca ddbbaran ait arrqabi.
- 22 Nnuqart nnem tdwer d iyęę, binu nnem issur ak waman,
- 23 Rbacat nnem d imywwyen ed taggayt (banda) n ixwwanen, marra farrřen i arřwet ed arzzun x tarzfin. Nitni war tiřen i wyujir tasyart nnes, tařawsa (tamsract) n tijjar war ttffey zzatsen.

24 X uyenni - awar n Arbbi, Mas n resakar, amqgran n Israel: Axyyeb i isnga inu, nec ad zzaisen xrfey, ad xrfey zg isnga inu.

25 Nec ad csiy afus inu yarm, iyged nmem ad t sfsiey ak llexiyya, marra rxlif nmem ad t sfsiey.

26 Nec ad am wcey eawed rqađit am yar umzwaru ed ait ccwar am yar ukumasi. Xenni ad am trayan rburj n nnican, tabilajt n raman.

27 Sion (Zion) ad twasnjem zg wsggem, wen dinni ya idwren, zi nnican.

28 Maca marra imywwyen ed ifaryađen ad arrzen. Wen ya ihyyden x Mas, ad itwakkes.

29 Kenniw ad twdam di rfdihet x ubdjud (tasaf), id awem iebben, ed ad tssdham x reirst (tamqdest), i ttxsem attas.

30 Kenniw ad tdwrem am tbdjud (asklu n rbdjud), afar nnes ibbissraw, ed am reirst, aman nnes uzyen.

31 Xenni ad idwer wenni ijhden d tawuri (ccyer) ed tiggawin nnes d tifttiwect; ad aryen s 2 idsen munen ed ura d ij izmmar ad issxi.

2 1 Awar, isra Jesaya, mmis n Amoz, dg ict tmzra x Juda ed Jerusalem.

2 Yar ungar n wussan ad immsar: Adrar ak taddart n Mas ad ibedd imten d adrar amqgran qee n idurar; netta ad iedu marra tiwririn. Yars ad ssfien marra rgnus.

3 Attas n rgnus ttfen abrid. Nitni qqarn: Ujurt, neccin ad ngeeed din yar wdrar n Mas ed yar taddart n Arbbi n Jakob. Netta ad aney isscen ibriden nnes, x ibriden nnes ad nujur. Mayar zi Sion iusedd warqqas n Mas, zi Jerusalem awar nnes.

4 Netta ad issiwer tidett dg wwnyi n rgnus, netta isggem attas n rgnus. Xenni ad ggen nitni tijarsiwin zg ixdmien n sen ed imjran zi lansat n sen. War id itkkes ij ead axdmi, rgens yar rgens, ed war iddarrib ij ead i wwnyi.

5 Kenniw zi taddart n Jakob, ujurt, neccin ad nujur ibriden nney di tfawt n Mas.

6 Wah, cek tndard rgens n nec, taddart n Jakob; mayar tcur s isharn ed igzzanen am rgens n Ifilistiyan ed tfyyed s rbarrani.

7 Tammurt nnes tcur s nnuqart ed wury, d ieurrac rknuz nnes. Tammurt nnes tcur s iysan, abarru n ikarruten nnes.

8 Tammurt nnes tcur s rxyarat. Marra txmmsen i rxdmet n ifassen n sen, i ggin idwdan n sen.

9 Maca iwdan ad xnsen, qee ij ad iadar. War id asen tsamah!

10 Ehjeb di rjruf, nuffar di tejjact zi tiggwda n Mas ed ttcwirt iarqqen nnes!

11 Nnfaxet n iwdan ad tsshwa titawin, ssfahet n iryazen ad txnes, Mas waha ad itwaseudja dg wass nni.

12 Mayar ass n Mas n resakar ad ias x marra ait nnfaxet ed ait ssfahet, x marra rmyart - ad twashwa -,

13 x marra idgl amqgran n Libano ed marra rbdjud n Bacan,

14 x marra idurar imqgranen ed marra tiwririn igeden,

15 x qee rburj iueran ed qee rhid n tsawent,

16 x marra iyarruba n Tarcic ed marra tiyarrabuten iyan.

17 Iwdan n nnfaxet ad xnsen, iryazen n taryast ad adarn, Mas waha ad itwaseudja dg wass nni.

18 Rxyarat maca ad nnqdeen marra.

19 Hjbet dg ifran n rjruf ed ihfrawen n tmurt zi tiggwda n Mas ed zi ttcwirt iarqqen nnes, xmi netta ya ibedd, hima ad issnxree tammurt.

20 Dg wass nni ad icsi qee ij rxyarat n nnuqart ed rxyarat n wury nnes, inni igga netta, hima ad asen ixmmes, ed ad ten din indar i rdwadat ed iyardayen;

21 ed ad nuffarn di tazzyin ed ifran n rjruf zi tiggwda n Mas ed zi ttcwirt iarqqen nnes, xmi netta ya ibedd, hima ad issnxree tammurt.

22 [Hydyet i iwd; dg wanzarn nnes yar asuḍ n nns. Min iena netta qeε?]

3 1 Xzart, Arbbi, Mas n resakar, icsi (ikessi) i Jerusalem ed Juda qeε aemmed ed twiza [qeε timwca n ufus s wyrum ed qeε timwca n ufus s waman]:

2 Wen ijhden ed waryaz n rsnaḥ, rqaḍi ed profeta, agzzan ed uwssar,

3 aryaz azdjif n 50, bu ccan, aryaz n ccwar, ashḥar issnen ed uezzam iftnen.

4 Nec ad ggey iḥḥramen imzzianen d rbatat n sen rewaj ad ten indeh.

5 Xenni di rgens ijjen ad iḥsar wnneyini ed qeε ijjen ad iḥsar wen i t iudsen. Imzzianen hkkwren iwssura, imarxa iryazen n rwqar.

6 Xenni itcbbar ijjen di taddart n babas i wmas zg wyir ed iqqar: Cek yarḥ ead ij n upartssu, cek ixess ad tirid d agwwad nney. Iri d mas n ixarbirn (rxirbet) a!

7 Win maca ad isyuyy dg wass nni: Nec war djiy maca bu d amsasfr ed di taddart inu walu ayrum ed walu apartssu. War id ayi tgget d azdjif n rgens!

8 Wah, tqrujjeε ed Juda twḍa; mayar awaren ed taggawin n sen (sent) d taynnant i Mas, hkkwren (t) teyyben titṭawin n ueudji nnes.

9 Iymbab war itsdhin n sen chhden x afsen, am Sodom ssawaren jar ryaci x ifaryiḍen n sen. Axyyeb n sen, nitni sswjaden nnit arzyyet n sen.

10 Tcna i wen iggurn nican, mayar netta aqce t mliḥ; netta ad iawi riqqi i ryidjet n tiggawin nnes.

11 Axyyeb i weffan, netta war idji di ca; mayar min igga netta simant nnes, ad as itwagg.

12 A rgens inu - igwwaden nnes ccurn s ryecc, iḍmmaen n ddhen rgens. A rgens inu, igwwaden nnec n ddhen cek yar uwddar, nitni shyyaden cek x wbrid i tdaffarḍ.

13 Mas ibedd, ḥima ad issiwer tidett; netta ibedd, ḥima ad isgged rgens nnes.

14 Mas ad iadef dg wsgged ak iwssura ed rbatat n rgens nnes: Kenniw, kenniw thwwsem tzayart; tudrin n wem emmarnt s min, tucarm i imzraḍ.

15 Min kenniw iḥazen, ttarzzam rgens inu? Kenniw tṭffzem aymbub n imzraḍ - akacef n Mas n resakar.

16 Mas issiwer: Minzi yssis n Sion daisent nnfaxet, ggurnt s irawen gēden, s rxzrat tyarrant, s isuraf tqzqizent ed stentunent ixrxaren (timqyas) n iḍarn n sent,

17 x uyenni ad isquccar Mas tacquft n uzdjif n yssis n Sion ed ad iearra imyzzen n sent.

18 Dg wass nni ad asent ikkes tizuzaf n sent: errḥuḥ n tcefin, tifuyin ed tziriwin timzzianin,

19 tixrazin n imzzuyen ed tisnsrin n iyadjen, lltamat

20 ed iḥwwaqen, tisddyin n iḍarn ed iḥzzamen icuwwarn, tizyyatin itfuḥen ed rḥruz,

21 tixudam n iḍwḍan ed tmqyas) n wanzarn,

22 aruḍ n wydud ed ddfayen, tisbnay ed tqrabin

23 ed tisitin, irḥḥafen izzdaden, bufandat ed funarat n uzdjif.

24 Xenni yarḥkent kennint arriḥet war dji n rfwahett, asyun war dji aḥzzam, asllue war dji ticnkukin icuwwarn, awrud n weḍan war dji aruḍ n wydud, wah, rfdiḥet war dji tcuni.

25 Iryazen nnem ad twanyen zg wxdmi, iḥudriyen n rsnaḥ ad wḍan dg wmnay.

26 Tiwura n Sion tinziyent ed tctcant; txrid ad tqqimed yar tmurt.

4 1 Dg wass nni ad cbarnt 7 n tm̄arin dg ij n waryaz ed ad qqarnt: Neccin ad necc ayrum nney ed ad nssird nnit ix nney, yar ejj ad narbu (ncsi) assay nnec waha, ecsi rfdiḥet x afney!

2 Dg wass nni ad idwer, min ijja Mas iymid, i marra ait Israelit, d rḥnunyyet ed ccan; ryidjet n tmurt d rēzz ed ccnēt n sen.

3 Xenni min iqqimen n Sion ed wen iqqimen di Jerusalem ead, ad asen itwaqqar imqddsen, qeε, wen

itwazmmemen di Jerusalem dg wadlis n inni ya iqqimen ddarn.

4 Xmi Mas ya issird rēfen n yssis n Sion ed ad isrir zi Jerusalem ddnub n idammen s tharyat n usgged ed tharyat n usizdeg,

5 xenni ad ias netta ad iars tiwa marra tammurt n wdrar n Sion ed tiwa inni din ya innjarwen ad ias s wass ij n usynu ed yar tmddit ddxan ed ij n uceear n tmssi itceciē. Mayar tiwa marra immars ueudji n Mas d adurri e aqyḍun (rmḍedj);

6 iticc s wass tiri zi rḥmu ed adurri ed tzeqqa yar wajjaj ed wnzar.

5 1 Nec ad irary ij n izri x umdduker inu iēizzen, ij n izri zg wdrar n tzayart n umudrus inu. Amdduker inu yares tzayart x rgēedett n ṣṣabet.

2 Netta inqec i t ed ifarn izra ed izzu t s izbirm n buqateles. Netta isbedd dais ij rburj ed iyza din ict tsirt. Xenni iqqer netta, aqqa tzayart ad tawi aḍir d miziḍ, maca nettat tiwid yar aḍir asmmam.

3 Rxxu sggdet, imzday n Jerusalem ed kenniw iryazen n Juda, dg wmn̄yi jar nec ed tzayart!

4 Min zmmary nec ead ad ggey i tzayart inu, min war id as ggiy? Maimmi qqrey nec yar uḍir miziḍ? Maimmi id tiwi yar aḍir asmmam?

5 Rxxu maca ad awem sscney, min ya ggey ak tzayart inu: Nec ad kksey afraj nnes i t iḥḍan; ammu ad tdwer d takssawt. Iybrawen nnes ad ten hdmey; xenni ad twaharweḍ.

6 Ad t ggey d tammurt d tamssucit. War qttwen (tqssisen) izbirm nnes war ithmmar; asnnan (rḥarrac) ed tzggwart ad dinni xrjen. Nec ad kksey i isynuten, war id as ticcen anzar.

7 Wah, tzayart n Mas n resakar d taddart (n) Israel ed iryazen n Juda d izbirm, inni izzu i rfrahett nnes. Netta iqqer yar wawar n tidett - maca xzar diha: Tarzzit n tidett, ed yar nnican - maca xzar diha: Wen nnhra taṣyart isyuyyu.

8 Axyyeb i kenniw, inni itsddan taddart yar taddart ed tarnnim aḥwic yar wh̄wic, yas ar tafed walu ttasie da ed kenniw waha i izdyen di tmurt.

9 Imzzuyen inu tsran awar n Mas n resakar: D tidett, marra tudrin n wem ad xrant. Ammu waxxa d timqqrarin ed cnant: Ad irint war zddyent.

10 Mraw n ifddanen n tzayart war id tiwien yar ij n Bat n binu, ij n Homer n zzarriet ad iawi yar ij n Efa n imndi.

11 Axyyeb i kenniw, inni itazzren zic yar wtfu awarn i sarbesa ed tṭyimam yas ar tamddit, mara issiḥma kenniw binu.

12 Yar tsessit n sen tirarn snitra (qithar) ed harpe, adjun ed tmjiwin; maca min itegg Mas, war yars xzzarn, min ssqfaren ifassen nnes, war t twirin.

13 X uyenni rgens inu ad itwarhen; mayar war yares bu tussna. Ait agra (imqqrannen) n sen ad ten iney raz (buhyuf), ahimur n imzraḍ uzyen s fad.

14 X uyenni Ceol (amaḍal n imttan) igga ttasie di tmijja nnes, ibzsee aqmmum nnes nnhra rebar, ad dais hwan ttcwirt n rgens ed wagra, marra aeurric (ahimur) itggen ddriz ed isrwriwen.

15 Iwdan ad xnsen, qeē aryaz ad iadar, tiṭṭawin itnffxen ad hwant.

16 Maca Mas n resakar itwaseudja, xmi netta ya isgged, zi nnican nnes ad isscen Arbbi amqddes ix f nnes d aqddus.

17 Xenni ad hḍan dinni izmarn am x takssawt, di rxrabi hddant txswin n ddunt.

18 Axyyeb i kenniw, inni id ijbden ticti am s wsyun n iejmiyen ed ufaryeḍ am s wmrir n ukarru.

19 Kenniw tqqarm: min ixs netta ad igg, ad t igg netta dyya; netta ad iqdjeq, maḥend neccin ad t nzar; min itxarres Israel amqddes, ad ixecc dawḥda; neccin nxs ad t nssen.

20 Axyyeb i inni, min war iḥḥrin qqarn as issbeḥ ed min isbḥen war iḥḥri, inni itggen tadjest d tfawt ed tfawt d tadjest, inni itggen min iarzigen d miziḍ ed min iziḍen d amarzag.

21 Axyyeb i inni, ityiren ix f n sen d imiyisen ed twaran ix f n sen d iḥraymiyen.

22 Axyyeb i inni, idjan jhden, mara tqqimedd, yar tssessit n binu, ed mhden, mara tqqimedd, yar tsurit n tssessit ijhden,

23 inni itsarrhen i wfaryaḍ (amdnub) s ttmnyat n arrcwet ed i wen idjan nican itwakkes as tsyart.

24 X uyenni: Mamec itett uḥaduq (irs) n tmssi iyedj ed mamec rum itwddar imun dg wceear, ammu i ya ixsar wzwar n sen ed tnwwart n sen ad twassdu am tejjact. Maḡar nitni ndarn x afsen arqqas n Mas n resakar ed enjfen x wawar n Israel amqddes.

25 X uyenni iarya uxyyeq n Mas x rgens nnes; netta icsi afus nnes yar rgens ed iwta. Uca arjijen idurar ed rxcbat mddent x imsraq am wfraḍ. Maca qee amni war iji uxyyeq nnes, afus nnes iqqim isarreḡ.

26 Netta isbedd ij n ucnyal i ij n rgens di raggwaj, netta isffar as zi tma (ttar) n tmurt uca usind dyya.

27 Ura ed ij war iuḡir jar asen, ura ed ijjen, ma innqarḍ, ura ed ijjen, ma innudem, ittes. Ura yar ijjen war ifsi wbyas x tjeinna, niy iqttes ij n ufiru n tsirit.

28 Eritcat n sen qdeent, marra rqs n sen twamhden. Ickrad n iysan n sen qsḡen am uqayas, tijarrarin tzbzibent din am tharyat.

29 D ddriz am wzhar n ayyrad, am axmi izhhar wayyrad amzzian. Netta itarrujdud ed izeeef di zzardet nnes, netta itjarra t ed ura ed ij war id as t itkkes.

30 Ed zzhir tiwa n sen dg wass nni am zzhir n ill. Mani ma xzarn x tmurt: yar tadjest (ttram) tcur s tiggwda; tfawt tbarcen zg isynuten.

6 1 Dg wsggwas n tmnawt n ujdjid Usiya zriy Mas. Netta iqqim x ij n ukrsiw d amqqran icuwwar. Abhrur n waruḍ nnes iccur zzawect.

2 Serafim bdden tiwa nnes. Qee ij yares 6 n wafriwen: S 2 n wafriwen i wrhḡef n uyumbub, s 2 i wrhḡef n idarn ed s 2 ttawen.

3 Nitni trayan i ij n wnneyni: Aqddus, aqddus, aqddus d Mas n resakar. Zg weudji nnes tcur marra tmurt.

4 Tinbdatin n twwart nhzzent yar urayi anlal n sen ed zzawect tcur s ddxxan.

5 Uca nniy nec: Axyyeb i nec, nec wddary. Maḡar nec d ij n waryaz bu iyncicen xmjen ed zdyey dg ij n rgens bu iyncicen xmjen ed titḡawin inu zrint ajdjid, Mas n resakar.

6 Uca idwedd ij zi Serafim yari, netta iarbu dg ij n ufus ict tirjett tarya, tuya icsi netta s ij n djeqqad zi Missa.

7 Netta ihada zzais aqmmum inu, inna: Tanita thada iyncicen n nec: Amarwas n nec immcsi, afaryed n nec ixdjes.

8 Awarn i uya sriy tmijja n Mas, wen innan: Man wen ya sskkey? Wi ya iujurn i neccin? Nec arriy x afs: Aqqa ayi, sekk ayi!

9 Uca inna netta: Ujur ed tinid i rgens a: Ad tsrem, atsri, maca war ttsnem. Ad tzarm, zar, maca war teqqrem.

10 Sqseḡ ur n rgens a, blee as imzzuyen, srseq as titḡawin mahend s titḡawin nnes war itwiri ed s imzzuyen nnes war itsri, mahend ur nnes war itssen ed war iddikwir ed war itwasginfi.

11 Nec ssqsiy: Yas ar mirmi, Mas! Netta iarredd: Yas ar id xarrben ibilajen ed ad xran, tudrin xwant s iwdan, yas ar tdwer tmurt n tfdjaḡt d tanzruft.

12 Mas ad, itwwej iwdan yar raggwaj; xenni tammurt txwa ed txra.

13 Iqqim dais ead ij zi mraw (1/10) icett - ura ed nitni ad twakksen yar unggar, am yar tbdjuḡ niy tammact, zi ityima yar tijjart, xmi tent tarzzan. [tijjart nnes d zzarriet tamqddest.]

7 1 Dg wussan, umi Ahas, mmis n Jotam, mmis n Usiya, tuya d ajdjid n Juda, ffyen Rezin, ajdjid n Aram ed Pekax, mmis n Remalya, ajdjid n Israel, yar Jerusalem dg wmn̄yi; maca war zmmarn ad ttfen abilaj.

2 Umi ḡajan i taddart n David: Aram iqarn ak Efraim!, uca iarjij wur n ujdjid ed wur n rgens nnes, mamec tarjijin iskla n tagant dg wsmmiḍ.

3 Mas maca inna i Jesaya: Effey yar unggar n tarja n waman n ssarij idjan snnej ak mmic Cear-Jacub (ij n min iqqimen ad idwer), ḡima ad tzarḍ Ahas.

- 4 Ini as: Ehna ixf nnec, war tggwed! Ur nnec war iarxxu x 2 a n tirjin, isfdawen idduxxunen, x uxyyeq iaryin n Rezin ed Aram ed mmis n Remalya.
- 5 Waxxa xarsen Aram, Efraim ed mmis n Remalya min war ihhrin x afk ed qqarn:
- 6 Neccin ad nffey yar Juda, ad t id nyarş (ncarreg) yarney ed ad t nttef i neccin; xenni ad negg dinni mmis n Tabeal d ajdjid.
- 7 Maca ammu issiwer Arbbi, Mas: Aya war itiri, aya war itmmsar ca.
- 8 Maayar azdjif n Aram d Damaskus ed uzdjif n Damaskus d Rezin. Ead 65 n isggwasen, xenni ad iarrez Efraim, ad iqda, war itiri d rgens.
- 9 Azdjif n Efraim d Samaria ed uzdjif n Samaria d mmis n Remalya. War tggim nnyet, war ttymim ammu.
- 10 Mas issiwer ict twara nneynit yar Ahas; netta inna:
- 11 Ettar i ixf nnec zi Mas, Arbbi nnec, ij n ucyyar, zi swadday, zi ceol, niy zi snnej, zg wjenna.
- 12 Ahas iarra x afs: Nec war tettary walu ed war tqddcey Mas.
- 13 Uca inna Jesaya: Sret awru, kenniw zi taddart n David! War kenniw iqidd, ad txwwjem iwdan? Ad txwwjem kenniw ead ura ed Arbbi inu?
- 14 X uyenni ad awem iwc Mas zi yares jjurret (acyyar): Xzart, ict tmyart d taezarct ad tcsi s uhnjir, netta ad taru ij n mmis ed ad as tegg Immanuel (Arbbi ak idney).
- 15 Netta ad icc trussi (ddhen) ed tamment yar ar rhar, di ya issen (iften) netta, ad indar min war ihhrin ed ad iarceh min isbhen.
- 16 Maayar ead awrud ahnjir ad issen, ad indar min war ihhrin ed ad iarceh min isbhen, ad txra tmurt, nni di cek tettef tiggwda zi 2 n ijdjiden nnes.
- 17 Mas ad ijj wussan ad asen x afk ed rgens nnec ed taddart n babac [zg wjdjid n Assur], mamec war ten zrin ead, zg wami Efraim twda zi Juda.
- 18 Dg wussan nni ad isffar Mas i izan yar ukebbi n Nil di Egypt ed i tzizwa di tmurt n Assur
- 19 ed marra ad asen ed ad qqimen (arsen) di tndwin iuzyen ed di tazzyin n rjurf, x marra rharrac ed marra ijmamen n rwarud.
- 20 Dg wass nni ad awem irs Mas s rmuss, id isya netta ayirin n Eufrat [ak ujdjid n Assur], azdjif d aqccar ed ad awem iheff izaggwen; ura ed tmart ad awem tet ihssen.
- 21 Dg wass nni ij n waryaz ad ikseb yar ict tyndust ed drust n rbhayem.
- 22 Maca ad wcent attas n uyi, huma ad ccen trussi. Wah, trussi ed tamment ad ccen marra, inni iqqimen (ijuran) di tmurt.
- 23 Dg wass nni ad tiri qee tayda, xf bdden ifd (1000) n izbirn iskkwan 1000 n muzunat n nnuqart, tccur s rharrac ed tzggwart.
- 24 Yar s fritca ed rqws ggurn yar dinni; maayar marra tammurt tccur s rharrac (usnnan) ed tzggwart.
- 25 S tiggwda zi rharrac ed tzggwart war ggurn ura yar ij n wdrar ead, inni nqqcen rxxu s tsappa. Tarran yar dinni iynduzen ed tjjan rbhayem hddant dinni.

8 1 Mas inna ayi: Ecsi ict tifilt d tamqqrant ed tarid x afs s ij n uyanib n iwdan: Maher-Calal-Hac-Bas (zzardet dyya - agceed dyya).

- 2 Ed nec esiy ccwahed imhden, axhan Uriya ed Sexarya, mmis n Jeberexya.
- 3 Xenni ujury yar tprofetat nettat tdwer tcsi s ddyset ed turud ij n uhnjir. Uca inna ayi Mas: Ewc as assay Maher-Calal-Hac-Bas!
- 4 Maayar awrud ad irmed unybu ad iini "baba" ed "ymma", ad ssiwden agra n Damaskus ed zzardet n Samaria i wjdjid n Assur.
- 5 Iarni Mas inna ayi:
- 6 Minzi rgens a isseqar aman iarsan itazzren n Ciloax ed iarxu zzat i Rezin ed mmis n Remalya,

7 x uyenni ad ijj Mas aman iuearn ed imqqrannen n Euftrat [ajddid n Assur ed marra reskar nnes] ad x afsen hmren. Ed iyzar ad iawi marra tarjwin ed ad issfi tiwa marra timwwin.

8 Ura yar Juda ad iswized, netta ad t isyebba ed ad t iawi, yas ar iawed i iwdan yar yiri. Tisdjyiwin n rhmrat nnes ad drent marra rjwayeh n tmurt, Immanuel.

9 Hajet, kenniw rgnus! Kenniw maca ad twarbzem. Shsset, kenniw rdurf n tmurt! Yar hzzmet! Kenniw maca ad twarbzem. Hzzmet! Kenniw ad twarbzem.

10 Yar mcawart! Amcawar n wem ad ifsex. Min ma tnnam, war itiri. Mayar "Arbbi ak idney".

11 Mayar ammu issiwer Mas, umi afus imnee ayi ed isbedd ayi, war ggury x wbrid n rgens a:

12 War qqart i marra imxumbar, umi iqqar rgens a imxumbar (tamemute). Min itggwed, war t tggwdem kenniw; min zi itnxrae, war zzais tnxraeet.

13 Mas n resakar ad t tggem d aqddus; ad zzais ttggwdem, ad zzais ttnxraem.

14 Netta ad iiri taqddest i 2 n tglidin n Israel: azru, yar tnqraden, jjarf, iyttren. Ict tsarrift (tasyunt) ed tsndect ad iiri netta i marra, inni izddyen di Jerusalem.

15 Attas ad dais nnqarden, nitni ad wdan ed frurien (arrzen); ad nnhsren ed ad nnayen.

16 Nec ad hdiy mlih assiggwed a ed tyuri n imhdarn inu ad t bllee am s ij n ucmmee (ttabe).

17 Nec ad qqrey yar Mas, wen irhhfen rxxu aymbub nnes zzat i taddart n Jakob, x afs ad ttcrey.

18 Xzart, nec ed ihnjirn, inni id ayi iarzef Mas, neccin ndja di Israel d acyyar (issaggwaden), jjurret zi Mas n resakar, wen izddyen x wdrar n Sion.

19 Mara nnan awem: Sqsat remarat n imttan ed inni itezzen, inni itwswisen ed inni itwcwicen!, (xenni init:) War dji tusedd ij n rgens ad issqsa Arbbi? Maimmi ya ssqsan i inni iddarn imttan?

20 Tyuri ed usiggwed: Wen war itxarsen ammu, i netta war idji atffu (asbah n rhar).

21 Netta ad itned da diha, icden ed idjuz. Ed mara idjuz, xenni ad ad ixyyeq (ijdeb) ed netta ad ixza ajddid nnes ed Arbbi nnes. Netta ad ixzar yar ujenna

22 ed ad ixzar yar tmurt; maca mani ma ad itwara yar ryben, tadjest ed tubbarcent (ttram) issaggwaden. Maca tadjest ad twastlee;

23 mayar wen idjan rxxu di rhsart, war ityimi di tadjest. Rmatin isseqar netta tammurt n Sebulon ed tmurt n Naftali, maca dawhda icnee netta abrid n ill, tammurt ayirin n Jordan, tammurt n rgnus nneyni.

9 1 Rgens, iddarn di tadjest, izra ict tfawt tarqq; tiwa inni, izdyen di tadjest, tnqard ict tfawt.

2 Cek tarnid dg wfarrej ed tarzfed rfrahett d tamqqrant. Farrhen zzatk, mamec farrhen yar tmjra, mamec syuyyun, xmi btan zzardet.

3 Mayar am dg wass n Median ad tqdweq taynact iccaten, tasmu n ukccud x tyardin nney ed uzddad (tayarct) n umndah (uwqqaf).

4 Qee rbut, izhharn itbrkiz (iarffes), qee apartssu, inqden s idammen, ad itwasary, ad tecc tmssi.

5 Mayar i neccin itwarud ij n uhnjir, ij n mmi itwarzef aney. Tagldit tmmars x tyardin nnes; trayan as: Ssarar n wmcawar, Arbbi ijhden, Baba n rbda, rbaca n wafra.

6 Tagldit nnes d tamqqrant ed wafra war inhedd. X ukrsiw n David issujura tagldit nnes; netta itcedda t ed isbedda t zi tidett ed nnican. Tayri n wasam n Mas n resakar ad issqfer aya.

7 Mas ihjjar ij n wawar x Jakob, iwda di Israel.

8 Marra rgens ixess ad ineen (issen), Efraim ed wen izddyen di Samaria, marra, inni itfyycen s nnfaxet:

9 Rhyud n llajur wdan, rxxu nbna neccin s tsudar iuydan; iskla n ttut twarrzen, rxxu ntzzu idgl.

10 Uca iucem Mas dg isnga n Jakob ed isshwer isnga nnes x afs.

11 Aram iffus, Ifilistiyan zrmed, nitni sar den Israel s ujqmim idjuzen. Maca qee amni war iarxxu uxyyeq nnes, afus nnes iqqim isarreh.

12 Maca rgens war idwir yar wen, i t iwtin; nitni war arzun Mas n resakar.

- 13 Uca iqess Mas i rgens Israel azdjif ed uknnas, afar n tiyyini ed wzraf dg ij n wass:
- 14 Iwssura ed inni icneen, nitni d azdjif; aknnas d profetat, itbarrhen ixarriqen.
- 15 Igwwaden n rgens a d inni ityarran; wen itjjan ix f nnes n ddhen t, ad twagwwed dg wddar.
- 16 X uyenni war ithiwir Mas x iryazen, ead war itegg rmarwwet ak tijjar ed iyujiren. Mayar marra iyddarn ed d ieffanen; zi qee aqmmum itasedd rhard n tubbhrya. Maca yar qee aya war iarxxu uxyyeq nnes, afus nnes ad iqqim isarreħ.
- 17 Mayar tuæfna (tn taëffant) n sen tthduduq am ict tmssi, itetten rharrac ed uzkkum (tazggwart), tssary axccab n tagant, ar tgæed di tirsal (dg iqudas) n ddxan.
- 18 Axyyeq n Mas n reřakar ad issary tammurt, rgens idwer d aħarwic (zzardet) n tmssi. Ura ed ijjen war ithiwir x wneyni:
- 19 Isarđ yar iffus ed iqqim idjuz, isarđ yar zrmed ed war ijjiwen. Qee ijjen isarđ wenni ak ids.
- 20 Manasse isarđ Efraim ed Efraim Manasse ed 2 idsen munen řarđen Juda. Maca yar qee amni war iarxu uxyyeq nnes, afus nnes iqqim isarreħ.

10 1 Axyyeb i inni, itjjan rġanunat n arzyyat ed tggen ibriden isyufan,

- 2 ħima ad šhyiden imarxa x taddart n usgged ed ad acarn i imzrađ tařart n sen, ħima ad ccen tijjar ed ad gccden iyujiren.
- 3 Min txsem kenniw ad tggem, xmi id ya tades ticti, xmi id ya iargeb rhwer zi raggwaj? Wi yar ya tarwrem, ħima ad tafem twiza, mani ffarn wagrat n wem?
- 4 Kenniw ad tqwsem jar inhbas (yar tmurt) ed ad tzzrem jar inni itwanyen. Maca yar qee amni war iarxxu (itejji) uxyyeq nnes, afus nnes ad iqqim isarreħ.
- 5 Axyyeb i Assur, azdjad n uxyyeq inu! d akrafac (aqttab) dg wfus immuzzarn inu.
- 6 Yar ij n wagdud æffan ad t sskkey, x rgens, wen id ayi isearn, ad as arxuy, maħend netta ad iħarw zzardet ed ad igcced am ij n ucffar, ad ten iddez am tejjact x imsraq.
- 7 Maca Assur war id as ityir ammu, ur nnes itxxarres mamec nneyni, netta yares dg wur yar akħhed, qttu n war dji drus n rgnus.
- 8 Mayar iqqar: War dji qee rbaca inu d ajdjid?
- 9 War immsar i Kalno amacnaw Karkemic, Hamat amacnaw Arpad, Samaria amacnaw Damaskus?
- 10 Mamec afus inu ittef tiglditin n Arbbit, iwrafen n Arbbit n sen edun inni n Jerusalem ed Samaria,
- 11 mamec i t ggiy nec ak Samaria ed Arbbit nnes, ammu i t ya ggey ura ak Jerusalem ed Arbbit nnes.
- 12 Xmi Mas ya issqfer rxdmet nnes x wdrar n Sion ed di Jerusalem, xenni ad iwwet netta ryidjet n nrfaxet n wur ed rfyacett n ujdjid n Assur;
- 13 mayar netta inna: Aya marra ssqfrey t s ufus ijhden inu ed s timssna inu; mayar nec d aħraymi. Ifrajen (iybrawen) jar rgnus kkey ten, rknus n sen ħwwsey ten, am ijjen ijhed ydrey ijdjiden x ikrsiwn n sen.
- 14 Mamec iccat ij dg ij n reucc, ammu i iwta ufus inu dg igrwan n rgnus. Mamec jarrwen timdjarin immndarn, ammu i jarwey nec marra timizar n tmurt. Uca tuya war din, wen iwtin dg wafriwen, war din, wen iarzmen rmnqar ed ijaw (itjaw).
- 15 Mayar itfyec ccaqur qibate i wen, zzais itcqqarn, niy itnffex rmncar zzat i wen, zzais inccarn (itqssassen)? Aya iri, axmi akcuđ ithnneđ aryaz, wen i t isgæeden, niy axmi aqttab ikessi, wen war idjin d akcuđ.
- 16 X uyenni ad issekk Arbbi, Mas n resakar, i iryazen igdarn (inffen) (n Assur) tffriđ (ddeefan). Netta ad issiy ict tmssi sadu æudji nnes, ict tmssi tthduduq.
- 17 Tfawt n Israel ad tdwer d timssi, amqddes nnes d aħaduq (acæear). Nettat ad tecc rharrac (isnnanen) ed uzkkum n Assur dg ij n wass waha.
- 18 Ssarar n tagant nnes, ed reirst isbħen nnes, s tijjart ed rfare ad as twaryyben, aqqa, axmi ij n umhruć iyđji.
- 19 Zg iskla di tagant nnes ad qqimen yar drust waha, aħnjir amzzian izmmar ad ten iæzer (issitħen).

- 20 Dg wass nni min iqqimen n Israel - ed wen injmen zi taddart n Jakob - war tæmmiden ead x wen, i t iccaten, maca netta ad iemmed s tidett x Mas, x wmqddes n Israel.
- 21 Ij n min iqqimen ad idwer yar Arbbi ijhden, ij n min iqqimen n Jakob.
- 22 Israel, waxxa rgens nnec ammu iwsee am yjdi yar ill - yar ij n min iqqimen (ictten) zzaisen ad idwer. Akħħed (qttu) itwagg, nnican ihmerd.
- 23 Wah, Arbbi, Mas n resakar, ad issqfer x marra tammurt akħħed, igga netta.
- 24 X uyenni - ammu issiwer Arbbi, Mas n resakar: War tggwed, rgens inu, wen izddyen x wdrar n Sion, zi Assur, cek iccaten s ukccuđ ed icsid yark azdjad am rmatin ait Egypt.
- 25 Yar ead ij n arratu d aquđad, xenni ad ten iqđa uxyyeq iaryin inu,
- 26 xenni ad ihñned tiwa n sen Mas n resakar rwtart, am rmatin, umi netta iwta Midian yar jjarf n ubayer. Netta isgæed ækkaz nnes tiwa ill am rmatin di Egypt.
- 27 Dg wass nni ad iwđa rhmer n Assur x tyruđ nnec, taynact nnes ad tmmcsi zg ijiman nnec.
- 28 Assur igæeedd zi Rimmon, ihamad Aya, icuq di Migron ed ijja yis nnes di Mixmas.
- 29 Nitni edun tizi ed ssnsen di Geba. Rama innxree (tnnxree) ed iarwer (tarwer) Gibea-Saul.
- 30 Ejj tmijja nnem ad tsyuyy, ydjis n Gallim! Shess, Layeca! Anatot, arr x afs!
- 31 Madmena tssnjem ix nnes, imzday n Gebim ttfen di tarwra.
- 32 Ass a ead ad ibedd di Nob ed ad icsi afus nnes issaggwad yar wdrar n ydjis n Sion, yar twirt n Jerusalem.
- 33 Xzart, Arbbi, Mas n resakar, itqssas (itarzza) rfrue s uyir isnxrae. Iskla imqqrannen qee ad arrzen ed marra, min iggin tiddi, ad idwer iudar.
- 34 Axccab n tagant ad itwamjar s wuzzar, Libanon ad iwđa s ufus n ij n bu tzmmar.

- 11** 1 Maca zi tijjart n usclu n Isai iyimid ij n uyddu, ij n rfare d amzzian zg izwran nnes ad iawi ryidjet.
- 2 Remar n Mas ad iars x afs: remar n tmssna ed tussna, remar n ccwar ed tzmmar, remar n weqar ed tiggwda n Arbbi.
- 3 [Netta ad t iccur s remar n tiggwda n Arbbi.] Netta war itsggim s tittawin ed war dji irqqef awar yar x isra inna waha,
- 4 maca netta itsgged inni iarxu nican ed irqqef awar (ihkkem) i imzrad n tmurt, s tidett. Netta iccat inni iqshen s ukccuđ n wawar nnes ed ineqq inni iffaryden s usuđi n uqmmum nnes.
- 5 Nnican d abyas yar tjeinna nnes, raman abyas yar arrimet nnes.
- 6 Xenni ad izdey wuccen yar izmar (icarri), ayiras ad ijen yar iyyd amzzian. Aynduz ed wayyrad ad hđan munen, ij n unybu d amzzian izmmar ad ten ihđa.
- 7 Tafunast ed tuwersra ad mđukkren, imzzianen n sent ad jnen yar wayawya. Ayyrad ad icc rum am uynduz.
- 8 Aħđiđ ad itirar zzat i wxbuc n buskka, anybu ad igg afus dg wxbuc n trfsa.
- 9 War tggen ead min war ihħrin ed war tggen ddsart x marra adrar amqddes inu; mayar tammurt tcur s tussna n Mas, ammu mamec ill iccur s waman.
- 10 Dg wass nni ayddin zg wzwar n Isai ad iiri, ibedd din d jjurret i rgnus; rgnus ad x afs arzun; tazddiyt nnes tcuwwar.
- 11 Dg wass nni Mas ad icsi afus nnes ict twara nneynit, ħima ad iarr yars min iqqimen n rgens nnes, n Assur ed Egypt, n Patros ed Kuc, n Elam, Cinar ed Hamat ed n tyzirin n ill.
- 12 Netta ad isbedd i rgnus ict rimart (jjurret), ħima ad ijarw eawed inni ibruccien n Israel, ħima ad ismun inni iardden n Juda zi 4 n tmwwin n tmurt.
- 13 Xenni ad ibedd wasam n Efraim, isnga n Juda ad twakksen. Efraim war itisem ead zi Juda ed Juda war idji ead d asngu n Efraim.
- 14 Nitni ad ffyen yar mani tyđji tfuct am di ttawa (axmi ttawen), i Ifilistiyen x tyarđin; munen ad gccden

rgnus n manis id tnqqar tfuct. Nitni ad ttfen Edom ed Moab, ait Ammonit ad asen adarn.

15 Mas ad issizey tayzart n ill n Egypt; netta ad iħnneđ dg wxyyeq iaryin rpunyyet nnes x Euftrat ed ad t ibđa di 7 n ijrmanen, ad din zkkwan s sandalyyat.

16 Ammu ad iffey ij n wbrid i min iqqimen n rgens inu, Ƴa icťten n Assur, ij n wbrid, mamec tuya idja Israel, umi id iffey (igēēd) zi Egypt.

12 1 Dg wass nni ad tinid: Nec tqadiy cek, Mas. Cek tuya txyyqed x afi, maca axyyeq nnec innqreb ed cek tēzzid ayi.

2 Wah, Arbbi d asnjem inu; netta ttcrey x afs ed emmars ad ggwdey. MaƳar tizmmar inu izri inu d Mas. Netta idwer ayi d asnjem.

3 Kenniw ad tajmem aman tccurm s rfraħett zi tarawin n usnjem.

4 Dg wass nni ad tinim: Qadet Mas! RaƳat assay nnes! Scnet Ƴar tmgga nnes jar rgnus, barrħet: Assay nnes d amqqran ed iēudja!

5 Seizzet Mas; maƳar netta issqfer ssarat n taggawin; x marra tammurt ixess ad itwassen.

6 SƳuyyēt s rfraħett ed tsrwrwem, kenniw imzdag n Sion; maƳar d amqqran jar awem amqddes n Israel.

13 1 Akacef x Babel - ict tmzra, tuya Ƴar Jesaya, mmis n Amoz:

2 Sbđdet x ij n wđrar d aqccar ij n ucnyal, sƳuyyēt ed traƳamd i inni ijhden inu! Cyyart s ufus: Nitni ad adfen zi twura n ait ccan.

3 Nec simant inu wššiy isrdas imqddsen inu, nec rayiy asen-d marra munen, inni ijhden, ait rfyac ed ait iyuyyan inu, maħend nitni ad ssqfren axyyeq inu.

4 Šħess, ij n zzhir x idurar am ddriz n ubarru n iwdan. Šħess, marra tiglditin hajent id, aťtas n rgnus usind munen. Mas n resakar ad isedd reskar.

5 Nitni ad asen zi tmurt tiggwej, zi tťarf n ujenna: Mas ed dduzan n uxyyeq nnes, ħima ad xarrben marra tammurt.

6 Sbuēartet, maƳar ass n Mas iudesd; netta iusedd am ict tzmmar zg wenni izmmarn i marra.

7 Uca ad tťsen marra ifassen ed wur n marra iwdan ad ifsi.

8 Nitni nnxreen; nitni ad ten rƳfen aƳnas ed rħriq, am ict ttaru ad tnz barn nitni. Ijjen ad ixzzar Ƴar wnneƳni, am tmssi ad iary (iarqq) uymbub n sen.

9 Xzart, ass n Mas iusedd, iccur s rƳšan, tafqeħt ed uxyyeq iuya; xenni ad igg netta tammurt d tanzruft ed imdnab ad ten iqđa netta.

10 Itran ed iwrafen n itri (Orion) dg wjenna war tjjin ēad tfawt n sen ad tary. Tfuct d tabarcant, ēad Ƴar nnqran nnes, taziri war ttejji ēad tfawt nnes ad tēēēē.

11 Xenni ad sggdey (wtey) nec tammurt izdyen x ifaryiđen nnes ed ieffanen x ssrabet n sen. Nnfaxet n ait rēēēē ad t qđiy ed ad ndary iqħharn ait taryast Ƴar tmurt.

12 Ad aggey (arrey) iwdan qqidjten am wury azzdad, iħnjirn n iwdan d uqriren x wurg zi Ofir.

13 Xenni ad iarjij ujenna ed tmurt ad tkumasa ad tnhezz mani tdja x tfqeħt n Mas n resakar dg wass n uxyyeq iaryin nnes.

14 Am tƳať n wƳar innjrfañ, am ict tħimmirt n rbhayem, nnhra wen i t Ƴa ismunen, am ieref xenni qeē ijjen Ƴar rgens nnes, am iarwer qeē ijjen di tmurt nnes.

15 Qeē wen Ƴa itwafen, Ƴarsen as; wen Ƴa tťfen, iwtťta adu axdmi.

16 Zzat i titťawin n sen ad twaddzen iħnjirn n sen, ad twagccdent tudrin n sen, timƳarin n sen ad twafđħent.

17 Xzart, nec ad šħarrcey ait Meder x afsen, nitni war id asen tēqi nnuqart ed Ƴarsen wury war iskkwi.

18 Tifurgatin (rƳwas) n sen ad xargent iħudriyen; ak ryidjet n uēddis war Ƴarsen nitni bu rmarwwet, ak iħħramen walu azidjez.

19 Mamec tmmsar i Sodom ed Gomorra, umi Arbbi ten(t) ihdem, am i ya tmmsar i Babel, i tyaqut jar tiglditin, i uynan n Xaldeut ait ræzz.

20 I rbda ad tiri txra (war zddey), yas ar tarrawin iggwjen qeε war tzddey εad. Ij n wmezzeb walu ad din iwwet taqyđunt nnes, walu anitci ad din isggyer thimmirt nnes.

21 Dinni ad zdyen yar iqzinen n tnzruft waha, tudrin ccurnt s mukat, tinhalin (tanhalt) ad din arsen (qqimen) ed iyayden ad dinni nt̄t̄wen.

22 Ifisen ad smieeiwen di tzddy n ijdjiden, di rqsur n cchwet ad syuyyun wuccanen n tnzruft. Rħar (n q̄t̄tu nnes) iiwedd, ussan (inggura) n Babel war t̄t̄t̄arn ca.

14 1 Mas ad igg ak Jakob rmarwwet ed ad ifarz Israel twara nneynit. Netta ad asen iwc rhudnet di tmurt n sen; rbarrani ad ak idsen ggen azdjif ed qqnen yar taddart n Jakob.

2 Rgnus ad csin Israel ed ad t arxwħen yar tmurt nnes ed di tmurt n Mas ad ten tegg taddart Israel nnes, d ismyan ed tsmyn. Ad ħbbsen inni, i ten iħbbsen, ed ad ħsarn inni, i ten iħsarn rmatin.

3 Ed xmi xenni id ac ya iwc Mas azynfi awarn i umarret nnec, rhwer nnec ed wsxmmes (txmmest) iqšħen nnec, tenni x afk ikkin,

4 xenni ad tirard x ujdjid n Babel izri a n uenĵef (anzi): Ax, aqhħar (aqeħħar) iufa q̄t̄tu nnes, ij n q̄t̄tu icsi rħsart.

5 Mas iarza azdjađ n ueffan, akccuđ n uqehħar,

6 wen iwtn rgnus di tfqeħt nnes, iwt i ten nnhra q̄t̄tu, wen irbzen rgnus di tfqeħt nnes ed idfar i ten nnhra rmarwwet.

7 Rxxu marra amađal ĵares afra (rhudnet), syuyyun s rfraħett.

8 Ssidri ed idgl n Libanon teyyaben cek: Zg wami cek tmdedd yar tmurt, war id da itis, ura ed ijjen εad, ħima ad aney iarz.

9 Ceol swadday ad innxreε, xmi cek din ya thwid. Di t̄t̄weε nnec ad itwaskkar remar n imttan, marra rbacat n tmurt, marra ijdjiden n rgnus ad twaskkarn x ikrsiwen n sen.

10 Nitni marra ad ac id trayan: Ura ed tdwred nnhra tizmmar am neccin, rxxu cek tarwsed dainey.

11 Itwazarięđ din swadday yar Ceol ufyyec (rfyac) nnec s marra azawan n harpat nnec. Sadu nnec issu uwkkiw (akcca), ikccawen d afarrac (malta) nnec.

12 Ax, cek twđidd zg wjenna, cek mmis itissiqen (itcæciēen) n utffu n rħar (n wsbaħ n rħar). Ttwarzed yar tmurt, cek aqehħar n rgnus.

13 Cek maca tuĵa txarrsęđ dg wur nnec: Nec ad gędey yar ujenna; dinni sennej ad sbddey akrsiw inu, tiwa itran n Arbbi; x wdrar n wjraw (n Arbbi) ad qqimey nec, di nnej n barra qeε.

14 Nec ad nyey tiwa tqicci n isynuten, ħima ad arwsey dg wmqqran qeε.

15 Maca di Ceol ad twandarđ swadday, di radĵay qeε.

16 Qeε, wen cek ya izarn, ad daik iĵear, netta ad daik ixzar mliħ ed ad ixarres: Ma wa d aryaz, wen i t isskken d tabarcant x rgnus, wen iĵin tammurt tnhezz,

17 wen iggin (iarrin) tammurt d tanzruft, ihdmen ibilajen nnes, wen war iarxun i inħbas ad arkkwħen?

18 Marra ijdjiden n rgnus zyinfan (tzyinfan) di ccn, qeε ijjen dg wnder nnes;

19 cek maca ad din tmmndarđ nnhra tandetc, am ij n mmis n midden itwahgarn. S inni itwanyen tdrid cek, inni itwaxargen zg wxdmi, am rxcbet itwaharwđen. Ak inni, iddaran yar izra n tsraft (ĵjubbb),

20 war tmuned dg wnder. Cek taryybed tamazirt nnec, tzhqed din di rgens nnec; x uyenni ixess assayen (ismawen) n wara n imzaybiyen (ieffanen) a emmars war ten idarn.

21 Swjdettiwd ict t̄t̄abra n t̄yaršt i iħnjirn nnes x ufaryęđ (ddnub) n baba n sen, maħend nitni emmars ad bdden (kkarn) ed ad t̄t̄fen amađal.

22 Nec ad kkary yar Babel - awar n Mas n rεsakar -, s tijjart ed rfare ad qđiy assay ed zzarrięet (ssreet) nnes - awar n Mas.

- 23 Nec ad t arrey d rmargeh n mukat ed d ij n ujrmam n ubaryuđ, s tmdwast inqgen inu ad t farđey - awar n Mas n resakar.
- 24 Mas n resakar ijjudj: Mamec nec i t xarrsey, ammu i ya immsar; mamec nec i t uriy, ammu id ya ias.
- 25 Di tmurt inu ad arzey (ssfruriey) Assur, nec ad t ddzey x idurar inu. Xenni ad x afsen ttwacsi tynact nnes ed rħmer nnes ad iwđa x tyarđin n sen.
- 26 Wa d axarres, itwaggen i marra tammurt, wa d afus, i iswizzđen yar marra rgnus.
- 27 Mayar Mas n resakar iggi t. Man wen izmmarn ad as t iarr? Afus (fus) nnes iswizzed (isarreh). Man wen ixsen ad t iarr (ad t issfary)?
- 28 Dg wsggwas n tmnawt n ujdjid Ahas iffey ukacef a:
- 29 War farreh, tammurt n Ifilistiyen, minzi akccuđ iarrez wen cem iwtin; ict tfiyyra ed ryidjet nnes mayar zg wfiyar ad iffey am zg ij n wzwar ij n busekka ed ryidjet nnes d fiyar ittawen.
- 30 X takessawt (ddmnet) inu ad hđan inni iarxun (imuqriren), dinni zdyen imzrađ di raman; izwran nnem maca ad jjeý ad ten iney raz, min iqqimen zzaim ad t nyey.
- 31 Syuyyet, kennint tiwura, wæed, uh abilaj, efcer, tammurt n Ifilistiyen! Mayar zi nnej ad ias ddxxan ed ura ed ijjen ad iaggwej zi filat n reskar.
- 32 Min ya wcen i imsxxarn n rgnus d tamrarut? Mas igga Sion, imzrađ (rmusakin, imcumen) n rgens nnes ad dinni afen adurri.

15 1 Akacef x Moab: Di tmddit Ar idwer ixarreb, ihdem (iqđa) Moab. Di tmddit idwer Kir ixarreb, ihdem (iqđa) Moab.

- 2 Ydjis n Dibon tgæed yar teurar (timrabđin) snnej, ĥima ad dinni tctca. X Nebo ed Medeba itwæed Moab. Qeæ azdjif irsa d aqccar, marra timira twahffent.
- 3 X izniqen ggurn dg waruđ n wcdan (di txancett), marra ttrun x tzywin ed dg izuraj ed syyħen dg imttawen.
- 4 Hecbon isyuyyu ed Elale, tsran i tmijja yas ar Jahaz. X uyenni tarjijin isrdas n umnyi n Moab, buħber n sen ifcer.
- 5 Ur inu isyuyyu x Moab; yas ar Zoar ad arwren iwdan [yas ar Eglat-Celiciya]. Tsawent n Luhit tgæaden tet ttrun. Dg wbrid yar Horonayim syuyyun iwdan x arzyyet.
- 6 Tarawin n Nimrim ad azyent; arbie (tuya) ibbissraw; cmđent ddmani; marra tuzzyzut tkkes (tqđa).
- 7 X uyenni ad arbun min yarsen iccten ed rewec n sen ad zwan iyzar n ssfsaf.
- 8 Yar mani ma ttfey (ttawed) tyuyyit n uctci, yas ar iybrawen (ifrajen) n Moab. Yas ar Eglayim tsran awæed, tsran as yas ar Beer-Elim.
- 9 Ccurn s idammen tisdjyiwin (tiyzarin) n Dibon. Maca nec ad awieý x Dibon ead arzyyet d timqqranin: Ayyraden x imarwaren zi Moab, x min iqqimen n Adama.

16 1 Sekket izmarn i wzdjif n tmurt zi Sela di tnzruft yar wdrar n ydjis n Sion!

- 2 Am iqubeen iarwren, itwassdwen zi thwit (reucc), ammu i ggint yssis n Moab yar iszwiten (asakat) n Arnon.
- 3 Egg ij n uxrres, erqef ij n wawar! Am tamddit bzzee tiri nnec dg wazal, snuffar imtlae, war znuzi imarwaren!
- 4 Ejj inarwarn n Moab ad yark qqimen; snuffar i ten yark zg inni ten idaffarn! Ma aqehhar itwakkes, amsđfar iqđa ed imddurryen (inni iggin ađar x inneyni) wddarn zi tmurt,
- 5 xenni ad itwasbedd ij n ukrsiw zg whinni (n Arbbi); x afs ad iqqim [dg wqyđun n David] ij n rqađi imħed, wen ya iarzun tidett ed issxdem nnican.
- 6 Neccin nsra x ræzz n Moab- iedu yares ræzz- x nnfaxet nnes (nsra x afs), x ræzz nnes ed taryast nnes, ed rhard war dji d tidett.
- 7 X uyenni itwæed Moab x Moab, marra tweeden s jħhed. Ayrum (pastele) n zzbib n Kir-Heres ttrun x afs;

nitni marra thayan.

8 Maɣar aɣmmug n Heɓbon bbissrawen, fbbissraw tzayart n Sibma. Igwwaden n rgnus harwɗen izbirn nnes, inni iwwɗen ɣas ar Jaser, ɣas ar tnzruft ɣar barra wddarn, rfrue nnes bzzeen, nitni nnjɓden ɣas ar ill.

9 X uyenni ttruy nec, am Jaser ittru x afk, tzayart n Sibma; nec ad kenniw ssuy s imttawen inu, Heɓbon ed Elale. War ɣarwem idji wsrewrew ead tiwa arqaɗ n uɗir ed tmjra;

10 wddarn rfraɗett ed iyuyyan n rfraɗett zi tmurt n tfdjaht; di tzayart war tirarn ead ed war srwriwen ead. Ura ed ijj war iarffes ead adir di tsirt. Tɓkem tirart (ibkem ulehleh).

11 X uyenni itwæeɗ wur inu x Moab am ict snitra (am ij n rgambri), min dayi itctca x Kir-Heres.

12 Xmi maca Moab id ɣa iffey x tɛrurt (tamrabett) nnes ed ad issiher ix f nnes (s usddeg), xmi ɣa iadef di tmqddest nnes, hima ad izzadj: War itiwed ad igg walu.

13 Awar a issiwer i t Mas rmatin x Moab.

14 Rxxu maca Mas ammu i issiwer: Di 3 n isggwasen - 3 n isggwasen n usrdas n jurni - ad dwren uyir (jjhed) n Moab ed marra aɛudji nnes d imenanen qee; min ɣa iqqimen maca, ad iiri iarxu ed nnhra tizmmar.

17 1 Akacef x Damaskus. Xzar din: Damaskus ad itwakkes ed war itiri d abilaj ead, ad idwer d ij n ueurric n rxrabi.

2 Ibilajen Aroer xran; dwren n thimmirin, dinni itgyyren nnhra axwwej.

3 Rhid n Efraim iqda, ak tglɗit n Damaskus. I min iqqimen n Aram ad as immsar amacnaw jjhed (aɣir) n ait Israelit - Awar n Mas n resakar.

4 Dg wass nni ad tnzemm tmun tzmarr n Jakob, tadunt n arrimet nnes ad tdwer tqidjet.

5 Xenni ad iiri, am xmi itqbbed ij n ucwwar iyedj ed s s uyir ines imjjar tidrin. Xenni ad iiri, am xmi ij irqqed tidrin di rwɗa n ait Rafait.

6 ɣar ij n uctti (drust) ad iqqim i wrqaɗ am ɣar wzwaɗ n izmmurn: Sin, krad n thebba iwɗent di tqicci n usklu, kkuz niy smmes di rfrue nnes - (awar n Mas, Arbbi n Israel).

7 Dg wass nni ad xzarn iwdan ɣar wenni i ten iggin, titttawin n sen ad ssɗfarnt i wqddus n Israel.

8 Nitni war xzzarn ead ɣar missat, rxdmet n ifassen n sen, nitni war xzzarn ead ɣar, min ggin iɗwɗan n sen, ɣar ipilarn (imrabɗen) ed missat n ttbaxur.

9 Dg wass nni ibilajen iqwwarn nnec ad xran am ibilajen n ait ttiwit ed ait Amorit, inni xran zi tiggwda zg ait Israelit; ad dhan d tanzruft.

10 Maɣar cek tettud Arbbi n usnjem nnec; war teqired x rjruf, di ttafed adurri. ɣar earres rerasi icuwwarn ezzu tent s iyddiwen (isyimi) zi barra.

11 Hɗa (farj) ten dg wass, di ten tzzuɗ, ejj i ten ad ɣmien ɣar tufut (wtffu), di ten tzzuɗ: Ad tɗyyee tmjra dg wass n rhrac nnec ed rhrig war itgnfi.

12 Uh (uct), man(a) djyarey n rgnus iwseɛn; am zzhir n ill, ammu i ɣa zhharn nitni. Ad tsran rhwer (ahaji) n rgnus; am uhaji n rhmrat iuearn, ammu i ɣa hwren nitni.

13 [Rgnus ad hwren am rhwer n rhmrat iuearn.] Maca Mas ad ten issiggwed, xenni ad arwren nitni ɣar raggwaj qee, ad din twajmarn zg wsmmiɗ am urum x idurar, am uzkkum (uskkum), i tssqunnuy tharyat zzats.

14 ɣar tmddit twɗad arrhbet, maca awrud ad isbaɗ rhar - wddarn nitni. Tina d tira n inni, ixsen ad aney gccɗen, zzharr (idj) n inni, ixsen ad aney acarn.

18 1 Uh i tmurt n ijrafen n iburksen ayirin n iyzran n Kuc.

2 Isskken imsxxarn nnes x Nil, di tyarrabutin n wzraf tiwa i waman. Ujurt, kenniw imsxxarn ifsusen (itqdjiqen), ɣar rgens izzugarten n tirmect itwssgen, ɣar rgens, zi tggwden mani ma, ɣar rgens, itddzen s jjhed qee marra min idjan, tammurt nnes bɗan tet iyzran.

3 Kenniw imzday n umaɗal, kenniw imzday n tmurt, xzart marra din, xmi ɣar sbdden acnyal x idurar, shsset marra, xmi ɣa itwasuɗ icc n uhuri.

- 4 Maḡar ammu id ɣari issiwer Mas: Nec ad wzney marra zi mani djiɣ, war tnhzziɣ am tirɣi iarqqen ɣar wazal (tṭṭa), am isynuten n rfwar di tirɣi (rḥmu) n unbdu.
- 5 Wah, ead awrud i tmjra, xmi ɣa tɛdu tnwwact ed ryidjet ttawed (tnenna) ad izbar netta izbirn s rmuss, netta itkkes arbiben, netta ad ten iqdu.
- 6 Nitni marra ad twajjen i ijdaḡ n idurar ed i rwhuc n tmurt. Dg wnbdu ad x afs arsen (qqimen) ijdaḡ ed di tagrst dinni rwhuc n rxra.
- 7 Dg wussan nni ad twawient tarzfin i Mas n resakar zi ryaci izzugarten (imɣarn di tididi) n tirmect itwssgen, zi rgens, tggwden mani ma (zg wami idja), itddzen s jhed qeε marra, tammurt nnes bḡan tet iyzran. Ad awien tarzfin ɣar mani, itiri wassay n Mas n resakar: ɣar wdrar n Sion.

- 19** 1 Akacef x Egypt. Xzart, Mas inyedd x ict tsynut tfsus; netta iusedd ɣar Egypt. Zg wymbub (wudem) nnes tarjijin Arbbit n Egypt, i ait Egypt (Egyptiyen) ad asen ifcer wur dg idmarn.
- 2 Nec ad ṣharrceɣ Egyptiyen x Egyptiyen ed ad mmnyen akd ij n wnneyni (dg win jar asen): Umas akd umas, adjar (ajjar) akd wadjar, abilaj akd ubilaj, tagldit akd tglidit.
- 3 Remar n Egypt ad iarjef dais, nec ad fsxey ixarrisen (ismigiln) nnes. Xenni ad ssqsan nitni Arbbit ed ishḡarn, remarat n imttan ed tṭerba.
- 4 Maca nec ad ggeɣ Egyptiyen dg wfus n ij bab iqseḡ, ij n ujdjid iuear ad x afsen ibedd - awar n Arbbi, Mas n resakar.
- 5 Aman dg ill ad wddarn, iyzar ad iazey.
- 6 Iqudas (tirjwin) n Egypt ad arxun i arriḡet tursuḡ, war udjiyen ed uzyen iyadjen n Nil, acfir ed uyanim bbisrawen.
- 7 Arrbiε (tuga) n tma n Nil, ɣar uqmmum n Nil, marra aymmuy ɣar Nil ad iazey, ikḡḡed ed ikkes (war itiri ead).
- 8 Injmar n isrman (ibḡriyen) ad ctcan ed ad cḡnen, marra, inni indarn tisnnart n sen di Nil. Wen ixsen ad indar traccia nnes dg waman, ad ishissef.
- 9 Wen itzzun tiffest, ad imjar abarreq tiqrḡacin (tinni itqrḡacen) ed ait azetṭa ad nnkcfen;
- 10 inni itggen ukku ad arrzen; marra ixddamen ad qḡeen rayas.
- 11 Rbacat n Sion d ibuhariyen; ccwar (asmigl) n imiyisen i Farao, d aḡcci. Mamec tzmmarm tqqarm i Farao: Nec d mmis n ij n umiyis, mmis n ijdjiden n wachar uya?
- 12 Mani djan imcawarn imiyisen n nec? Nitni ad ac inin ed sscnen, min ixs Mas n resakar ad igg i Egypt.
- 13 Rbacat n Zoan ɣfren ed rbacat n Memfis tjjan ad twacmten. Izdjifen n tqbirin ad ssufyen Egypt i wbrid.
- 14 Mas ikebb daisen ij n remar, wen id asen ɣa iggen timrudjay, huma ad ssufyen Egypt i wbrid, di marra min itegg (ttegg), ed ad t itawi wannaj am ij n umscur, iteuqqan (itarran).
- 15 Ammu war itiri di Egypt ura ed ij ead ad issqfer ayenni ura (ed) ij, war dji azdjif ead aknnas, war dji asklu n tiyyini ead acfir.
- 16 Dg wass nni ad irin Egyptiyen am tmɣarin: Nitni ad nnxreen ed ad arjijen, xmi Mas n resakar ɣa ihḡned rpunyyet nnes ɣarsen.
- 17 Tammurt n Juda ad tdwer i Egypt d asiggwed. Mrmi ma ɣa idarn assay n Juda, ad innxree (tnnxree) Egypt zi tira, igga Mas n resakar x Egypt.
- 18 Dg wass nni 5 n ibilajen di Egypt ad ssiwren awar n Kanaan ed ad jjadjen ɣar Mas n resakar. Ij zzaisen ad as qqarn Ir-Heres (abilaj n tfuct).
- 19 Dg wass nni ad iiri i Mas ɣar Egypt (dg warmmas n Egypt) missa ed ɣar ubadu (rḡedd, afraj) n Egypt ad itwasbedd ij n upilar n wzru i Mas.
- 20 Ad iirin d jjurret ed cchadett i Mas n resakar di Egypt: Xmi nitni ɣa ctcan ɣar Mas zi ihḡgarn n sen, ad asen id issekk ij n usnjam, wen ɣa immnyen x afsen ed ad ten issnjem.
- 21 Mas ad isscen ix f nnes i Egyptiyen ed Egyptiyen dg wass nni ad eqren Mas; nitni ad as din awien tayarṣt

ed ssdqet n macca, nitni ad wcen reahed i Mas ed ad t ssqfren.

22 Mas ad iwwet Egyptiyyen, netta eawed ad ten isgnfa: Mara nitni dwren yar Mas, ad ijj ixf nnes zg whccen n sen ad irhu ed ad ten isgnfa.

23 Dg wass nni ad indeh ij n wbrid zi Egypt yar Assur, huma imzday n Assur ad tasen yar Egypt ed Egyptiyyen yar Assur. Ed Egypt ad ixmmes (txmmes) ak Assur (i Mas).

24 Dg wass nni ad iadef Israel d wiss 3 di rqarin n Egypt ed Assur, i ad dais itwag ttisir (ttwagg tfawt) i marra tammurt.

25 Maɣar Mas n resakar ad dais igg tfawt ed ad iini: ttwagg tfawt di Egypt, rgens inu, ed Assur, rxdmet n ifassen inu, ed Israel, taɣart inu.

20 1 Dg wsggwas rxxu, di id iusa x ufus n ujdjid Sargon n Assur ij n uzdjif amqqrان n reskar yar Acdod, iunnuɗ as ed ittef i t,

2 Mas tuɣa issiwer zi Jesaya, mmis n Amoz, inna: Ujur, sars aruɗ n txancett (rxenc) ed tkksed tisira nec! Jesaya tuɣa iggi t ed tuɣa iggur da ed diha d aearyan.

3 Inna Mas: Aqqa ismey inu Jesaya 3 n isggwasen netta iggur d aearyan ed s rhfa da ed diha, d jjurret (issaggwaden) ed aenjif (ascni n wawrud, rmenet) i Egypt ed Kuc:

4 Ammu i ya twandhen inhbas Egyptiyyen ed ikucitiyyen inni itwaxran zi tmurt n sen, amzzian ed umqqrان d iearyanen ed s rhfa x ufus n ujdjid n Assur - s ddabub iearra, d rfdihet i Egypt.

5 Xenni ad ggwden ed ad ssdhan, minzi tcren x Kuc ed fyycen zi Egypt.

6 Ed imzday n ibilajen idjan yar tma dg wass nni ad inin: Xzart, ammu i tmmsar i inni, yar nxzar ed inni i yar narwer, hima ad narzu twiza ed wnjam zg wjdjid n Assur. Mamec nzm̄mar neccin ead ad nenjem?

21 1 Akacef x tnzruft yar ill: Mamec zhharnt tharyadin di Negeb, ammu id ya tas arzyyet zi tnzruft, zi tmurt issaggwaden.

2 Ict tmzra n myridu ttwasscen ayi: Acmmat ad icmet, ahddam ad ihdem. Geedd awru, Elam! Media, kumasa ak wunuɗ (ak whsar)! Nec ad qdiy (kksey) marra achag (anza).

3 X uyenni ttarjiji marra arrimet inu, anzbar irqef ayi am rhriq n ict tmyart itarwen. Nec arjfeɣ zi min, tsriy, nnxreeɣ zi min, twariy.

4 Ur inu innjref, issqdiddes ayi ij n ucirruw. Tambambest n tmddit itwasitmen igga ayi t Mas d reurret.

5 Srusand ttabrat, eddren tisuntawin ed tetten sessen. Bddet, kenniw rbacat, dhnet tcappa n usrq̄i (tturs) n wem!

6 Maɣar ammu id ayi inna Mas: Ujur, egg ij n uessas! Min ya izar netta, ad t issiweɗ.

7 Izra netta karru ed tjuja n iysan, iwdan nyin x iyyar, iwdan nyin x iryman, ixess netta ad ten ihɗa, ad ten ihɗa mlih.

8 Aessas iraya: Mas, ass imun nec bddeɣ tessast (tsumeat, ssumet) inu, tamddit tmun nec tessey.

9 Xzart, diha usind iryazen, ed tjuja n iysan. Ed netta ikumasa itraya: twɗa Babel, twɗa, ed marra iwrafen n Arbb̄it (Arbbiyat) nnes arrzen yar tmurt.

10 Cek rgens inu iarrzen, issarwten (itwasarwten)! Min sriy nec zi Mas n resakar, zi Arbb̄i n Israel, ad awem t barrheɣ.

11 Akacaf x Edom. Zi Seir rayan ayi id: Aessas, mchar ead ya tekk tmddit? Aessas, mchar ead ya tekk tmddit?

12 Aessas inna: Ad ias utffu n rhar, ad tas ura ed tamddit. Mara kenniw txsem ad tssqsam, assttiwd twara nneynit ed tssqsam!

13 Akacef x Arabia. Snset di tagant (dg wxccab), di tnzruft, kenniw imezzben n Dedan!

14 Awiettiwd i wen iffuden aman, kenniw imzday n rjwayeh n Tema! Srqattiwd i wnarwar ayrum.

15 Maɣar nitni arwren zg ixdmien, zg wxdmi id itwajbden (id itwakksen), zi rqws itwamhden, zg wmn̄yi iqshen.

16 Maɣar ammu id ayi inna Mas: Ead ij n usggwas - ij n usggwar n usrdas n jurni - xenni tizmmar tmun n Kedar ad tqda.

17 Zg ait bu rqws di Kedar ad iqqim drus waha. Mas, Arbbi n Israel, issiwer.

221 Akacef x talat (iyzar) n tmzra. Min cek iuyin? Maimmi imzday nnec marra gæden (urien) x tzywin,

2 cek abilaj iccurn s ddriz ed ddhas, cek rburj ifarhen? Imttan nnec war twanyen ca s uxdmi, nitni war wdin dg wmnÿi.

3 Marra igwwaden nnec munen arwren, nnhra ict tcti (ij n wqras) n rqws twaḥbbsen; marra, inni zzaik ead ufin, twacarfen, waxxa nitni ead arwren ɣar raggwaj.

4 X uyenni nniy nec: Aggwjet x afi, nec ad ruɣ di rḥriq iarzig. War arzzut, ad ayi tezzam x whdam n ydjis, n rgens inu.

5 Maɣar d ij n wass n arrjef, axarreb ed utmmes id issekk Arbbi, Mas n resakar. Di talat n tmzra tggen ddriz d amqgran ed bbcen (ḥmren) s iyuyyan ɣar wdrar.

6 Elam iujer aqrab nnes, zzat i wkarru n Aram iysan qqnen, Kir icsid tcappa n usrqi (tturs) zg wyraf.

7 Ssarar n talatat (iyzran) nnec ccurnt s ikarruten, ɣar twwart nnec (nnem) bdden iryazen n iysan.

8 Ammu icsi netta i Juda qeε asrqi (ḥttu). Kenniw maca txzarm (tssijjem) dg wass nni di "taddart n tagant" ɣar rsnah;

9 Kenniw tzrim, mamec tuya (rḥyid) n ubilaj n David dais tazzyin; kenniw tjarwem di ssarij n swadday aman
10 ed tssittnem (tḥsbem) tudrin n Jerusalem; kenniw tydrem (thdmem) tudrin ed (s izra) tssmtnem rḥid;

11 Kenniw tggim jar rḥyud ij n ssarij (ict tḥayet), ḥima ad tjarwem aman n ssarij asayku aqdim), maca kenniw war txzarm ɣar wen, issxdamen marra; kenniw war txmmem ɣar wen, issujuran marra zi raggwaj.

12 Dg wass nni iraya Arbbi, Mas n resakar, ad trum ed ad tctcam, ad trsem azdjif ed ad tiardem arud n wcdan (txancett).

13 Maca min twaran: Rfrahett ed tqssart, timnyiw n iynduzen ed tyarst n rbhayem, macca n wysum ed tssisit n binu (ed kenniw tqqarm): Ejjjet aney ad necc ed ad nsu, maɣar tiwcca ad nbbux.

14 Mas n resakar issargeb ayi: Afaryed a war id awem ttwasurf ɣas ar tamnawt n wem, issiwer Arbbi, Mas n resakar.

15 Ammu issiwer Arbbi, Mas n resakar: Kkar, ujur ɣar wawkir (awkir) da, ɣar Cebna, wen idjan x tzddiyt n ujdjid,

16 ed tinid: Wi id ac innan ed min tenid cek, aqqa cek tjjid ad da ɣzen ij n wnder? - Uca ijja netta ad as ɣzen ij n wnder snnej qeε, di jjarf iyza s imjdi ict tzddiyt i ix f nnes! -

17 Ḥda, Mas ad zzaik ihjjar s ij n uhjjar iqseḥ.

18 Netta ad cek icmummes am ij n uebbuz ed ad cek issḥnunneḍ am ict tcamma dg ict tmurt twseε. Dinni ad tbbuxed; ɣar dinni ad asen xenni ikarruten icuwwarn nnec, cek rfdiḥet di taddart n bab nnec.

19 Nec ad cek xriy zi rḥirfet nnec, nec ad cek twwjey zi rfusina (tḥanett) nnec.

20 Dg wass nni ad rayiy i ismey inu Elyakim, mmis n Hilkiya.

21 Nec ad t ssirdey s warud nnec ed ad as bysey taḥzzant nnec. Nec ad as sseduy rḥirfet nnec ed netta ad iiri i imzday n Jerusalem ed i taddart n Juda d ij baba.

22 Nec ad as ssarsey sswaret (ssarufat, rmfateḥ) n taddart n David x tyardin. Mara netta iarzem, war izmmar ura d ij ad iblleε; mara netta iblleε, war izmmar ura d ij ad iarzem.

23 Nec ad t wtey mani imten d ajij (rwted); netta ad ittef di taddart n babas akrsiw n ccan.

24 Xmi maca marra aḥḥas nni n ddxaxen n taddart n babas ak ihnjirn ed ihnjirn n ihnjirn (ayyawen) ad ɣars ajren, marra tiyḥlayin, marmitat ed ibuqaren,

25 dg wass nni - awar n Mas n resakar - ajij (jij), itwawten mani imten, ad ifary. Netta ad iqdu ed ad iwda, ad

iarrez marra, min tuya yars ujren. D tidett, Mas issiwer.

23 1 Akacef x Tyrus. Wædet, kenniw iyarrub n Tarcic; mayar rmuyyi (rmarsa) n wem ihdem. Yar arrwah (wæqab) n sen zi tmurt n ait Kittim dwren ssnen t.

2 Bkmet, kenniw imzday n tma, kenniw isbbaben n Sidon, kenniw inni inddhen tiwa ill ed iyarruba n sen zkkwan aman imqgran.

3 Zzarriat yar iyzar, timjra yar Nil tiwid şşabet d tamqqrant; Sidon idwer d arrhbet (d rmasi) i rgnus.

4 Sdha, Sidon; maya i cek inna ill [rqwar yar ill]: Nec dayi rhriq n tirwa ed war urwey ed nec was ssjmej ihnjirn ed thnjirin.

5 Mara aya sran t ait Egypt (Egyptiyen), ad arjijen am rmatin yar tmsart zi tyrus.

6 Ndheth zwat yar Tarcic; wædet, kenniw imzday n tma (timmi)!

7 Ma wa d abilaj ifarhen n wem, idjan zg wussan n wachar uya, abilaj, wen isskken isuraf nnes yar raggwaj qee?

8 Wi iggin aya x Tyrus, tuya iarzzfen ijttayen (ttajat) rmatin, imswwqen (inni issayen) nnes tasend d rbatat ed isbbaben nnes tuya ten d imqgranen n tmurt?

9 Mas n resakar igga, ad idedj marra azzri nnes ed ad iarz reezz n marra iryazen imqgranen n tmurt.

10 Fdjuh tammurt nnem [am yar Nil], ydjis n Tarcic, war idji rmuyyi ead.

11 Mas isarreh afus nnes x ill, netta issnhezz tiglditin. Netta issekk, ad hdmen rburjat n Kanaan.

12 Netta inna: Emmars ead ad tirid ffarhed, ydjis n Sidon, cem taearct itwaearran. Ekkar bedd, endeh yar Kittim - ura dinni war ttifed afra (rhudnet, rhna).

13 [Mayar Ixaldiyen tuya yen d rgens - war dji d Assur i tuya - inni ixsen ad ggen Sidon d rezib i rwuc n tnzruft. Nitni sbdden rburjat n sen, hdmen tizdday n ijdjiden ed arrin tent d rxirbat.]

14 Wædet, kenniw iyarruba n Tarcic, mayar rmuyyi n wem ihdem.

15 Xenni Tyrus 70 n isggwasen - anect n min itekk ij n ujdjid iddar - ad itwattu (ad ttwattu). Awarn i 70 n isggwasen maca ad immsar i Tyrus, mamec id as qqarn dg izri n rqhba:

16 Ecsi snitra (rgambri), azzet dg wbilaj, rqhba itwattun! Irar mlih ed tirired attas, mahend ad x afm eqren.

17 Awarn i 70 n isggwasen ad irha Mas eawed ak Tyrus: Abilaj ad ittef eawed rmunet n tuqqhbyyet nnes ed tqhheb ak marra tiglditin n umaal, idjan x tmurt.

18 Maca rfder nnes ed rmunet n tuqqhbyyet nnes ad irin d tarzef tamqddest i Mas. War ttwaxmmer ed war ttwaxzan, maca ad tiri i inni, izddyen zzat i Mas, d macca s watas ed warud icuwwarn.

24 1 Xzarttiwd awru! Mas ad ixra ed ad ixarreb tammurt; netta ad ibdder aybub nnes netta ad iardej imzday nnes.

2 Xenni ad iiri atarras (ryaci) am uxhan, ismey am bab nnes, tayya am tmyart (llalas), amswweq am umzzni. Arttar am bu amarwas, wen itwadjan am umattar.

3 Ad txra tmurt, ad txra, ad twagced nettat, ad twagced. Wah, Mas inna t.

4 Tammurt taden, nettat tuzey, amaal ihdem, netta iuzey, ajenna ed tmurt hdmen.

5 Tammurt ttwasidjet zg imzday nnes; mayar nitni ffaryden x ttwsyyat, izmen (fturien x) rquanunat, arzin rquarin n rba.

6 X uyenni ij n wxza (dewessu) ad icc tammurt; imzday nnes ffaryden (ggin reib). X uyenni imzday n tmurt aryin, drus n iwdan waha ad juran (ad ctten).

7 Binu iaryter (idyee), tzayart tbbissraw (tuzey); marra, inni tuya kunta, tinziyen ed zharn.

8 Ibkem tcti ifarhen n wadjun, znga n ait nnfaxet innqdee, tbkem tinext ifarhen n snitra

9 War sessen binu ead yar irir (ccdih) ifarhen, sarbesa n wskayri tdwer d tamarzaget.

10 Abilaj ixran d rxirbet, marra tudrin blleent i wadaf.

- 11 Dg imsraq twæden iwdan: War idji binu ead! Deε rfracett twddar, marra asrwru iffey tammurt.
- 12 Zg wbilaj qqiment yar rxirbat, ura d tawwart ttwacdjeq.
- 13 Xenni ad iiri jar rgnus x tmurt, am yar wzwad n uzmmur, am yar wrqad, xmi timjra tedu.
- 14 Nitni kumasan ad srwrwen, nitni seudjan rmyart n Mas. Syuyyet, kenniw zi zrmed (mani tydji tfuct),
- 15 egget ccan i Mas, kenniw zi iffus (manis id tnqqar tfuct)! Ed kenniw x tyzirin dg ill, seudjat assay n Mas, Arbbi n Israel!
- 16 Zi tmwwin barra qeε n tmurt ntsra izran: Aseudji i idjan nican! - Nec maca nniy: Axyyeb i nec! Ryben, ryben iwɖad x afi. Mayar cmmten iyddarn, s rydar cmmten iyddarn.
- 17 Rkhed, tasraft, taxceft trajan trajan yarwem, kenniw imzdag n tmurt.
- 18 Wen ya injmen i ddriz n rkhed, ad iwɖa di tsraft. Wen ya injmen zi tsraft, ad ihser (innay) di txceft. Rmyzabat snnej qeε ad nnurzmen, djsasat n tmurt ad nhzen.
- 19 Tammurt ad tddardeq, tammurt tarrez, tammurt ttnyurur.
- 20 Am ij isscar tammurt ad tmyyer (ad triɣwa), nettat ad ttmraywa (ad ttegg hnniriru) am ict tnwatc itmyyren. Ifaryiden nnes ssdqaren x afs; nettat ad twɖa ed war tzmmar ad tggæed ead. -
- 21 Dg wass nni Mas snnej qeε ad ixref zi reskar di snnej ed x tmurt zg ijdjiden n tmurt.
- 22 Nitni ad twandhen munen ed ad twahbbsen dg ict tsraft; nitni ad twandarn di rhbes ed awarn i attas n isggwasen ad twasggden.
- 23 Xenni taziri ad tssdha, tfuct ad tkcef. Mayar Mas n resakar d ajdjid x wdrar n Sion ed di Jerusalem, netta ad isscen i iwssura nnes æudji iarqqen (itcæren) nnes.

25 1 Mas, cek d Arbbi inu, nec ad cek cnneey ed ad seudjiy assay nnec. Mayar cek tssqfred timgga n rburhan, zi raggwaj di tidett ed raman.

- 2 Cek tggid (tarrid) abilaj d æurric n izra, rburj ijhden d rxirbet, tizdday (rqsur) n midden d abilaj txarreb, wen war sbddin ead i rbda.
- 3 X uyenni tggen ac ccan rgnus imqqranen; zzatk tggwden ibilajen n rgnus issaggwaden.
- 4 Cek d adurri n imhtedja (imuðeifen), adurri n imzrad di rh sart n sen; cek tticced asen tazyya (taddart) yar wnzar ed usmmid ed tiri yar tiryi. Mayar asmmid n iheggarn igga am wnzar di tagrst, am tiryi di tmurt n tayart.
- 5 Cek tssebkimet (tssyaded) rharaj n midden, am tiri n usynu issesmiden tiryi, izri n iheggarn tssebkimed t cek.
- 6 Mas n resakar ad iwc x wdrar a i marra rgnus ij n zzardet (ficta) n umnsi s macca n ridam, ict tsessit n binu isbhen qeε, s macca isbhen qeε n wysum, s binu icneen qeε.
- 7 Netta ad icarreg x wdrar a ahac (djhaf), irhhfen marra rgnus, ed tzeqqa (dduri), idrin marra rgnus.
- 8 Netta ikkes tamnawt i rbda. Arbbi, Mas ad imseh imttawen zi qeε aymbub. X marra tammurt ad icsi netta x rgens nnes rfdihet, wah, Mas issiwer.
- 9 Dg wass nni ad inin: Xzart, wa d Arbbi nney, x afs i ngga timrjiwt nney, netta ad aney issnjem. Wa d Mas, x afs ad negg (ad ntawer) timrjiwt (rayas) nney. Neccin ad nsruru ed ad nfarh x tmgga n usnjem nnes.
- 10 Wah, afus n Mas iarsa (immars) x wdrar a. Moab maca ad itwaddez di mani idja, mamec itwaddez urum di tzubact.
- 11 Mara Moab itbuyar dais s ifassen am ufttah yar rfteh, ammu i ya isybba maca ait nnfaxet nnes, waxxa mara ifassen nnes tmcumbuden.
- 12 Rqwarat (rhyud) nnec imtnen, isrqqan ad twahdmen; Mas ad ten iyder yar tmurt di tejjact.

26 1 Dg wass nni ad irirn di Juda izri a: Neccin yarney ij n ubilaj iqwwar, i wsrqi (wsdurri) nney isbed Mas rqwarat ed rhyud.

- 2 Arzmet tiwura, mahend ij n rgens n tidett ad zzais iadef, ij n rgens, ihdan i Mas raman.

- 3 Tanfsect nnes tmten; cek tarzzfed as arrsa (rhna) ed rhudnet (afra).
- 4 Tcret rbda x Mas; mayar Mas d ij n jjarf n rbda.
- 5 Netta isshwa swadday imzday n wdrar amqgran (iaæran), abilaj igæeden; netta indar i t yar tmurt, iearn i t di tejjact.
- 6 Ad itwahary s idarn n imzrad, sadu idarn n imhdedja.
- 7 Abrid n inni iggurn nican isarreḥ, cek ttwatid i wen iggurn nican abrid.
- 8 Mas, x twasit n tsggda (usgged) nnec ntter neccin. Arayi n wassay nnec ed idar nnec d asitem nney.
- 9 Buḥber inu itqger yark di tmddit, ura d ramar inu itwhhec i cek aṭṭas. Mayar tasggda nnec d ict tfawt i wmaḍal, imzday n tmurt mrussunen ad nnican nnec.
- 10 Maca aeffan war itssen emmars, min idjan nican, waxxa mara cek tsscned as aḥinni. Di tmurt n nnican itegg netta ead ryec, maca netta war inṭteḥ (izarr) awsseg n ueudji n Mas.
- 11 Mas, afus nnec igæed, maca imywwyen nnec war t twirin; maca ad t zarn ed ad ssdhan zg wasam i rgens nnec; wah, timssi ad ten tecc.
- 12 Mas, cek ad aney tarzfed afra (rhudnet); mayar ura marra, min niwed neccin yas ar ida, tggid aney t cek.
- 13 Mas, Arbbi nney, arnan aney imassn nneyni nnhra cek, maca yar assay nnec waha ad ntenne.
- 14 Imttan war tddarn, inni ibbuxen war tbeddin ead; mayar cek twtid ten ed tqdid ten, qeḥ ræqran x afsen tkksed t.
- 15 Cek tarnid di rgens nnec, Mas, cek tarnid dais; cek tsscned aæudji nnec, yar marra iyzdisa tarnid dg ibuda (iybrawen, ifrajen) n tmurt.
- 16 Mas, di rḥsart narzu c (cek); neccin nsyuyy dg wddeb (wmarret) nney, umi cek id aney twtid (tfarced).
- 17 Am ict tmyart tcsi s ddyset, tenni ggur, ad taru aḥnjir nnes, tenni itnz barn (itqwisen) ed isyuyyun di rḥriq nnes, ammu i tuya aney neccin, Mas, di titṭawin nnec.
- 18 Neccin tuya ncsi ad naru ed imnee aney rḥriq; maca umi neccin nuru, tuya t d aḥmmid. Neccin war id niwi i tmurt asnjem, walu amzduy n tmurt itwarud.
- 19 Imttan nnec ad ddarn, rxcbat ad bddent twara nneynit (æawed); wen izzren (imdden) di tmurt, ad ifaq ed ad isyuyy s rfraḥett. Mayar nnda, id tskkid, d ij n nnda n tfawt; tammurt ad tuc imttan yar barra.
- 20 Ekkar, rgens inu, ujur yar rḥrit nnec ed tllæed tawwart awarn ac! Nuffar (effar ix f nnec) ij n arratu, yar ar id iedu uxyeq.
- 21 Mayar Mas iggur, zi mani idja, ḥima ad ifarc imzday n tmurt x ufaryed n sen. Xenni tammurt ad tearra x idammen, tswa ed war yares txemmir ead inni itwanyen.

27 1 Dg wass nni Mas ad iwwet s uxdmi nnes iqshen, amqgran, ujhden Leviathan, tarfsa ithruruden, Leviathan, tarfsa iggurn ttnfray. Ssaxart dg ill ad t tney.

- 2 Dg wass nni idja n wdrar n tzayart icuwwar. Irirt t dg ij n izri!
- 3 Nec, Mas, d aessas nnes, tsswey t ku arratu. Maḥend ura d ij war t ijarreḥ, tessey x afs s wass ed yar tmddit.
- 4 Nec rxxu war yari axyyeq ead. Ufiy isnnanen ed uskkum dais, nec ad ak idsen rhiy, nec ad ten ssaryeq munen,
- 5 yar (illa) marra, itwarzu yari udurri ed ad ak idi igg afra, wah afra ak idi.
- 6 Dg wassan id iggurn ad iwwet Jakob æawed azwar, Israel ad inns war ed ad igg ifarreæ ed uyumbub n tmurt tamzuyt ad iccur sw ryidjet (rxuḍart).
- 7 Iwiti t netta, mamec netta iwta inni i t iwtin? Ma inyi t netta, mamec netta inya inni inqquen nnes?
- 8 Cek tssarwred t ed tuzzred x afs ed ammu tmcarræed ak ids. S ict tharyat tjhed iuzzer x afs dg wass n usmmid n nnqran (n manis id tnqqar tfuct).
- 9 X uyenni zzais itwaxdjjes ufaryed n Jakob, dais idja marra marra asnfekki (aḥarri) zi ddnuw nnes, aqqa

netta ad iwddar marra izra n missa, mamec tarzzan izra n jjir. Emmars ead ad sbdden ipilarn imrabden ed missat n t̄baxur.

10 Wah, abilaj ifarjen idwer ħafi, war izdiy, ixra am tnzruft. Dinni hddan (arwsen) iynduzen ed jjanen. Nitni tetten ixfawen (iymbab).

11 Xmi xenni tazyen rfrue, q̄t̄wen ten ed tasent id tmyarin ed tggent timssi zzaisen. D ij n rgens nnhra tussna; x uya war izzidjiz i wen i t id ijjin, netta, wenni i t iggin, war dais it̄hinni.

12 Dg wass nni Mas ad izweđ tidrin zi Euftrat yas ar ajrmam n ubadu n Egypt; xenni, kenniw iħnjirn n Israel, ad twarydem, ijjen awarn i wnneyni.

13 Dg wass nni ad suđen icc amqqrان n uħuri, xenni ad asen imtlae zi Assur yar taddart ed inni iarddjen di Egypt ad eqben; nitni ad wđan ztat i Mas di Jerusalem yar tmurt, x wdrar amqddes

28 1 Axyyeb i wjt̄tay (ttaj) n r̄ezz n Efraim isscarn, acwwađ nnes n nnwac ibbissrawen icuwwarn, x tq̄icci tiwa talat n tuzzyzut i inni, iarna binu.

2 Xzart, Mas isskkedd ijjen ijhed iuear: Am ict tcti n wđfer, am ict t̄haryađ ttxarreb, am ij n ccdj̄id s r̄hmrat nnes itawien ad indar netta marra s tzm̄mar yar tmurt.

3 X iđarn nnes ad iddez netta ttaj n r̄ezz Efraim isscarn.

4 Xenni ad immsar i wcvwađ ibbissrawen n nnwac icuwwarn, x tq̄icci tiwa tadat n tuzzyzut, am ict t̄bacurt tiweđ awrud i tmjra: Wen i t ya izarn, ad t irq̄eđ (ad t issyri), yar ad tiri dg wfus.

5 Dg wass nni ad iiri Mas n resakar i min ic̄t̄ten n rgens nnes d ij n ssarat n ttaj ed ij n ucuwwađ icuwwar;

6 netta itwadja i wen, iqqimen yar tsggda, r̄emar n tidett (r̄ħeqq) ed iticc j̄jhed i inni, ixarrden x usngu yar twwart n ubilaj.

7 Ead ina da tmraywan, dduhcarn s binu, ed tmyyren, sscarn s sarbesa. Ixhanen ed profetat tmraywan s sarbesa, iarna (iyreb) ten binu. Nitni tmyyren s sarbesa, nitni tmraywan yar tmzra n sen, nitni rhhfen, xmi tsggden.

8 Marra t̄tabrat emmarnt s trarit, ccurnt s r̄efen yas ar tarqqiet tanggarut.

9 I umi ix̄s waryaz ad issyar tussna, i umi ya itwasscen us̄rmed? I iħnjirn imzzianen, inni umi b̄ħra itwakkes asen wuđuđ (uyi), inni rxxu ead i csin x wubbuc?

10 Ma yar da asxxar x usxxar, asxxar x usxxar, tazra n r̄ebar x tazra n r̄ebar, tazra n r̄ebar x tazra n r̄ebar, da ij n drut, diha ij n drust?

11 Wah, s uyncic it̄tew̄tiwen ed irs n midden ad issiwer imar yar rgens a.

12 Netta tuya inna asen: Ammu i ya tafem rhudnet; exset (ejjet) i wen iuhren azynfi, da d mani n waryyeh. Nitni maca war xsen ad sren.

13 X uyenni iffey wawar n Mas yarsen di asxxar x usxxar, asxxar x usxxar, tazra n r̄ebar x tzra n r̄ebar, tazra n r̄ebar x tzra n r̄ebar, da ij n drust, diha ij n drust, maħend nitni ad din ujurn ed zi dffar ad wđan (nnqarđen), maħend nitni ad ħsren ed ad nnayen ed yar ungar ad arrzen.

14 X uyenni sret awar n Mas, kenniw inni isfurrujen, kenniw itenjfen yar rgens a di Jerusalem.

15 Kenniw tnam: Neccin ngga ak tmnawt ij n r̄qarin, neccin ngga ak Ceol ict kontrata (đđmana). Xmi id ya t̄ħmer r̄hmret, war id t̄tiweđ yarney; ma yar neccin zg wxarriq mani yar narwer, ed nennuffar awarn i uhecci.

16 X uyenni - ammu issiwer Arb̄bi, Mas: Xzarttiwd awru, nec ad ssarsey ij n wzru n djsas (tisi) di Sion, ij n wzru iq̄shen ed iyan n tymart, ij n djsas, idjan iarken ed imten: Wen iggin nnyyet war itrikkwir.

17 Ad cs̄iy tidett (r̄ħeqq) d firu n r̄ebar (plumu) ed nnican d nnibu (rmyzan n waman). Maca ccedj̄id n wđfer ad ifarđ mani ya tarwrem n ixarriqen n wem ed waman ad awien mani ya tnuffarm;

18 r̄qarin n wem ak tmnawt xenni ifsi, kontrata (đđmana) n wem ak Ceol war t̄tyimi. Xmi r̄hmret id ya t̄ħmer, ad tdwrem kenniw am ddmnet n tarwsa iharwden.

19 Mr̄mi ma t̄eđud, ad kenniw tawi ak ids. Tufut awarn i tufut ad t̄ħmmer nettat, ad ttas yar wass ed yar t̄mddit. Xenni ad itwasscen yar ead s unxrie waha min itwasren.

20 Qama (tassut) ad tqqudeḡ iwd war izmmar ad ibbuzzer, dduri (taerawt) d tazdat (thsar), iwd war izmmar irhhef (ider).

21 Maḡar Mas ad iggeed am ḡar wdrar n Parazim, am di talat (iyzar) ḡar Gibeon ad ihaj ed ad issqfer timgga nnes, ddegg n tmgga nnes, ad issqfer tawuri (tawwuri) nnes, tawuri n rburhan nnes.

22 X uyenni ahtat rxxu i weyyeb n wem, niḡ ad hsarnt ead tsarrifin n wem. Maḡar nec sriy t zi Arbbi, Mas n resakar: Ajyyeh n marra amaḡal iura.

23 Shsset, esret tmijja inu, hḡat, sret ḡar wawar inu!

24 Maḡar ma icarrez ufdjah qee (ku) ass, hima ad izarē, maya ma itfdjeh ed inqqec netta qee ass ihwicen nnes?

25 Urid ammu, mara netta iwata ijarn, issuyus netta rcommun abarcan ed rcommun, izarreē irden ed imndi ed ḡar tmwwin (rdruf) farina.

26 Ammu itwssa t ed issrmad i t Arbbi nnes, maḡend netta ad t igg nican.

27 Eawed war ssarwaten rcommun abarcan s ukarru n usarwet ed war ssekkin karru n tjarrarin tiwa rcommun, maca zkkwḡen rcommun abarcan s ukcuḡ ed rcommun s uqṡṡab.

28 Ma harrien imndi (ḡar usarwet)? Urid ammu, war t ssarwiten i rbda, war tjjin ikarruten n tjarrarin ed ickrad n zzwayer ad ujurn tiwa n sen, ḡas ar id itwahary.

29 Ura d ta issrmad i t Mas n reskar; ccwar (asmigl) nnes d ssarat, netta iarzzef izwer (ageed) d amqqrان.

29 1 Axyyeb i cek, Ariel, Ariel, cek abilaj, umi iunnuḡ rmatin David! Arnit uca asggwas ḡar usggwas, egget uca ficta x ficta!

2 Nec ad hwrey Ariel, ad weēden ed ad inziyen. Cek ad tirid i nec am ij n rmjmar n tyarst.

3 Zi marra iyzdisa ad ac unnuḡey, nec ad ac ssunḡey rfusit ad cek ntey s iybrawen.

4 Xenni ad wḡid ḡar tmurt ed ad ttinziyed, awaren nnec ad tffyen bbuybhen zi tejjact. Amacnaw mara ij n remar n imttan issawaredd zi tmurt, ammu i ḡa twcwec tmijja nnec; awaren nnec ḡar d awcwec waha di tejjact.

5 Maca am tejjact tazdat ad iiri uhimur n inni id ac iunnuḡen, um urum din ittawien wjraf n iḡeggarn. Xenni ad immsar - dyya, dg ict tcti:

6 Zi Mas n resakar ad ḡark innwju s wajjaj ed wnhezzi n tmurt ed s zzhir d amqqrان, s ušmmid ed tharyat ed s ihudaq (iceēaren) n tmssi itetten.

7 Xenni ad immsar i ryaci n marra rgnus, inni itmnyan akd Ariel, marra inni, id as iunnuḡen ed x afs ifturien, am ict tirja, ict tmzra n tmddit:

8 Amacnaw mara ijjen idjuz, iurja, aqqa netta itett, xenni maca ifaqedd ed netta rbda ead idjuz, ed amacnaw ijjen iffud iurja, aqqa netta isess, xenni maca ifaqedd ed netta rbda ead iuher ed dais fad, ammu i ḡa tmmsar i ryaci n marra rgnus, inni iffyen ḡar wdrar n Sion dg wmn̄yi.

9 Jeart dg ij n wnneyni ed tḡdjem, irit d idaryaren ed tddaryem! Irit tsscarm, maca war dji zi binu, ttmraywan, maca war dji zi sarbesa!

10 Maḡar Mas izdjeed x afwem ij n remar n sscrان; netta iblleē titṡawin n wem (profetat) ed irhhef azdjif n wem (igzzanen).

11 Ammu idwer awem qee asargeb am wawaren dg ij n wadlis icmmeen: Mara immweh i ij n iwd, issen ad iḡar, ed itwana as: ḡar i t id x afi!, xenni ad iarr: Nec war zmmary ad t ḡary, maḡar icmmeē.

12 Ed mara adlis immwc i ij n waryaz, war issin ad iḡar, ed itwana as: ḡar i t id x afi!, xenni ad iarr netta: Nec war ssiney ad ḡary.

13 Mas inna: Minzi rgens a iudes ayi id ḡar s wawaren waha ed igga ayi ccان s iyncicen, ur nnes maca issiggwej i t x afi, minzi tiggwda nnes zzayi ḡar d ttwssyyet n iwdان ttwasrmed waha,

14 x uya ura ed nec imar ad ggey di rgens a rburhan, rburhan, ura ed ij war t iriji. Xenni ad tedu tmssna n imiyisen nnes ed rfhamett n imiyisen nnes ad twddar.

15 Axyyeb i inni, isnuffaran ixarrisen n tnufra n sen zzat i Mas, maḡend ad iqqim di tadjest (tṡram), min

tggen. Nitni qqarn: Wi id aney izrin ed wi (man wen) id aney issnen?

16 Axyyeb i kenniw, inni issfrayen (itewwjen) marra. Maɣar ma traxt am uqddar? Maɣar aqçeuñ iqqar x wen i t iggin: Netta war id ayi iggi? Niɣ tqqar tbdiet (tabdjet) x uqddar: Netta war ithiki walu?

17 ɤar drus i iqqimen, xenni Libanon ad idwer d reirst ed reirst ad tdwer d tagant.

18 Dg wass nni ad sren marra, inni idjan d iqhcar, ead awaren, inni itwarin waha, ed titɥawin n idaryaren ad warant ura di tadjest ed di ttram.

19 Imhɣarn ad farhen eawed x Mas ed imzraɗ ad srwrwen x wmqddes n Israel.

20 Maɣar aheggar war da iqqim ead, afyyac itwakkes (iqda), nnqdeen marra, inni ixsen ad ggen min idjan d aeffan,

21 inni itarran wnneyini igga reib, inni ihddien tixcfin i rqaɗi, iqqimen ɣar twwart ed tawien taɣyart i wnzdag s tcarfayeh ixwan.

22 X uyenni - ammu issiwer Mas ɣar taddart n Jakob, Mas, wen id iɛawden timsɣi i Abraham: Rxxu Jakob war dji maimmi ɣa issdha ead (war itsdhi ead), aymbub nnes war itwriy ead.

23 Xmi rgens ɣa izar, min ssqfaren ifassen inu ɣars, ad itwaqddes assay inu. Ad itwaqddes wmqddes Jakob ed ad nrxreen zzat i Arbbi n Israel.

24 Xenni ad nemen (ssnen) inni iarjfen ed wen tuɣa iɛwjen, (ad jjen ix f n sen) ad twasrmden.

30 1 Axyyeb i ihnjirn (mmit) imywwyɛn - awar n Mas -, inni issufuyen ccwar, war idjin zzayi, ed tggen rɣarin, war idjin x rxaɗar inu; nitni seurracen (syiddan) afaryeɗ x ufaryeɗ.

2 Nitni ggurn ɣar Egypt, nnhra ma ssqsan aqmmum inu. Nitni arzzun ɣar Farao adurri ed usrqi ed arwren ɣar tiri n Egypt.

3 Maca asrqi n Farao ad awem id iawi ɣar rfdihet waha, tarwra ɣar tiri n Egypt ad awem id tawi ɣar tikkwra waha.

4 Mara waxxa rbacat n Israel ujurn ɣar Zoan ed imsxxarn nnes ɣar Hanes.

5 Nitni maca marra ad twasbarrqen (barrqen) zi rgens, war di idji walu n tizi, war inffee ed war iticc afus ura i ij, maca itawid rfdihet ed tikkwra.

6 Akacef x rmar n Negeb: Dg (zg) ict tmurt n tiggdiwin ed rhsarat, n wayyraden imzzianen, n wayyraden itarrujduden, n buskkat ed ifiyyran ittawen arbund agra n sen x werur n wyyur, rknuz n sen x terurt (tgerurt) n iryman) ɣar rgens, war di idji walu n tizi.

7 D walu ed war tnffee twiza n Egypt; x uyenni qqary as nec: Rahab war itggen walu (Rahab iqqimen waha).

8 Rxxu ujur, ari t zzat i titɥawin n sen x ict tifilt, xbec i t d tirra, maheñd ad tiri dg wussan id ɣa iasen i rbda d cchadett:

9 Nitni d ij n rgens amywwey, ihnjirn (mmit) ait ixarriqen, ihnjirn, inni war itsrin ɣar warqqas (ttwɣyyet) n Mas.

10 Nitni qqarn i igzzanen: War ttwirim walu!, ed i profetat: War tkacafet i neccin, min idjan d tidett, maca init, min id ishinniben (issrufan), kacfet i neccin, timzra n rmuhar.

11 Hyydet waha zg wbrid afusi, ffyɛt tabrit idjan nican, ejjet aney di rhudnet (rhna) ak uqddus n Israel!

12 X uyenni - ammu issiwer uqddus n Israel: Minzi kenniw tndarm awar a, minzi kenniw tggim raman di tmuqrist (imxumbar) ed tettcrem x min ifaryen (min idjan falsu),

13 x uyenni ad iiri ufaryeɗ n wem i kenniw am ij n ucnqub iarrezd iwttad zg ij n rhiɗ d amqqran, wen xenni dyya, dg ict tcti iwɗad.

14 Netta ad iarrez am uyarraf n ij n uqddar, arzin t nnhra ahinni, jar marra iftwiten war itwaf ij n ucqquf ead, zi id ɣa iawien timssi zi rmjmar niy ad ajmen aman zi jjubb.

15 Maɣar issiwer Mas, aqddus n Israel: ɤar (illa) di tdwra ed arrsa waha i idja usnjem, ɣar rhudnet ed raman twadjan awem jjhed (tadusi). Maca kenniw war txsem,

16 maca tnnam: urid ammu, x uysan nxs neccin ad din nɗu. X uya kenniw rxxu ad tarwrem. Kenniw tnnam: X

uysan n hamat neccin nxs ad nssqree (ad neny). X uya ad ssqreen imsdafarn n wem awarn awem.

17 Ifdn (Ruruf) ad arjijen, mara yar ij waha issiggwed, mara yar 5 waha ssiggwden kenniw, ad tmneem kenniw marra di tirwra (tarwra), yas ar, min zzaiwem ijuvan, ad iqqim, am tsnyant n ucnyal x tqicci n ij n wdrar, am jjurret x twirt.

18 X uyenni itraja Mas yars, ad awem isscen ahinni nnes, x uyenni ibedd netta, hima ad awem iarzef rmarwwet nnes. Mayar Mas d ij n Arbbi n nnican (rheqq); tsca i inni, i yars itrajan.

19 Wah, cek rgens x wdrar n Sion, izddyen di Jerusalem, cek rxxu war tettrud ead. Mas ihinn x afk, mara cek trayid twiza; netta ad x afk iarr, yar ad ac iser netta.

20 Waxxa mara Mas iwca ac yas ar ida yar drus n wrum waha ed war dji attas n waman, ammu netta, asrmad nrec, war itnuffar ead. Tittawin nrec ad zarnt asrmad nrec,

21 imzzuyen nrec ad t sren, mara netta irayad x afk: Aqqa abrid, x afs kenniw ad ujurm, waxxa mara kenniw simant n wem txsem ad tujurm iffus niy zrmed.

22 Xenni ad tafed rxyarat (rsnam) nrec n nnuqart ed iwrafen n Arbbit nrec n wury xmjen. Am wfrad ad ten tndard cek ed ad tinid: Yar barra!

23 Xenni ad iwc netta anzar i zzarriet, i tzareed cek dg ijar. Imndi, id iymmien x ijar, ad iiri ixrej ed itmar. X ddmari isarrhen ad ihdda (iarwes) rmar nrec dg wass nni.

24 Iynduzen ed iyyar, inni cek iteawanen yar tfdjaht, ad afen abray (reref) iredd, itwassurn (itwaxdjedn) s djuh ed tazart.

25 X marra idurar imqqrannen ed twirrin igeden ad irin iyran (tasifin) ccurn s waman dg wass n tmnyiwt tamqqrant, xmi ya wdan (hdmen) rburjat.

26 Dg wass, xmi Mas ya isgnfa rhrig n rgens nnes ed ad icedd iyzumen nnes, ad tiri tfawt n tziri am tfawt n tfuct ed tfawt n tfuct ad tiri tjhed am tfawt n 7 n wussan.

27 Xzarttiwd awru, Mas [assay nnes] iusedd zi raggwaj. Axxyeq nnes inya, issaggwad iuear, itadesd. Iyncicen nnes ssfayen s tfqeh, irs nnes igga am tmssi itetten.

28 Nnefs nnes am iyzar issfien, itakkwadn yas ar iri. Netta itqgen ryaci di tynact ed itegg i rgnus ssrimet, hima ad ten indeh dg wtmnes ed arzyyet.

29 Xenni ad tirirm kenniw izran am di tmddit, i di ssizdigen ix n sen i ficta. Kenniw ad tfarhem zg wurawen am rhujaj, inni adu tinext n tsffarin n sen tgeaden yar wdrar n Mas, yar jjarf n Israel.

30 Mas ad ijj tmijja nnes ad tddardeh ed ad isscen mamec ayir ihkkwa ak uxxyeq n tfqeh ed tmssi itetten, ak tharyat, ccedjid ed wdfer.

31 Zzat i tmijja n Mas ad innxree Assur, xmi netta ya iwwet s ukccud nnes,

32 qee twara, xmi rwtart n usgged ya tzbzeb x Assur, tenni zi t iccat Mas. Adu tinext n wadjunat ed snitrat (rgambrit) ed yar ccidh n uhzzi itmnya netta akd Assur.

33 Wah, mirmi ttwaswjed ict tmssi, ura i wjdjid umi tura (umi id tkkar); ij n rfusi iudjey ed miriw; ij n isfed n ukccud aqge t da, tmssi ed ukccud s wattas, nnefs (asudi) n Mas iarqq dais am iyzar n rcbaryyet.

31 1 Axxyeb i inni, ya iffyen yar Egypt, hima ad afen twiza, ed ad tcren x iysan, inni iggin raman dg wbarru n ikarruten n sen ed di qdda wa qdda n iryazen n iysan. Maca yar uqddus n Israel war xzzarn nitni ed war tsqsin x Mas.

2 Maca ura ed netta ithaka (ifhem); netta inddehd arzyyet; netta war itarri awar nnes. Netta ad ikkar akd taddart a n imcumen ed akd icricen n inni, itggen min idjan taeffan.

3 Ura ed Agypti yar d ij n iwd waha ed war dji d Arbbi, iysan nnes yar d aysum waha, war dji d remar. Isarreh Mas afus nnes, xenni iwta wcric (wmeawan) ed ammu ad iwda ura ed wenni ix inear; nitni marra idsen ad wddarn.

4 Ammu id ayi inna Mas: Mamec itarrujdud wayyrad x zardet nnes, ayyrad amzzian, wen yar id tkkarn marra inican (inirtan), mamec netta war itnxrie zi tyuyit n sen ed war ixnes yar ddriiz n sen, ammu i igga Mas n resakar, xmi netta id ya iddar (ihwa), hima ad immney x tqicci n wdrar n Sion, x twirt nnes.

5 Am ij n wjdið ibzzæen afriwen ad ihða (issrqa) Mas n rəsakar x Jerusalem, ad t isdurri ed ad t ifekk, ad x afs ihawer ed ad t issnjem.

6 Dwret yars, ihnjirn n Israel, yars, x wen tiggwjem ammu attas.

7 Dg wass nni ad tsseqarm kenniw marra rxyarat n nnuqart ed n wurɣ, inni tggim kenniw s ifassen n wem n reib.

8 Assur ad iwða zg wxdmi, maca war dji n ij n waryaz; axdmi ad t iqða, maca war dji n ij n iwd. Ad iarwer zzat i uxdmi, iryazen ihudriyen nnes ad twahsarn yar rkurfi.

9 Inni ijhden nnes wddarn zzat i tiggwda, rbacat nnes ad smhen dg wcnyal n twirt - awar n Mas, wen ya idja ij n rmjmar n tmssi di Sion, di Jerusalem ict tfqunt (ij n ufarran) tarqq.

32 1 Xzart, ij n ujdjid ad ias, wen inddhen nican, ed rbacat, inni ddbbaran, mamec tdja nican.

2 Qee ij zzaisen ad iiri am ij n udurri zi tharyat, am ict tzeqq isrqqan yar wnzar, am rfusit n waman di tmurt n tazawu, am tiri n ij n jjarf d amqgran di tmurt n razay (tayart).

3 Xenni tittawin n inni itwaran war blleent ead, imzzuyen n inni itsran shssan eawed.

4 Ur n imqdjcem (imrhaf) ad iaf tussna ed wneam, irs n inni ittawtiwen ad issiwer eawed s rfarz.

5 Aqubbani (afyur) war id as trayan (triyin) ead ahurri ed ucmmat war id as qqarn yars rqima tssumæet.

6 Maɣar aqubbani issawar yar tcarfayeh waha ed netta yars yar arzyyet di rbar, netta itegg min war ihhrin ed itxdjed di Mas. Netta itja wen idjuzen ithaya, wen iffuden war t itejji ad isu.

7 Rsnah n ucmmat tawiend arzyyet (axyieb), netta itxarres yar tinhisyyin, hima ad iyder imzrad (rmusakin) di rkhed s wawaren n ixarriqen, waxxa mara amzrud isscen, aqqa tidett ak ids.

8 Ahurri maca itxarres yar min ihran ed iccat x thurrect.

9 Kennint timyarin war di idji wmnus, srent tmijja inu, kennint tihnjirin (yssit) n raman, srent yar wawar inu!

10 Tiwa ij n usggwas ed wass ad tarjijent, waxxa mara rxxu aqqa kennint di raman; maɣar arqad n udir (ryidjet n binu) tjyyeh, war tdji ssabet n ugummi (rxudart) ead.

11 Arjijent, kennint nnhra amnus, nxreent, kennint timyarin n raman, earynent, kksent arud ed tiardent arud n wcdan (rxenc)!

12 Ewtent dg idmarn ed tctcant x ihwicen icuwwarn, izbirn n ssabet,

13 x ijarn n rgens inu, x inni id iyimi usnnan ed uskkum, x marra tudrin n wsrewru, x ubilaj ifarhen.

14 Maɣar tizdday n ijdjiden (rqsur) xrant, zzga (ddriz) dg wbilaj ibkem. Tawrirt n rburj ak tyurfett n tessast tdwer d tanzruft i rbda; dinni tmzuebuðen iyyar n rxra, dinni hddant thimmirin.

15 Xmi maca remar ad x afney ihwa zi snnej, xenni ad tdwer tnzruft d reirst ed reirst ad tdwer d tagant.

16 Di tnzruft ad izdey usgged (rheqq, ccrae), nnican ad izdey di rerasi.

17 Rxdmet n nnican ad tiri d afra (rhudnet), ryidjet n nnican d arrsa (rhna) ed raman i rbda.

18 Rgens inu ad izdey mani tdja rhudnet, zi tizdday n dðman, yar izaruyen isqarn ed iarsan.

19 Maca tagant ad twða dg ict tcti, abilaj ad iybba di radjay.

20 Tscna awem! Kenniw tzmmarm ad tzareem yar marra aman ed ad tjjem iynduzen n wem ed iyyar ad sarhen.

33 1 Axyieb i cek, wen ihddmen rbda ed simant nnec cek emmars war itwahdmen. Axyieb i cek, cek agccad, war ead war itwagccden ura zg ij. Maɣar xmi cek ya thdmed marra, ad twahdmed simant nnec. Xmi ya tqdid agcced nnec, ad twagccded simant nnec.

2 Mas, hinn x afney; maɣar neccin ntqqr yark. Iri aney d ayir n twiza yar qee tufut, iri di rhsart d asnjem nney!

3 Yar zzhir anflal trakkwaren rgnus; xmi tbeddid, itrakkwar marra ryaci yar marra iyzdisa.

4 Ttwasmutti zzardet tmun, ammu mamec smuttuyen iburksen marra; mamec ntwwen tmuryi, ammu i ntwwen

ed tħwwsen.

- 5 Mas igæed, netta izddey snnej qee; netta ad iccur Sion s tidett (rħeqq) ed nnican.
- 6 Ad iiri rħar n dđman. Timssna ed tussna d agra, i t ya issnjmen; rkenz nnes d tiggwda ztat i Mas.
- 7 Esret (sret): Barra syuyyun isrdas n umnyı (zi tiggwda), ttrun tarzugi imsxxan n wafra.
- 8 Ibriden d tanzruft, iznqiwen xwan. Kontrata (rqarin) arzin t, sseqarn ccwahed (n reahed) ed ggın x iwdan.
- 9 Tammurt tbissraw dg wcdan, Libanon issdħa, iskla uzyen. Rwđa n Caron tdwer d rxra, iwđa wafar i Bacan ed Karmel.
- 10 Rxxu ad kkary, issiwer Mas; rxxu ad gædey, rxxu ad bddey.
- 11 Kenniw tcsim (ddyset) s urum ed ad tarwem iyedj. Nnefs inu am ict tmssi, kenniw ya isarden.
- 12 Rgnus ad twasaryen d jjir. Nitni tħduduqen am rħarrac (asnnan) itwaharwcen di tmssi.
- 13 Kenniw di raggwaj, sret, min tggey; kenniw di radas, eqret jjhed inu!
- 14 Ifaryaden (imdnah) di Sion kumasan ad arjijen, ij n wnhezz irqef iwdan ieffanen. Man wen zzainey ad iqqim ibedd ztat i tmssi isarrden, man wen zzainey ad iwantar ztat i uħaduq n rbda?
- 15 Wen iggurn nican ed rbda iqqar tidett, wen war itxsen, ad iawi rfder s uyir, wen iugin, ad icsi tmnyat n arrcwet (ttmee), wen ibllæn amzzuy nnes, ħima war itsri tanddact n tmnyıwt, ed iqqen (itqqen) titħawin, ħima war izarr min idjan d aeffan:
- 16 Wanita ad izdey x idurar, rburjat n rjruf d adurri nnes; ad as itmwc wyrum nnes ed tara n waman nnes war ttizey.
- 17 Titħawin nnec ad xzarnt dg wjdjid di izryawen nnes, nitni ad zarn ict tmurt tiggwej.
- 18 Ur nnec ad ieqer x tiggwda (n zic): Mani idja wenni, izmmemen rmatin, mani idja wenni, iwznen? Mani idja wenni, istħen rburjat?
- 19 Cek war tzarred ead rgens n ddsart, rgens n tutlayt tabarcant, war ifarzen, s wawaren ibarbariyen (itħewtiwen), war itwafkkin (war itwafhmen).
- 20 Xzar yar Sion, abilaj n fictat nney! Titħawin nnec ad zarnt Jerusalem, tammurt n arrsa (rhudnet), aqyđun war smuttuyen, rwtad nnes emmars ad twaqreen, timurar nnes emmars ead ad qħtsent.
- 21 Wah, dinni ad iiri Mas Arbbi nney amqgran. D ict tmurt n iyzran imiriwen ed tsdjiwin. X afsen war nddhent tyarrabutin n rmqadef; ura ed ij n uyarrabu amqgran war t itcuqi, 23a mayar imurar arxun, nitni war mnneen taħnact, war zmmarn ad mħden ura ed ij n rbacc ead.
- 22 Wah, Mas d rqađi nney, Mas iticc aney rqanunat; Mas d ajdjid nney, netta ad aney issnjem.
- 23 Xenni ad bđan idaryaren zzardet d tamqgrant jar asen, iqjdaħen ad ffyen ad ħwwsen (ad gccden).
- 24 Ura ed ij n iwd dg wbilaj ad iini ead: Nec hrcey. I rgens, izddyen di Sion, afaryed nnes itwasurf.

34 1 Asttiwd awru, kenniw ryaci, ed tsrem, shsset, kenniw rgnus! Tammurt ed marra, min tet iccurn, amađal ed marra, min iymmien x afs, ad t sren,

2 aqqa Mas isear x marra rgnus, aqqa netta ixyyeq x marra reskar n sen. Netta indar i ten i qħtu ed iggi ten i tyaršt.

3 Inni itwanyen n sen ad twandarn yar barra, arriħet (arssud) n rxcbat n sen ttgeead, idurar tazzren s idammen n sen,

4 marra tiwririn thnuccurnt. Am wadlis innden (idfsen) ad itwashnunned ujenna, marra reskar nnes ad din ibbissraw, mamec itbissraw (itazey) wafar yar tzayart, mamec tzedji (tcarref) tazart dg wartu.

5 Dg wjenna iffeyd uxdmi n Mas, xzarttiwd awru, ihwad x Edom, x rgens, indar Mas di tsggda i qħtu.

6 Axdmi n Mas iccur s idammen, itazzer s tadunt, s idammen n izmarn ed iyayden, s tadunt n tizzar n ihuriyen; mayar Mas yares di Bozra ij n wydud n tyaršt, ij n wydud n tyaršt d amqgran di Edom.

7 Ad wđan ifunasen ed iynduzen imzzianen, iejmiyen ed iynduzen. Tammurt n sen ad tarwa s idammen, car n sen issu (issw) s ddunt.

- 8 Mayar Mas yares ij n wass n wxraf, ij n usggwas n uxdjes i wmyi x Sion.
- 9 Dg tisdjyiwini (tiyżarin) n Edom ad dwren d tizeft, car nnes ad idħa d rebaryyet, tammurt nnes ad tdwer d tizeft iarqqen.
- 10 War txessi dg wass ed yar tmddit, ddxan ad itgeead war isbeddi yar ujenna. Tammurt i tarrawin (kintat, tasutin) txarreb, emmars ad dais iujur ca n ij.
- 11 Bllirjat ed insawen ad tiri n sen, mukat ed ibayriwen ad din zdyen. Mas ad imħeđ tazra n rebar 'rxra' tiwa nnes, netta ad issars plumu 'rxawi'.
- 12 Remarat n wmyan (iyyd) ad dinni nbun ttiċin n sen. Iħuriyen n Edom war qqimen ddarn ead. War dinni trayan ura ed ij n ujdjid ead, marra rbacat nnes ad qđan.
- 13 Di tzdday nnes ad igeed rħarrac, di rburjat ad tyimi tayzint ed tabya. Tammurt ad tdwer d rmargeħ i wuccanen n tnzruft, d ddiban i tanhalt (nneama).
- 14 Iħan (iqzinen) n tnzruft ed ifisen tmsrqan da, remarat n wmyan trayan i ij n wnneyni. Ura ed Lilit (tifadjest n tmddit) ttzyinfa dinni, ad dinni taf ayimi.
- 15 Twuct yares da reucc nnes, nettat ttaru timdjarin nnes ed tssfrury tent. Ura ed ijdarn tmunen da, ijjen x uyzdis n wnneyni.
- 16 Arzut dg wadlis n Mas, dinni ad tyarm: Ura ed ij zi rwħuc a war ityimi, ura ed ij war iarzzu x wecir nnes; mayar aqmmum n Mas iuri t, remar nnes ijarw (ismun) i ten.
- 17 Netta simant nnes indar idj (zzħar) i nitni, netta iebar s ufus nnes tammurt ed ibđa asen tet: I rbda ad tiri n sen, zi tarrawt yar tarrawt ad dais zdyen.

35 1 Tanzruft ed tmurt n razay ad farħent, tammurt n rxra ad tsrwru ad tnnwwar.

- 2 Nettat ad nwwar tcuwwar am lilye, ad tsrwru, ad tsrwru ad tsyuyy s rfrarħett. Aedji n Libanon ad as itwarzef, izzri n Karmel ed n rwđa caron. Ad zarn aedji n Mas, ssarat n Arbbi nney.
- 3 Ssmħdet eawed ifassen itħsen ed ifadden itmraywan (iwđan) eawed _ (Ssjħdet eawed ifassen itħsen ed smħdet eawed ifadden itriywan!)
- 4 Init i inni iarxun: Irit d iryazen, war tggwdet! Xzart, da Arbbi n wem! Axraf n Arbbi ad ias ed uxdjes nnes; netta simant nnes ad ias ed ad kenniw issnjem.
- 5 Xenni titħawin n idaryaren ad nnurzment, ura ed imzzuyen n idħcar arzmen eawed:
- 6 Xenni ad ingez uqjdaħ am izerzer (iyyd n wzyar), irs n uzynun ad isyuyy s rfrarħett. Di tnzruft ad dduqqzen rewansar ed tiyżarin ad azzrent (ħmrent) di rxra (rxrawat).
- 7 Ijdi iaryin ad idwer d ssarij (tanda) ed tmurt iffuden d tarawin itbqbuqen. Di tmurt, mani gyyren wuccanen n tnzruft, idja xenni arbiε (tuzzyzut), ayanim ed wzraf.
- 8 Ij n wbrid ad dinni iiri; ad as qqarn abrid amqddes ura ed ij n umxmuj war t itidef. Netta n wen, x afs iggurn. Inni war ijarrben war twddirin ead.
- 9 War dinni tirin wayyraden, ura ed ij n rwħc war itideg abrid a, ura ed ij zzaisen war da itwaf. Dinni ad ujurn yar inni id itwasyen eawed.
- 10 Inni id innufsren n Mas ad eqben ed ad asen srwriwen yar Sion. Rfrarħett n rbda ad tars x izdjifen n sen. Afarrej ed rfrarħett ad ten eacarn, rħriq ed wshissef ad qđan (ad arwren).

36 1 Dg wsggwas wiss 14 n ujdjid Hiskiya iffey Sanherib, ajdjid n Assur, yar marra ibilajen iqwwarn n Juda ed ihwwes i ten,

- 2 Ajdjid n Assur issekk Rabcake ak ij reskar d amqqran zi Lacic yar Jerusalem yar ujdjid Hiskiya. Netta ibedd yar tarja n waman n ssarij idjan snnej, wen id iusin x wbrid n wħwic n bu tsirt.
- 3 Azdjif n tzddiyt n ujdjid Elyakim, mmis n Hilkiya, Cebna amaru ed awkir n ujdjid Joax, mmis n Asaf, ffyen yars yar barra.
- 4 Uca inna asen Rabcake: Init i Hiskiya: Ammu issiwer ujdjid amqqran, ajdjid n Assur: Mayar wi xf tettecred, ixf nnec tmtned?

5 Cek ttiyred (tyir ac), rhard hafı dg wmnı d ccwar ed tzmmar? Man wen xf tettecred rxxu, aqqa cek twdıd zzayi?

6 Cek wah tettecred x Egypt, ayanım a inndfsen, qeε, wen x afs ya iemmden, ad t ijju dg wfus ed ad t isnuqgeb. Mayar i t itegg Farao, ajdjıd n Egypt, ak marra, innı x afs ittcaren.

7 Mara kenniw maca tqqarm ayi: Neccin nttcar x Mas, Arbbi nney, xenni xzart: War dji d netta Arbbi, tieurar (timrabđın) ed missat nnes i ikkes Hiskiya? War iwssi Hiskiya di Juda ed Jerusalem: Yar zzat i missa a waha di Jerusalem tzmmarm ad tadarm?

8 Egg ij n upustar (Mħarram akd) akd bab inu, ajdjıd n Assur! Nec ad ac wcey 2000 n uysan. Tzmmard cek ad asen tafed inmıyen?

9 Mamec txsed cek ad tssıggwded (ad tazzred) ura yar ij n rbay waha n bab inu, ed iri zg ismıyan inggura qeε nnes? Cek tettecred yar x Egypt waha, x ikarruten nnes inmıyen n sen.

10 Ed: Mayar ma gεdeyd nec d taynnant i rxadar n Mas (Arbbi), ħıma ad xarrbey tammurt a? Mas (Arbbi) simant nnes inna ayi: Effey yar tmurt a ed txarrbed tet!

11 Uca nnan Elyakim, Cebna ed Joax i Rabcake: Siwer maca taramaıct ak ismıyan nneç! Neccin nħaka dais. Siwer zzat i imzzuyen n rgen, ibdden x rħıd, war dji tahıbrect (tayudect) ak idney!

12 Rabcake iarra x afsen: Ma bab inu issekk ayi id, ad inıy aya marra yar i mas nneç ed cek waha ed wa dji aħtas εad i iryazen, iqqımen x rħıd ed tetten refen n sen ed sessen ibccıcen n sen am kenniw?

13 Xenni ibedd Rabcake ed iraya s jħhed s thıbrect (tayudect): Esret awaren n ujdjid amqqrın, ajdjıd n Assur

14 Ammu issıwer ujdjid: War tjjat ad kenniw iyarr Hiskiya; mayar netta war izmmar ad kenniw issnjem.

15 Netta ixess war kenniw inddeh, ad tettecrem x Mas (Arbbi), ed iqqar: (Mas) Arbbi ad aney issnjem nıcan, abılay a war iwħıı i wıdjıd n Assur dg ifassen.

16 War tsrat yar Hiskiya! Mayar ammu issıwer ujdjid n Assur: Egget ak idi afra (rhudnet) ed twcem ix f n wem! Xenni qeε ij zzaiwem ad icc zi tzayart nnes ed zg wartu n tzarart nnes ed ad isu zi jjubbnnes,

17 yas ar id aseıy ad kenniw awıey yar ıct tmurt, am tmurt n wem: ıct tmurt tcur s imndı (wbray) ed bınu, ıct tmurt tcur s wırum ed bınu.

18 War tjjar Hiskiya ad kenniw issufey i wbrıd, xmi netta iqqar: Mas ad aney issnjem. Mayar ma ijjen zi Arbbıt n rgnus nneıynı issnjem tammurt nnes zzat i ujdjid n Assur?

19 Manı djan Arbbıt n Hamat ed Arpad? Manı djan Arbbıt n Sefarwayım?

20 Man wen zi marra Arbbıt n tmura nneıynıt issnjem tammurt nnes zzayi? Mamec ya issnjem Mas (Arbbi) Jerusalem zzayi?

21 Iryazen maca ssıyden ed war x afs arrın; mayar ajdjıd tuya inna: Kenniw war x afs tarram ca.

22 Azdjıf n tzddıyt n ujdjid Elyakim, mmıs n Hıkiya, Cebna amaru ed awkıř n ujdjid Joax, mmıs n Asaf, carrgen aruđ n sen, ujurn yar Hiskiya ed ħajan (εawden) as, min tuya inna Rabcake.

37 1 Umi ajdjıd Hiskiya isra aya, ıcarreg netta aruđ nnes, iarđ ij n waruđ n wıđan uca iujur yar taddart n Mas.

2 Xenni issekk azdjıf n tzddıyt n ujdjid Elyakim, Cebna amaru ed iwssura n ıxhanen dg waruđ n wıđan (rxenc) yar profeta Jesaya, mmıs n Amoz.

3 Nitni nnan as: Ammu issıwer Hiskiya: Ass a d ass n rħsart, n tctı ed rfdıħet. İħnjırn iwđend yas ar arzam (aqmmum) n tarwa, maca timıyarın war yarısent jħhed ad arwent.

4 Maca teıni ad ıser Mas, Arbbi nneç, awaren n Rabcake, wen id da issekk bab nnes, ajdjıd n Assur, maħend netta ad ikkwar Arbbi iddarn; ed teıni ad issekk Mas, Arbbi nneç, ıct tctı i wawaren, isra netta. X uyenni zadj i min iqqımen, min ıctħen.

5 Jesaya iarra x ımsxxarn n ujdjid Hiskiya, innı tuya id yarı ıusın:

6 İnit i bab n wem: Ammu issıwer Mas: War tggwed di tħwee n wawaren, innı tsrıd cek ed s innı zi id ayı eyyben ismıyan n ujdjid n Assur.

- 7 Xzart, nec ad ssarsey ij n rëmar dais, hūma netta ad iser ict tmsart ed ad ieqeb yar tmurt nnes; dinni ad t ydreŷ sadu axdmi.
- 8 Rabcake ieqeb ed iufa ajdjid n Assur dg wmnŷi akd ubilaj Libna. Sanherib tuŷa, mamec tuŷa isra Rabcake, iffey zi Lacic.
- 9 Xenni isra Sanherib, aqqa Tirhaka, ajdjid n Kuc, iffeyd ak ids immney. Netta issekk eawed imsxxarn yar Hiskiŷa s warqqas (uwŷŷi):
- 10 Ammu Ammu i ŷa tinim i Hiskiŷa, ajdjid n Juda: War tji Arbbi n nec, wen xf tettecred, ad cek iŷarr, Jerusalem war iwttŷi i wjdjid n Assur dg ifassen.
- 11 Cek maca tsrid, min ggin ijdjiden n Assur ak marra timura nneynit: Nitni qdan x afsent. Ed cek tŷir ac, cek ad twasnŷmed?
- 12 Maŷar rgnus, inni ydren ibabaten inu, ma twasnŷmen zi Arbbi n sen, rgnus n Gosan, Haran ed Resef, iŷnjirn n Eden, inni izddŷen di Telassar?
- 13 Mani idja ujdjid n Hamat, ajdjid n Arpad, ajdjid n ubilaj Sefarwayim, mani djan ijdjiden n Hena ed Awa?
- 14 Hiskiŷa iŷtef tabrat x imsxxarn ed iyri t. Xenni iujur igæed netta yar taddart n Mas, ibzzee (ifsar) i t zzat i Mas ed
- 15 ittar (izzudj) yar Mas. Netta inna:
- 16 Mas n resakar, Arbbi n Israel, wen iqqimen tiwa Kerubim, cek waha tdjid d Arbbi n marra tiglditin n tmurt. Cek tggid ajenna ed tmurt.
- 17 Ewc ayi id amzzuŷ n nec, Mas, ed tsred! Arzem, Mas, tiŷtawin n nec ed txzardd awru! Ser marra, min iqqar Sanherib, wen id da isskken imsxxar n nnes, hūma ad ieyyeb Arbbi.
- 18 D tidett, Mas, ijdjiden n Assur qdan marra rgnus ed xarrben timura n sen
- 19 ed ndarn Arbbi n sen di tmssi. Maca tuŷa war dji d Arbbi, maca d rxdmed n ifassen n iwdan, zg wkccud ed wzru; x uyenni zmmarn ad ten qdan.
- 20 Rxxu maca, Mas, Arbbi neŷ, snjem aneŷ zg wfus nnes, maħend marra tiglditin n tmurt ad eqren, aqqa cek, MAS, d Arbbi, cek waha.
- 21 Jesaya, mmis n Amoz, issekk yar Hiskiŷa ij n wmsxxar ed ijja ad as iini: Ammu issiwer Mas, Arbbi n Israel: Nec sriŷ, mamec cek id ŷari tettard x ujdjid Sanherib n Assur.
- 22 Wa d awar n Mas x afs: Teiff (i) cek, tsseqar (i) cek taæzarct, ydjis n Sion. Ydjis n Jerusalem thezz x afk azdjif.
- 23 Man wen tkkward ed tæyybed, man wen yar tsgæded tmijja, x man wen i xf tŷææed ed tsgæded tiŷtawin n nec? X uqddus n Israel.
- 24 Zg imsxxarn n nec tdeid (tkkward) cek Mas; cek tnnid: S qdda wa qdda (ubarru) n ikarruten inu ndheŷ x tqiccitin n idurar, di tymart iggwjen qeæ n Libanon. Nec ydreŷ (arziŷ) idgln imqqrannen nnes, ssidrit icnan qeæ nnes, usiŷd ŷas ar tqicci nnes itturfien qeæ, dg wxccab (dg wxraj) n taganin nnes.
- 25 Nec ŷziŷ anuten ed swiŷ aman n midden. Nec jjiŷ sadu usurif n idarn inu marra iŷzran n Egypt uŷyen.
- 26 War t tsrid cek? Mrmi aŷtas zg wami ammu i t sswjdeŷ, zg wussan n wawrud i wzmz xarrseŷ (ebary) t ammu, rxxu jjiŷ t ad ias. Ammu tzmard ad thdmed ibilajen iqwwar ed ad ten tarred d rxirbat.
- 27 Imzday n sen tuŷa walu tizmmar, mmndarn di tiggwda ed rfdiħet. Nitni ggin amacnaw arrbiæ (tuga) n wħwic, tuzzŷzut (tuzzŷzewt) n ttri, arrbiæ x tŷywin, itazyen dg wŷmmið n nnqran (n manis id tnqqar tfuct).
- 28 Nec ssney, ma cek tzzred, ma cek tggurd niŷ tusidd, ma cek ttmæarid ak idi.
- 29 Minzi cek tmmuzzard x afi ed ddriz n nec iiwedd imzzuŷen inu, ad ac sskkey ict txrast zg wanzarn ed ad ac ggeŷ ict sstrimet dg wjqmim. X wbrid, i xf id tusid, ad cek qbbdeŷ (arrey).
- 30 Ed aya ad iiri i cek (Hiskiŷa) d acyyar (rimart): Dg wsggwas a ad ccen, min id iŷymmien nnit, dg imar (dg wsggwas id ŷa iasen), min id iŷymmien di rxra; dg wsggwas wiss 3 maca war tzarreem war tmjjarm, ad tzzum tzayart ed ad tawiem riqqi i ryidjet nnes.
- 31 Wen itwasnjmen ed iqqimen zi taddart n Juda, ad iwwet swadday eawed izwran ed snnej ad iawi ryidjet.

32 Maḡar zi Jerusalem ad iffeḡ ij n min iqqimen (di tmurt) ḡar barra, zg wdrar n Sion ad ffyen inni itwasnjmen ḡar barra. Tayri (timxsa) iusmen n Mas n resakar ad ssqfer aya.

33 X uyenni - ammu issiwer Mas x ujdjid n Assur: Netta war id itidef dg wbilaj a; netta war dais iqarres (iccit) ura ed ict fritca, netta war x afs iedjef adu udurri n usrqi (tturs) nnes ed war x afs iyṡṡer ura ed ij n wybar.

34 X wbrid, i xf id iuga, ad ieqeb. Maca dg wbilaj a war itidef netta - awar n Mas.

35 Nec ad ssrqiḡ x ubilaj a ad t ssnjmeḡ, di ttwee n rxadar inu ed di ṡṡwee n ismeḡ inu David.

36 Di tmddit nni iffeḡ umalak n Mas ed iwta dg iqydan (dg wkwartir) n Assyriyen 185 000 n iryazen. Umi id kkarn tiwcca nnes, ufin ten marra d rxcbat.

37 Uca ikkar Sanherib, ajdjid n Assur, ed ieqeb ḡar tmurt nnes. Netta iqqim di Ninive.

38 Umi netta ij n wass tuḡa itzadja di zzawect n Arbbi nnes, wtin t ihnjirn nnes Adrammelex ed Sarezzer s uxdmi. X as uca arwren nitni ḡar tmurt Ararat ed mmis n Sanherib Assarhaddan idwer awarn as d ajdjid.

38 1 Dg wussan nni idwer Hiskiya ihrec aṡṡas ed tuḡa ggur ad ibbux. Profeta Jesaya, mmis n Amoz, iusedd ḡars ed inna: Ammu issiwer Mas: Raḡad i taddart nnec; maḡar cek ad tbbuxed, cek war ttymid tddard.

2 Uca innqreb Hiskiya s uyumbub ḡar rḡid ed ittar (izzudj) ḡar Mas:

3 Uh Mas, eqer, aqqa nec tudart inu tmun ujury s nnyet ed s wur isggem abrid inu zzat i tiṡṡawin nnec ed aqqa nec ggij rbda, min ttxsed cek. Ed Hiskiya ikumasa ittru s jjhed.

4 Uca iffeḡ wawar n Mas ḡar Jesaya:

5 Ujur ḡar Hiskiya ed tinid as: Ammu issiwer Mas, Arbbi n babac David: Nec sriḡ tutra (tzadjit) nnec ed zriḡ imṡṡawen nnec. Nec ad arniḡ i wussan n tudart nnec 15 n isggwasen.

6 [Ed nec ad ssnjmeḡ cek ed ubilaj a zg wyir n ujdjid n Assur ed ad ssrqiḡ x ubilaj a.]

7 Aya ad iiri i cek d acyyar (rimart) n Mas, aqqa Mas ad ihda reahed nnes:

8 Xzar, nec ad jjeḡ tiri, id ihwan x tarffidin n Ahas, ad tgceed (ad tari) 10 n tarffidin ḡar snnej. Uca tgceed tiri x tarffidin, tuḡa id thwa, 10 n tarffidin ḡar snnej.

9 Ij n izri, i iura ujdjid Hiskiya n Juda, awarn i umi tuḡa iggnfa zi rhrac nnes:

10 Nec nniḡ: Dg (ḡar) wazal n wussan inu ggury (hkkwiḡ) ḡar twura n Ceol, gccden ayi min iqqimen n isggwasen inu.

11 Nec nniḡ: Nec war zmmarḡ ad zary ead Mas di tmurt n inni iddarn, war zarrey ura ed ij n iwd ead ḡar imzday n tmurt.

12 Tanwate (tanwalt) inu ad t x afi arzen, ad tmmndar am tqyduṡ n ij n unitci. Am bu azeṡṡa cek tzdiḡ tudart inu cek tyarred ayi id am ict tcdat ttwazdy. Zg wteffu n wass ḡas ar tamddit tticed dayi afus;

13 ḡas ar tufut tyuyuy nec ḡar twiza. Am ij n wayyrad iharri netta ixsan inu.

14 Nec tjwiweḡ (tjawey) am ict tfadjest, nec tturruḡ (tgurriḡ) am ict tdbirt. Tiṡṡawin inu xzzarnt uḡrent ḡar snnej: Nec ttḡsary, Mas. Bedd ak idi.

15 Min zmmarḡ nec id as ḡa iniḡ, min ḡa ssiwrey, d netta simant nnes i t iggin? Iarwer ayi ides; maḡar buḡber inu tarzig.

16 Mas, nec ttcreḡ x afk; cek tqddced (twzned) ayi. Esgnfa ayi ed ttjed ad dwrey ḡar tudart!

17 Cek tssnjmed ayi zi rḡsart tamarzagett, cek thdiḡ ayi zi tsraft (tisi n wanu) inqgen; maḡar marra ifaryiden inu tndard ten awarn i werur nnec.

18 Wah, di Ceol war cek tqadan ca, imttan war cek seizzan ca; wen igbban dg wnder, war izmmar ead ad iqer ḡar tarzfin nnec.

19 ḡar inni iddarn tqadan cek, am nec ass a. X utcri nnec ithaja baba i ihnjirn.

20 Mas tuḡa iusedd, ad ayi iwc afus; neccin ad nurar ed ad nicdeḡ di taddart n Mas, min ḡa nekk neccin nddar.

21 Awarn uya inna Jesaya: Ad awien tazart tarwi ed ad as t amsen i thbbuct, maḡend ajdjid ad iggnfa.

22 Hiskiya maca issqsa Jesaya: Man jjurret, aqqa necc ad geedey twara nneynit ḡar taddart n Mas?

39 1 Dg wussan nni issekk Marodax-Baladan, mmis n Baladan, ajdjid n Babel, ict tbrat ed tarzfin i Hiskiya; mayar tuya isra x rhrac ed ugnfu nnes.

2 Hiskiya ifarh x afs ed isscen i imsxxarn taddart n rkenz nnes, nnuqart ed wury, rhrat n waman itfuhen (fumaða, retur) ed bryintina, marra rxzin n rsnah nnes ed marra rknuz nneyni, yars idjan. Netta war iqqim walu di taddart nnes ed di marra min di iddbbara war id asen t tuya isscen.

3 Awarn i uya iusedd profeta Jesaya yar Hiskiya ed issqsa t: Min nnan iryazen a? Manis id usin nitni? Hiskiya iarra x afs: Nitni usind yari zg ict tmurt tiggwej, zi Babel.

4 Netta iarni issqsa: Min zrin nitni di taddart nne? Hiskiya iarra x afs: Nitni zrin marra, min idjan di taddart inu. War iqqim walu n min idjan di rhrat n rkenz inu war tuya id asen t sscney.

5 Uca inna Jesaya i Hiskiya: Ser awar n Mas n resakar:

6 Ad asen wussan, ad awien yar Babel, marra min idjan di taddart nne, marra jarwen ibabaten nne yas ar ass a. War ityimi walu, issiwer Mas.

7 Ura zg ihnjirn nne, inni id yark ya immarnin ead, ad zzaisen csin ayenni ed ad irin d ixmmasen (ayyat) di tzddiyt n ujdjid n Babel.

8 Hiskiya inna i Jesaya: Awar n Mas, id ayi tnnid, isshbeh. Ed netta inwa: Dg wussan n tudart inu ad iiri ead afra (rhudnet) ed raman.

40 1 Ezzat, ezzat rgens inu, issiwer Arbbi n wem.

2 Siwret yar wur n Jerusalem ed tbarrhem i wbilaj, aqqa taxmmest n rkurfi nnes ggur ad tqda (tqetta) aqqa amarwas nnes itwaxdjes; mayar netta (nettata) ittef marra ticti zg wfus n Mas i marra ifaryiden nnes.

3 Ict tmijja ttraya: Swjdet i Mas ict tabrit di tnzruft! Egget di rxra ij n wbrid isarreh (iwaða) i Arbbi nney!

4 Qee talat (tlat) ad igeed, qee adrar ed twirt ad hwan. Min ifaryen, ad idwer isggem (isarreh), ed min idjan d badu, ad idwer iwaða.

5 Xenni ad iargeb ueudji n Mas, marra aysum ad t izar. Wah, aqmmum n Mas issiwer.

6 Ict tmijja ttna: Barreh (syuyy)! Nec ssqsiy: Min ya barrhey? Marra aysum am arbie ed marra azzri nnes am tnwwact x (dg) whwic.

7 Arrbie itazey, tanwwact ttbisraw, xmi nnefs n Mas itsud x afsen. D tidett, arrbie d rgens.

8 Arrbie itazey, tanwwact ttbisraw, maca awar n Arbbi nney ityima i rba.

9 Geed x ij n wdrar d amqqrn, Sion, cem (cek) timbccart n rfrahett! Sgeed tmijja nnem s tzmmar, Jerusalem, cen (cek) timbccart (ambccar) n rfrahett! Sgeed tmijja nnem (nne), war tggwed! Ini i ibilajen di Juda: Xzart, ay-qa Arbbi n wem.

10 Xzart, Arbbi Mas, iusedd s tzmmar, netta itsxxar s uyir ijhden. Xzart, netta iiwid ssum n twarnat (tarnat) nnes ak ids: Marra, inni id iarra (iharr), ggurn yar zzat nnes (tizwarn as).

11 Am ij n unitci inddeh netta thimmirt nnes yar ddmani (takssawt), netta ismuna tent s ufus ijhed. Izmarn ikessi ten x uyir, tixswin tiymmatin inddeh; tent s reqer.

12 Man wen iebarn ill s turut (wuru) n ufus? Man wen izmmarn ad iebar s ufus ibzzee (s ccbar) ajenna? Man wen iwzznen taejjact n tmurt s ij n rmud? Man wen iwzznen idurar s ij n rbasku ed s rmyzan tiwrrin?

13 Man wen issujuran remar n Mas? Man wen izmmarn ad iiri d amcawar nnes ed ad t issyar?

14 Wi itsqsa netta x ccwar (wsmigl) ed man wen id as isscanen rfhamett? Wi izmmarn ad as issrmed x ibriden n nnican (rheqq)? Wi id as issrmeden tussna ed isscan as abrid n tmssna?

15 Xzart, rgnus am ict tudint yar ubuqar, nitni skkwan anect n ict tacca n tejjact x rmyzan. Tiyzirin marra war wzznent tiwa ict thbbuct n ijdi.

16 Libanon war itqiddi i wkccud n tmssi (tirjin), rwduc nnes war tqiddin i tyarst.

17 Marra rgnus zzat i Arbbi am ij n walu, i netta nitni war skkwin ed xwan.

18 Wi yar i t ya tmatrem (wi ak-d yar t ya tssmquddem) ed man awraf zi t ya txrfem?

19 Axddam n ifassen itkebba ij n awraf n Arbbi, aħddad n wury itħnnec i t s wury ed iarnni itegg tisddyin n nnuqart.

20 Wen idjan d amzruđ, itarcceħ (istti) i tarzeft n rftuħ ict tfrewt (ij n ukccuđ), war iarcci; netta iarzzu ij n rmədjem izmmarn, wen id as isbedd awraf n Arbbi, ammu - war itnhezzi.

21 War t tssinem, war t tssram, war tuya ƣarwem itwassen zg wnzwar? War tuya t tssram ku twara zg wami ttwag tmurt?

22 D netta, wen iqqimen x ukrsiw tiwa taqurarct n tmurt; am iburxsen imzday nnes. Am ij n arrwaq imħħeđ netta ajenna, netta itbzzeē i t am ij n uqyđun i wzday.

23 Netta itarra rbacat d walu, netta itkkes i rqađit n tmurt qeē ađbbar.

24 Qa war twazareen ed twazzun, qa war twti tijjart n sen azwar di tmurt, itšuđ x afsen, uca tazyen nitni; ed tħaryať tkssi ten am urum.

25 Ak man wen txsem kenniw ad ayi tssmquddem? Man wen di ƣa arwsey?, issiwer uqddus.

26 Sgəedet titťawin n wem ƣar snnej ed tzarm: Man wen iggin (itran) diha? D netta, wen itzťten (iħssben) rəskar n sen ku ass ed issufuy i ten-d, wen ten itrayan marra s wassay n sen. Zi jħhed amqqrان qeē nnes ed tzmarr iqshen nnes war izēēem ura ed ijjen ad ibťter.

27 Jakob, maimmi tqqard cek, Israel, maimmi tssawared cek: Abrid inu innuffar x Mas, ed zzat i Arbbi inu tasyart inu ttekk tēdu?

28 War t tssined, war t tssrid? Mas d Arbbi n rbda, wen iggin timwwin n tmurt. Netta war itiħer ed war iarxxu, war ttwaf (ttwawzen) rfhamett (tussna) nnes.

29 Netta iticc i wen iuħren jħhed, i wmarxu itwadja netta tizmmar d tamqqrان.

30 Iħħramen taħren ed arxxun, iħudriyen tnqrađen ed wťtan.

31 Inni maca, ittcren x Mas, tajmen jħhed amaynu, nitni tetťfen afriwen am ujidar. Nitni tazzren war ttiħren, nitni ggurn ed war arxxun.

41 1 Kennint tiyzirin, srent s usydi ƣari, kenniw rgnus, əaynet ƣari! Nitni ad asen ad ssiwren x tywsa (tmsract) n sen, neccin ad nujur ƣar tsggda (ccraē), marra nmun.

2 Man wen id issfaen di manis id tnqar tfuct (zg iffus) wen, i iđaffar nnican asurif asurif? Wi id as itggen rgnus dg wfus ed issadara as ijdjiden? Axđmi nnes itegg i ten d taējjact, rqws nnes itegg i ten d rum, itwazuzzarn.

3 Netta iđaffar i ten, iarnni ƣar zzat mhenni, war itħidi s iđarn abrid.

4 Man wen issujurn ed issqfer aya? Netta, wen zg wnzwar id itrayan i tarrawin (tasutin). Nec, Mas, d amzwaru ed əad ƣar inggura nec d nec.

5 Tiyzirin zrint t ed trqef i tent tiggwda, timwwin (rđruf) n tmurt arjijent; nitni udsend ed iwđend.

6 Ijjen iticc afus i wmdduker nnes, ijjen iqqar i wmas: Mħeđ ix f nneç!

7 Anzdam iiwi aħddad n wury ƣars, ed nitni arrin s wfđis aqđduħ d arqqay x wuzzar (tawent) ed qqarn x usudi: "Mliħ ammu". Ed netta iwt as imsmar, maħend war itrxrx.

8 Cek, ismey inu Israel, cek, Jakob, wen ircħey (ifarzeg), ara n amdduker inu Abraham:

9 Nec iwieyd cek zi tmwwin n tmurt, zi tymart n barra qeē rayiy ac. Nec nniy ac: Cek d ismey inu, nec arcħey cek ed war cek əyybey.

10 War tggwed, mayar nec djiy ak idk; war shissif, mayar nec d Arbbi nneç. Nec ad ac wcey afus, wah, nec ad cek ssjħdey, wah, nec ad daik mnēey s ufusi itəawanen inu.

11 Tikkwra ed rfđiħet ad wđant x marra, inni id x afk issiħmman. Iryazen, inni ak idk itmnyan, ad dwren d walu ed ad ybban.

12 Cek ad x afsen tarzud, maca war ten ttifed əad, iryazen, inni ak idk itmzawarn. Nitni ad dwren d walu ed ad afen qťtu n sen, iryazen, inni cek ihkkwren.

13 Mayar nec d Mas, Arbbi nneç, wen itťfen afus afusi nneç ed wen id ac iqqarn: War tggwed, nec ad ac wcey

afus.

14 War tggwed, cek akccaw amħtdju, cek takccawt Israel! Nec simant inu ad ac ggey twiza - awar n Mas. Aqddus n Israel ad cek isnufser

15 Ad cek ggey d tabuskerkart (taħnacat), d tamaynut ak waħtas n tymas. Idurar ad tssarwteđ ed ad ten tddzed ed tiwririn ad ten tged d rum.

16 Cek ad ten tzzuzzard ed ad ten iawi, ad ten taryyec tharyať. Cek maca ad srwrwed (ad tsyuyyed s rfraħett) x Mas, cek ad tcnned ix f n nec dg wqddus n Israel.

17 Imsean ed imzrađ arzzun aman, maca walu da; irs n sen iuzey s fad. Nec, Mas, ad asen sreý, nec, Arbbi n Israel, war daisen smmħey.

18 X twiririn tiqccura ad jjeý nec iyžran ad dduqqzen ed tarawin (rewansar) yar (di) talat (tsdjawin). Nec ad areý tanzruft d ssarij ed tmurt iuzey d tanda.

19 Di tnzruft ad zzuý idgl (amgewd), ssant (akazia), azmmur ed riħan (arriħan). Di rxra ad zzuý ssidri, aslen (ssindyan) ed ura ed tayda.

20 Xenni marra ad zarn ed ad eqren, ad ftneñ ed ad argben (ad ssneñ), aqqa afus n Mas i iggin aya marra, aqqa aqddus n Israel i t isbdden.

21 Siwret x taywsa (tamsract) n wem, issiwer Mas, awiettiinwd minzi (imntiln) n wem, issiwer ujdjid n Jakob.

22 Nitni ad awien ed ad aney barrħen, min ya immsarn (immjran). Min ixs ad iini min iedun? Init aney t, maħend ura ed neccin ad nawi ħadu. Niý ħajat aney x min id ya iasen, maħend neccin ad nser min ya ižuran.

23 Sargbet, min id ya iasen dawħda ead, maħend neccin ad neqer: Wah, kenniw d Arbbit. Wah, egget min isbħen niý min war ihħrin, maħend neccin marra nmun ad t nzar ed ad ntħbet.

24 Xzart, kenniw d walu, tiggawin n wem d walu; d nnei (andab), qee wen kenniw itarcħen.

25 Nec sskary t id di nnej ed netta iusedd; di nnqran (di iffus) rayiy as s wassay. Netta iejen x rbacat am ubdjae, mamec iarkkwi s idarn ij n uqddar traxt.

26 Man wen i t ibarrħen zg wmwzar, armi i t nssen neccin? Man wen (wi) i t ibarrħen awrud, armi nqqr neccin: Aqqa nican (d tidett)? Ura ed ij war t ibarreħ, ura ed ij war t ieiwed, ijjen war isri zzaiwem ij n wawar waha.

27 Nec (nniy) i Sion d amzwar: Xzard, aqqa t da!, ed sskkey i Jerusalem ij n wmsxxar n rfraħett (ij n wmbccar).

28 Nec xzary ammu ed wammu, maca tuýa war din ura ed ij, ura ed ijjen zg ina da izmmar ad ayi iwc alayi ed ad iwc tamsarut x isqsiten inu.

29 Xzarttiwd awru: Nitni marra d walu, tiggawin n sen d walu; d asmmid ed xwan iwrafen n Arbbit.

42 1 Xzart, wa d ismey inu, wen di mnēey; wa d wen ifarzey, iusedd x rxađar inu. Nec ssarsey x afs remar inu, netta ad iawi i rgnus taşyart (rħeqq).

2 Netta war isyuyyu ed war itegg ddriž ed war issesmie tmijja nnes dg wbrid.

3 Ýanim (ayanim) inndfsen war t itarzzi netta ed ufiru (ddkkt) ndduxunen war t issxsiy netta; wah, netta ad iawi s tidett taşyart.

4 Netta war itiħer ed war itarzzi, ýas ar id isbedd taşyart (rħeqq) x tmurt. Ýar wbrid (rqanun) nnes trajant tyžirin.

5 Ammu issiwer Arbbi, Mas, wen iggin ed ibzseen ajenna, wen iggin tammurt ed marra, min x afs iymmien, wen itwadjan nnefs i iwdan x tmurt ed i marra, inni x afs iddarn remar:

6 Nec, Mas, rayiy ac zi nnican, nec ad cek mnēey zg wfus. Nec ggiy cek ed sbddeý cek ad tirid d rqarin (reahed) i rgens inu ed d tfawt i rgnus:

7 ad arzmeđ tiťawin iddaryren, ad tawied inhbas zi rħbes ed marra, inni iqqimen di tadjest, ad ten tsnufsred zg whbbs n sen.

8 Nec d MAS (YHWH), wa d assay inu; nec war tjiy ccan, idjan inu, i ij nneyni, ccneet inu war dji i rxyarat

(rsnam).

- 9 Xzart, min idjan n zic ixcedd, min idjan d amaynu ad t barrhej. Ead qa war id isscen ixf nnes, ad awem t ssmrey (sscney).
 - 10 Urart i Mas ij n izri d amaynu, barrhet ccneet nnes yas ar tma n tmurt! Isyuyyu ill s rfrahett ed marra, min t iccurn, tiyzirin ed imzday n sent.
 - 11 Tanzruft ed ibilajen nnes ad farhen, rdcur, izddej Kedar. Imzday n Sela ad tturarn s rfrahett ed ad srwrwen x tqiccitin n idurar.
 - 12 Nitni ad barrhen aedji n Mas, ad ssujurn ccneet nnes x tyzirin.
 - 13 Mas ad iffey dg wmnji am ij n baryinti (wen ijhden), netta itizi i wasam nnes am ij n waryaz n umnji. Netta isgæad araji n wmsnji ed isyuyyu, netta isscan ixf nnes d baryinti qibatc i isnga.
 - 14 Nec tuya ssydey aţtas zg wami, nec tuya sqary ed hjbey. Am ict itarwien ad syuyyey rxxu, nec ad ttinziey ed ssahrtey.
 - 15 Idurar ed twirrin ad ten arrey d amssuci ed ad jjej arribi n sen marra ad iazey. Iyzran ad ten ggey d car (tammurt) iqsej ed ad ssizyey ssarijat.
 - 16 Idaryaren ad ten ndhey x ibriden, nitni war ten ssinen, x tbridin war twassnen ad ten jjej ad ujn. Ttram ztat i tittawin n sen ad t ggey d tfawt; min ifaryen, ad t sarrhej. Tina d tiggawin, id ya ya ssqfey jar asen, war zzaisen arxxuy.
 - 17 Marra ad wxxarn ed ad dwren ssdhan, inni ittcren x iwrafen n rxyarat, inni iqqarn i iwrafen itwakbben: Kenniw d Arbbit nney.
 - 18 Kenniw, inni idduhcarn, sret, kenniw idaryaren, xzart ed tzarm (twaram)!
 - 19 Man wen iddaryren ammu am ismey inu ed idduhcar ammu am wmsxxar, wen ya sskkey? Man wen iddaryren ammu am wen itsxxary ed idduhcar ammu am ismey n MAS?
 - 20 Aţtas itwara netta, maca netta war ten ihsseb, imzzuyen yares arzmen ed war itsri maca.
 - 21 Mas tuya ix, di ttwee n nnican nnes, ad igg rjanun d amqran ed ssarat.
 - 22 Maca rxxu nitni d ij n rgens itwacar, itwagced (itwasrex); marra mmndarn di tsraft, itwaqqen di rhes. Nitni twandhen d zzardet, ed tuya war idji usnjam din; nitni twagccden (twasrxen) ed ura ed ij ma inna: Arr i t id!
 - 23 Man wen zzaiwem ad iser awaren a, man wen ya ihkkarn ed ad yars iser tiwcca?
 - 24 Man wen issiwden Jakob i icffarn ed Israel i ixwwanen? War t iggi Mas, wen tuya xf nffaryed? Nitni war xsen ad ujn x ibriden nnes, nitni war srin yar rjanun nnes.
 - 25 Uca izdje x afsen axyyeq iaryin nnes ed tiggwda n umnji: Iqwwar asen netta s tmssi, maca nitni war id as hkkarn; cek tqqed asen timssi, maca nitni war t csin yar wur n sen.
- 43** 1 Rxxu maca, ammu issiwer Mas, wen cek iggin, Jakob, ed wen cek isbdden, Israel: War tggwed, mayar nec harrey cek id, nec rayiy ac s wassay, cek inu.
- 2 Mara cek tceqed dg waman, djiy ak idk, mara dg iyzran, xenni war cek tiwien (tjarrin). Mara cek tujurd di tmssi, war tcmmed, ura ed ij n uhaduq (uceear) war cek izzrif (isharriq).
 - 3 Mayar nec, Mas, d Arbbi nnec, nec, aqddus n Israel, d asnjam nnec. Nec ad wcey Egypt d ssum n tmsgiwt x afk, Kuc ed Seba ad wcey x afk.
 - 4 Minzi cek di tittawin inu tskkwid aţtas ed yark tindi (rqima) ed minzi nec txsey cek, ad wcey x afk marra timura ed x tudart nnec marra rgnus.
 - 5 War tggwed, mayar nec ak idk. Zi nnqran (iffus) ad awiey ihnjirn nnec awru, zg wydjay (zmed) ad kenniw jarwey.
 - 6 Nec ad iniy i nnej: Awid awru!, ed i swadday: War tettef! Arkkweh ihnjirn inu zi raggwaj, yssi zi tma n tmurt!
 - 7 Mayar qee, wen umi trayan s wassay inu, ggiy t i ccan inu, sbddey t ed d timgga inu.

- 8 Awiettiwd rgens awru, iddaryren, waxxa yares tiṭṭawin, ed idduhcarn, waxxa yares imzzuyen.
- 9 Marra ryaci ad innjaru, marra rgnus ad munen. Man wen zzaisen izmmar ad iawed ta ed man wen izmmar ad aney iini, min tuya idjan zic? Nitni ad awien ccwahed n sen, maḥend ad arnan, maḥend ad sren i (ccwahed) ed ad inin: D tidett.
- 10 Kenniw d ccwahed inu - awar n Mas - ura ed ismey inu, wen ifarzey, maḥend kenniw ad teqrem ed ad yari tsrem ed ad tmemem, aqqa d nec. Awrud i nec war itwagg ura ed ij n Arbbi ed ura awarn ayi war itiri ura ed ijjen.
- 11 Nec d MAS (JHWH), nec, ed war idji usnjam nneyni yar nec.
- 12 Nec i t ibarrḥen ed ssnjmey kenniw, nec iwiey awem t id yar umjjun. Ura ed ij n (Arbbi) rbarrani war tuya yarwem idji. Kenniw d ccwahed inu - awar n Mas (akacef n Mas). Nec waha d Arbbi;
- 13 ura ed tiwcca (ussan id ya iasen) ad t iriy. Ura ed ij war izmmar ad ayi ikkes zg wfus. Nec tggey. Man wen izmmarn ad t iarr?
- 14 Ammu issiwer Mas, wen kenniw id isyin, aqddus n Israel. Di ṭṭwee n wem ad sskkey nec (imsxxarn) yar Babel ed ad qreey marra zzkrunat, Ixaldiyeen maca ad twacarfenn di rgid.
- 15 Nec d Mas, aqddus n wem, ajdjid n wem, asnflul n Israel.
- 16 Ammu issiwer Mas, wen iggin ict tbrit dg ill, ij n wbrid dg waman imyarn,
- 17 wen ijjen ikarruten ed iysan ad ggujen, munen ak ij n reskar d amqqrann; maca nitni wḍan yar tmurt ed war tbdin ead, nitni xsien ed qḍan am ddkket.
- 18 War txmmamet ead yar, min tuya idjan zic; yar, min iedun, war xzzart kenniw.
- 19 Xzarttiwd awru, rxxu ad ggey min idjan d amaynu. Iffeyd zi beda, war id as thkkarm ca? Wah, nec ad ssarsey ict tbrit di rxra ed ibriden di tnzruft.
- 20 Rwhuc n rxra ad ayi seudjan, uccanen n tnzruft ed tinhalin (nneamat), mayar nec ad jjeý di rxra aman ad azzren ed iyzran di tnzruft, ḥima ad sseswey rgens ifarzen inu.
- 21 Rgens, wen ggiy i nec, ad ibarreḥ ccneet.
- 22 Jakob, cek war id ayi-d trayid, Israel, cek war tssihred ix f n nec ak idi.
- 23 Cek id ayi-d tiwied izmarn d tayarst n uscmed din ed s ssdaqi n tyarst war id ayi tggid ccann. Nec war cek ḥsary yar ssdaqi n macca ed war yark arzuý wadu n jjawi ed nec war cek ssihrey zzais.
- 24 Cek war id ayi tsyid s ttmnyat n nec walu n uyanim amiziḍ ed cek war id ayi tssjiwned s tadunt n tyarst n nec. Urid ammu, cek s ifaryiden n nec tggid ayi rxdmet (tawuri), s tiggawin tieffanin n nec tssihred ayi.
- 25 Nec, d nec, wen ya imshen reyub n nec di ṭṭwee n rxadar inu, nec war tidary ead ifaryiden (ddnub) n nec.
- 26 Eard ayi (sekk x afi), ad nujur ak ij n wnneyni yar tsggda (ccrae); srqa (ewwet) x ikf n nec, maḥend ad tarnid (ad tawied tasyart n nec).
- 27 Babac amzwaru iffariet; isrmaden n nec ywwyen x afi;
- 28 rbacat n nec seidjten zzawect inu. X uyenni wciy afus di Jakob, maḥend ad t wddarn, ed Israel, maḥend ad t teyyben.

44¹ Rxxu maca ser, Jakob, ismey inu, Israel, wen i farzey (arcḥey).

- 2 Ammu issiwer Mas, asnflal n nec, wen cek isbdden dg weddis n ymmac, wen id ac iticcen afus: War tggwed, Jakob, ismey inu, cek, Jecurun, wen i farzey.
- 3 Mayar nec ad syyḥey aman x tmurt iffuden, tiyazarin tcarcarnt x tmurt iuzyen. Nec ad zdjeey remar inu x wara n nec ed ttisir (rbaraka) x ihnjirn n nec.
- 4 Xenni ad ymien nitni am arrbie n uyanim, am iskla n ddmani yar rfusit (tarjwin) n waman.
- 5 Ij ad iini: Nec n Mas. Ij nneyni igga djqeb (ttknnyet) i ix f nnes s wassay n Jakob. Ijjen ad iari x ufus nnes: I MAS. Ij nneyni ad ikenna ix f nnes cna s wassay Israel.
- 6 Ammu issiwer Mas, ajdjid n Israel, wen id as iawden timsyiwt (amctari nnes), Mas n resakar: Nec d

amzwaru, nec d anggaru, nnhra nec war idji ura ed ij n Arbbi.

- 7 Man wen iggin am nec? Netta ad iraya, netta ad ayi t iɛawed ed ad ayi t isscen. Man wen id ihajan zg wmwzar min id ya iasen? Nitni ad aney inin, marra min id ya iasen ead.
- 8 War tnxreaet ed war tggwdet! War id awem t id ssiwdey mrimi yar umjjun ed hajiy aya? Kenniw d ccwahed inu: Ma idja ca n Arbbi nnhra nec? War idji ura ed ij n jjarf nnhra nec, nec war ssiney ura ed ijjen._
- 9 D ij n walu marra, inni isbddan awraf n Arbbit; rxyarat (rsnam) n sen war nffeen walu. Wen inemen (ichden) zi Arbbi nnes, war itwiri walu, i netta txess i t tussna; x uyenni ad issdha netta.
- 10 Wen itggen i ixf nnes ij n Arbbi ed itkebba awraf n Arbbit, war yares bu tizi zzais.
- 11 Xzarttiwd awru, marra, inni ak ids ya iqqnen, ad ssdhan (ad twashcmen), ihddaden d iwdan waha. Nitni marra ad munen ed ad yari bdden; xenni marra ad ten tmnee reurret ed ad ssdhan.
- 12 Ahddad itizi i tirjin (rfhem) iaryin, netta issuydda (isbedda, itqarres) awraf n Arbbit s wfdis nnes ed ixddem i t s uyir ijhden. Netta idjaz ed war yares bu jjhed ead. War iswi aman, ammu ad iaher.
- 13 Asrram (anjjar) itebbar tafrewt s ufiru (tzra) n rebar, netta ithnnec awraf s ukraj ed injjar i t s rmuss (tuzzert) nnes; netta isdaffara i unuy (wcttid) ij n rbikar ed issufuy (itegg) ij n awraf n waryaz, awraf icuwwar n ij iwd; dg ict taddart ad izdey.
- 14 Tarzzan ij n amgewd (idgl), farrzen ij n ssidri niy ij n usklu d amqqran, wen tjjan ad imyar, x iskla nneyini di tagant. Niy tzzun ict tayda, i itjja wnzar tmqqar (tmyyar).
- 15 Akccud kssin t iwdan i wsary; tggen ict tmssi ed zzyaren yars. Eawed sraqqan timssi ed snennan zzais ayrum. Niy srrmen (njarn) zzais ij n Arbbi ed tadarn yar tmurt zzats; tggen ij n awraf n Arbbit ed wtan zzats x ifadden.
- 16 Ij n wzyen n kkccud ntarn t di tmssi ed cnnfen aysum x isfdawen ed tjawanen s tcanift. Niy zzyaren yar tmssi ed qqarn: Ah, mamec hhmuy! Nec tacyi ak tmssi.
- 17 Zi min iqqimen n ukccud maca tggen ij n Arbbi, ij n awraf n Arbbit, zzats qarnen ifadden din. Wen yar tettarn (tzadjan) ed qqarn: Snjem ayi, cek minzi d Arbbi inu!
- 18 War ssinen nitni ed war thikin; mayar titawin n sen blleent, nitni war twirin walu ead ed wur n sen war itftin.
- 19 Nitni war txarssen walu, nitni war yarsen bu tmssna ed uzdjif (reger), huma ad inin: Ij n wzyen ndary t di tmssi, ssnwey ayrum x isfdawen ed cnfey aysum ed cciy t. Zi min iqqimen n ukccud maca ggiy i ixf inu ij n nnei n rxyar (rsnam) ed rxxu qarnney ifadden zzat i ij ttarf n ukccud.
- 20 Wen ihtan iyged, netta iyarr ur nnes ed icmet i t. Netta war issnjim tudart nnes ed war iqqar: Nec yar ttfey waha ij n awraf n uxarriq.
- 21 Eger, Jakob, ed cek, Israel, aqqa cek d ismey inu. Nec ggiy cek, cek d ismey inu; Israel, nec war cek tettuy ca.
- 22 Nec fardey reyub nnec am ict tsynut ed ifaryiden nnec am tayyut (tajjut) Dwerd yari; mayar nec eawdey ac timsyiw.
- 23 Syuyyet s rrahett, kenniw ijanwan, mayar Mas igga; srwrwet, kenniw radjay n tmurt! Ecsit dg wsrwru, kenniw idurar, kennint taganin ak (s) marra iskla n cent! Mayar Mas isnufser i Jakob ed isscen i Israel, mamec d ssarat netta.
- 24 Ammu issiwer Mas, amsya (amctari) nnec, wen cek isbdden dg weddis n ymmac: Nec d Mas, wen issxdamen marra (min idjan), netta waha (hafi) i ibzzen ajenna, wen iggin tammurt zi jjhed (tadusi) nnes,
- 25 wen issfsxen rxdmet n isharn ed isbuhri igzzanen, wen iswxxarn imiyisen ed iarra tussna n sen d tayyuri,
- 26 wen issqfren awar n ismyan nnes ed issufey axarres, i barrhen imsxxarn nnes, wen innan i Urcalim (Jerusalem): Cek ad tzdye eawed!, ed i ibilajen n Juda: Kenniw ad twasbddem twara nneynit, nec ad sbddey rxirbat n wem eawed!,
- 27 wen iqqarn i ill iudjyen: Azey, nec ad jje yzran ad azyen!,
- 28 wen iqqarn i Kyros: Anitci inu - marra, min xsey, ad t issqfer netta!, wen iqqarn i Urcalim (Jerusalem): Cek (cem) ad twasbdded eawed!, ed i zzawect: Cem ad tbded da eawed.

- 45 1 Ammu issiwer Mas yar Kyruş, amasih nnes, wen ittef netta zg wfus afusi, hima ad as issadar rgnus, hima ad isrex ijdjiden, hima ad as iarzem tiwura ed ura ed ict twwart war itji tblee:
- 2 Nec simant inu ad ac izwary ed ad watiy idurar. Nec ad cdjqey tawwart n nnhas ed ad arzey zzkrunat n wuzzar.
- 3 Nec ad ac wcey rknuz innuffarn ed wagrať, iffarn di tadjest. Ammu ad teqred, aqqa nec d Mas, wen id ac itrayan s wassay n nec, nec, Arbbi n Israel.
- 4 Di ttwee n ismey inu Jakob, di ttwee n Israel, wen ifarzen inu rayiy ac s wassay n nec; nec wciy ac ij n wassay n ccan, nnhra ma tssned ayi cek.
- 5 Nec d Mas ed war idji ij; nnhra nec war idji ura ed ij n Arbbi. Nec hzzmey ac abyas nnhra ma tssned ayi cek,
- 6 mahend zi nnqran n tfuct yas aydjay nnes ad eqren, aqqa nnhra nec war ura ed ij n Arbbi. Nec d Mas ed war idji ij.
- 7 Nec sbddiy tfawť ed tggey ttram, nec tggey asnjem ed sbddiy axyyeb. Nec d Mas, wen issqfaren marra.
- 8 Nqqdet, kenniw ijnwan, zi snnej, kenniw isynuten, ejjet nnican ad iwwet! Tammurt ad tnnurzem ed ad tawi asnjem, nettat ad tejj nnican ad iymi. Nec, Mas, ad t ssqfrey.
- 9 Axxyeb i wen, itmazawarn akd wsnflal (wenni t iggin) nnes, netta, ij n ucqquf sadu icqfan n tmurt. Mayar tqqar traxť i wqddar: Min ttegged?, ed i wen, i t ixddmen: Cek war yark bu ifassen?
- 10 Axxyeb i wen, iqqarn i baba(s): Maimmi id ayi-d tjjid?, ed i ymma(s): Maimmi id ayi-d turwed?
- 11 Ammu issiwer Mas, aqddus n Israel ed asnflal (bab) nnes: Ma txsem kenniw ad ayi tssqsam x ihnjirn inu ed ttwşyyat x rxdmet n ifassen inu?
- 12 Nec ggiy tammurt ed ssufyeyd iwdan x afs. Nec bzzeeť ajenna s ifassen inu ed tsxxary marra reskar nnes.
- 13 Nec sskary t (kyruş) zi nnican. Marra ibriden ad as ten watiy. Netta ad isbedd abilaj inu eawed, rgens inu itwahwwsen ad t issnufser maca war dji s ssum(atig) niy s tarzfin. Mas n resakar issiwer.
- 14 Ammu issiwer Mas: Ifdjahen n Egypt ed isbbaben n Kuc ed isebaitiyen imyarn di tiddi ad yark asen ed ad irin n nec; di rgidat (ssnaser) ad ujurn awarn ac. Nitni ad wdan yar tmurt zzatk ed ad nemen: yark waha i idja ij n Arbbi ed war idji ura ed ij nneyni.
- 15 D tidett, cek d ij n Arbbi iffar. Arbbi n Israel d asnjam.
- 16 Aeyyeb ed rfdihet ad x afsen twda marra, ihddaden n rxyaťat ad nnfdhen.
- 17 Israel maca ad itwasnjem zi Mas, ad itwasnjem i rbda. X afwem war id twesti rfdihet ed ueyyeb ead i marra ussan ed i rbda.
- 18 Mayar ammu issiwer Mas, wen id issufyen ajenna, netta d Arbbi, wen isbdden ed iggin tammurt - d netta, i t imneen, netta war tet iggi d tanzruft, netta iggi t i tzddiyť -: Nec d Mas ed war dji ura ed ij nneyni.
- 19 Nec war ssiwrey s tnuffra, di ca n tmurt n tadjest. Nec war nniy i wara n Jakob: Arzu ayi di rxawi! Nec d Mas, wen issawaren tidett ed wen iqqarn, min idjan isggem.
- 20 Munet, assttiwd marra awru, adsettiwd da, kenniw inni injmen zi rgnus. Wen iarbbun rxyaťat n ukccud, war yares bu timssna, wen itettarn yar ij n Arbbi, wen war isnjjimen ura ed ij.
- 21 Barrhem t, awiem t id, mcawart dg win jar awem: Man wen id ibarrhen s waya marra atťas zg wami ed inna t mrimi awrud? War dji d nec, Mas? War idji ura ed ij n Arbbi nnhra nec; nnhra nec war idji ura ed ij n Arbbi isggem ed issnjam.
- 22 Xzarttiwd yari ed tjem ixť n wem ad twasnjmem, kenniw iwdan zi timizar iggwjen n tmurt; mayar nec d Arbbi ed war idji ura ed ij.
- 23 Nec jjudjey yari simant inu ed uqmmum inu issiwer tidett, d awar war itwarri (war iddikkwir): Zzati ad iqarn qee afud ed qee irs ad yari ijjadj:
- 24 Yar Arbbi waha - qqarn x afi - idja usnjem ed udurri (wfraj). Ssdhan ad asen marra yars, inni ak ids iewjen.
- 25 Marra ara n Israel ad ttfen taşyart (rheqq) n sen ed ad afen ccnaet zi Mas.

46 1 Bel iudar, Nebo iqwes ƣar tmurt. Arbbit n Babel ad twarbun x zzwayer. D ij n rħmer kenniw, tayrart i rmar inzfen (iuhren).

2 Zzwayer tqwisent ed wttant, nitnti war zmmarnt ad ssnjment rħmur; nitnti simant n sent ak idsen ffyent ƣar uħbbes.

3 Sret ƣari, kenniw zi taddart n Jakob, ed kenniw marra, inni iqqimen (ictten) ead zi taddart n Israel, inni x afi itwarbun zg weaddis (zi rmrwrat), inni arbury, zg wami nitni smħen dg weddis n ymmatsen.

4 Nec ad qqimey d nec, maħar ma twsarm, ƣas ar tcabem, ad kenniw arbury. Nec ggiy t ed nec ad. Kenniw arbury ead nec ad kenniw csiy ed ad ssnjmeƣ.

5 Ak man wen txsem kenniw ad ayi tssmquddam, ƣar uyzdis n man wen ad ayi tsbddem? ƴar man wen txsem ad ayi tebarm, ħima ad tzarm, ma neccin wa am wa (ma nmrawas)?

6 Tfarrayen ury zi tccyart ed wzznen nnuqart x rmyzan. Txdjsen ij n uħddad n wury, maħend netta ad igg ij n Arbbi zzais. Qarrnen ifadden ed wttan ead ƣar tmurt.

7 Arbbun t x tyyrut ed kssin t da diha; xenni sbddan t eawed din ed dinni ityima ibedd; netta war itnħmiz ssenni. Rayan as, ammu war id itarri netta; mara djan di rħsart, war izmmar netta ad iwc afus.

8 Eqret x uya ed thdam t, kenniw ifaryađen, csim t ƣar wur!

9 Eqret x, tmsarin iedun, dg wussan n wachar uya: Nec d Arbbi ed ura ed ij nneyni, nec d Arbbi ed ura ed ij war idji am nec.

10 Nec barrħey zg wmzwar min id ƣa iasen ed nniy attas zg wami awrud, min ƣa immsar amzwar. Nec qqary: Axarres inu iarcem, ed marra, min xsey, ad t ssqfrey.

11 Nec rayiy zi nnqran (iffus) i ij n ujidar, zg ict tmurt iggwjen rayiy i waryaz, wen arzuƣ i wxarres inu. Nec nniy t ed ad t jjeƣ ad ias. Nec xarrsey t ed ad t ssqfrey.

12 Sret ƣari, kenniw war di idji wur, inni iggwjen ead x usnjem (izwr).

13 Nec simant inu ad awieƣ asnjem (izwr), aqqa war iggwij ead; twiza inu war ttettir. Nec ad awieƣ twiza i Sion ed ad wadjiy i Israel izryawen iarqgen inu.

47 1 Dar swadday (ehwa), ydjis n Babel, taazarct, qim di tejjact! Qim x tmurt; war idji ikrsiw ead (i cem), ydjis n Xaldea. Rxxu war id am qqarn ead ddrafat ed tarqqayt.

2 Csi tasirt ed tharied arnn! Kkes (ekkes) aħwwaq (arħħaf)! Sgæed abħrur nnem, earra ifadden ed tcuqed dg waman!

3 Rħya nnem ad itwæarra, ad twazar rfđihet nnem. Ad xrfey,

4 issiwer usnjam nney; "Mas n řesakar" traƣan as i netta ed "Aqddus n Israel".

5 Qim din ed tssyded! Ujur ƣar barra di tadjest, ydjis n Xaldea! Maƣar rxxu war id am itriƣi ura ed ij ead "Tamttut n tğlditin".

6 Nec tuƣa xyyqey x rgens inu, nec ssmjey tasyart inu ed ggiy am t dg ifassen. Maca cem id as tarzifed azidjez, cem tqned i wssar ict tynact tdqer.

7 Cem tnnid: Nec ad qqimey marra ussan ed i rbda d tamttut. Cem war tcsid aya marra ƣar wur, emmars war tidard qttu.

8 Rxxu maca ser, cem tamƣart tazhwanect, cem iqqimen (iddarn) di raman ed tqqard dg wur nnem: Nec, ƣar nec wah! Emmars ad da qqimey d tajjatc, nnhra iħnjirn war t ssiney nec.

9 Maca s 2 ad x afm ħarten, dg ict tcti (dyya), dg ij n wass: Nnhra iħnjirn ad tirid ed tajjatc, s marra ddqer ad cem irqef uxyyeb, waxxa marra imcurarn (ssħur) nnem ed waxxa tizmmar n ubarru n uezzem nnem.

10 Cem tettecred x taggawin tieffanin nnem ed tnnid: War id ayi itwiri ura ed ijjen. Timssna nnem ed tussna nnem ƣarrent cem, dg wur nnem tnnid: Nec, ƣar nec waha!

11 Maca ad x afm ias (iwđa) ij n uxyyeb, war tzmmard ad t tssfsxed. Ict tcti ad x afm twđa, war tzmmard ad t tshyyded. Ed dyya ad ias ukħħed (awddar) nnem, di emmars cem war txarred.

12 Xenni qim din ak uezzem (aħeckul) nnem ed ak ubarru nnem n tawarin n ssħur, inni ak id tssihred ixƣ

nnem zi tmzi nnem. Teini (Balak) tzmmard ad tfkked ix f nnem, teini (balak) ad tazzed x arzyyet.

13 Cek tssihred ix f nnem ak waffas n imcawarn nnem; iwa ad kkarn nitni ed ad cem ssnjmen, nitni, inni itfkkkan ajenna ed hffan itran, inni id itkacafen yar qee abeddi n uyur, min id ya iasen.

14 Nitni ad irin am urum, i ttett tmssi. Nitni war zmmarn ad ssnjmen ix f n sen zg whdudeq n iccearen. War tirint tirjin, yar zzyaren, war dji timssi, yar tyiman.

15 Ammu i ya tmmsar i marra ishhar nnem, i inni umi tmarrted zi tmzi nnem. Nitni ad kken marra ttarf, ura ed ijjen war id am iticc afus (fus).

48 1 Srettiwd awru, kenniw zi taddart n Jakob, kenniw inni iarbun assay n Israel ed d ara n Juda, kenniw inni itjadjan yar wassay n Mas ed tmemem zi Arbbi n Israel, maca war dji yar barra ed s tidett.

2 Nitni trayan ix f n sen x ubilaj amqddes ed ttcaren x Arbbi n Israel, qqarn as "Mas n resakar".

3 Min tuya idjan zic, tuya mrimi i t id eawdey, iusedd zg wqmmum inu, nec jjiy itwabarreh; dyya ggiy ed ixcedd.

4 Minzi nec ssney, aqqa cek tqshed, aqqa ijiman nnec d barra n wuzzar ed tnyart nnec zi nnhas,

5 tuya mrimi id ac t eawdey awrud; nec jjiy itwabarreh ac, awrud ad immsar, mahend cek war tqqard: Awraf n Arbbi inu issqfer i t, awraf inu itwanjarn ed itwakbben inna t.

6 Cek srid t. Xzar rxxu marra! War txsed ad t barrhed i inneyni? Zi rxxu ad cek jje y ad tsred min idjan d amaynu, min iffarn, zi min war tssined cek.

7 Rxxu ead d abrid mmjrant, war dji mrimi affas zg wami. Awrud war tsrid walu x afsent, mahend cek war tqqard: Aya ssney t mrimi.

8 Cek war x afsent tsrid walu ed war tssined, amzzuy nnec yas ar rxxu tuya war iarzim. Mayar nec ssney, aqqa cek ad tirid d acmmat, qqarn ac aewwaj zg eddis n ymmac.

9 Maca di ttwee n wassay inu arriy axyyeq inu affas, di ttwee n ccan inu wxxary qibatc nnec, hima war cek qttwen.

10 Nec ssizdgey cek di tmssi, maca war dji am nnuqart: Di tfqunt (dg wfarran) n usfsi n ryben qddcey cek.

11 Yar di ttwee inu ad ggey rxxu, mayar niy assay inu ad itwaearra; nec war tjiy ccan, idjan inu, ura i ijjen mneyni.

12 Jakob, ser yari, ser ayi, Israel, wen rayiy: D nec, nec, amzwaru ed eawed anggaru.

13 Afus inu issars djsasat n tmurt, afusi inu ibzsee ajenna; nec rayiy asen uca surn nitni marra bdden da.

14 Munet marra ed tsrem - man wen zi Arbbi jjin innad aya? -: Win, wen itxs Mas, ad issufey rxadar inu di Babel ed uyir inu ad t issxdem di ait Xaldea (Ixaldiye n).

15 Nec ssiwrey ed nec eawed rayiy as, nec jjiy t ad ias ed netta ad issqfer abrid nnes s izwer (s tarnat).

16 Asttiwd awru yari ed tsrem, min qqary: Nec zg wzwaru war ssiwrey di tnuffra; zg wami aya marra immsar, djiy din. [Ed rxxu Arbbi, MAS, issekk ayi id, ak remar nnes.]

17 Ammu issiwer Mas, asnjarn nnec, aqddus n Israel: Nec d MAS, Arbbi nnec, wen cek issyaran, min id itawien tizi (nnfee), ed wen cek issujuran x wbrid, ya tujurd.

18 Mri (Melik) cek maca txzard yar warqqasen inu! Zzhar nnec iri am ij n iyzar ed usnjem nnec am teurar n ill.

19 Ara nnec iri (iwsee) am ijdi ed ihnjirn nnec am rhebb (iwzan) nnes. Assay n sen iri war itkkes ed war ixssi di ttawin inu.

20 Yar barra zi Babel, arwret zi Xaldea! barrhet t (barrhem t) s iyuyyan n rfracett, mahend ad t sren. Ddnem t (barrhem t) yar barra yas ar tma (ttarf) n tmurt! Rayat: MAS iawedd timsyiwt i ismey nnes Jakob.

21 Nitni war x afsen ikki fad, umi netta ten id igwwed di tnzruft; aman ijja netta tbqbuqen zi jjarf, netta ifdjej jjarf uca dduqqzend (ucurnd) waman.

22 [Ieffanen war tifen afra (rhna), issiwer Mas.]

- 49 1 Sret yari, kennint tiyzirin, shsset, kenniw rgnus di raggwaj! Mas iraya ayi mirmi dg weddiss n ymma; umi nec tuya ayi ead di teddist n ymma, igga ayi assay inu.
- 2 Netta igga aqmmum inu d ij n uxdmi iqdeen, netta isdurri ayi di tiri n ufos nnes. Netta igga ayi d fritca yares tixeft ed igga ayi dg wckur (wqrab) nnes.
- 3 Netta inna ayi: Cek d ismey inu, Israel, di ya sscney aedji inu.
- 4 Nec maca nniy: Nec ssihrey ix f inu bater, nec ssiziey tizmmar inu x walu. Mayar tasyart inu aqge t yar Mas ed rmunet inu yar Arbbi inu.
- 5 Rxxu maca issiwer Mas, wen id ayi iggin mirmi dg weddiss n ymma d ismey nnes, mahend nec ad yars arkkwhey Jakob ed ad yars jarwey (smuney) Israel. Ammu dwrey itwagg ayi ccan di titawin n Mas ed Arbbi inu tuya d tizmmar inu.
- 6 Ed netta inna: Drus, aqqa cek d ismey inu, yar hima ad twasbdden tiqbbar (tiqbirin) n Jakob waha ed ad itwarkkweh Israel icthen. Nec ad cek ggey d tfawt i rgnus; mahend asnjem inu ad iawed yas ar tma n tmurt.
- 7 Ammu issiwer Mas, asnjam n Israel, aqddus nnes, yar waryaz itwaseqarn attas, aeiffi n ryaci, ismey n iqehharn: Ijdjiden ad t zarn ed ad bdden, rbacat ad wdan yar tmurt, di ttwee n Mas, wen xf idja utcri, di ttwee n uqddus n Israel, wen cek ifarzen.
- 8 Ammu issiwer Mas: Yar rhar n uhinni ad ac sreyy, dg wass n usnjem ad ac wcey afus. Nec ggiy cek ed arcchey cek ad tirid d rqrarin i rgens, i wsbeddi n tmurt ed i btu twara nneynit n tsyart iarrzen,
- 9 i, tmna (timna) i inhbas: Effyettiwd!, ed i inni, idjan di tadjest: Asttiwd yar tfawt! X marra idurar ad arwsen, x marra tiwririn iqquccarn ad afen hddu.
- 10 Nitni war x afsen itekk raz ed fad, rhmu ed ryett n tfucht war id asen tggen walu. Mayar netta ad ten igwwed iccur s uhinni ed ad ten indeh yar tarawin itcarcarn.
- 11 Marra idurar ad ten ggey d tibrudin ed ibriden (iznqiwen) inu ad irin watan.
- 12 Xzarttiwd awru: Nitni asind zi raggwaj, zzaisen zi nnej ed zrmed (aydjay), inneyni zi tmurt n ait Sinit (Isinitiyan).
- 13 Srwret, kenniw ijnwan, syuyy s rrahett, uh tammurt, farhet, kenniw idurar! Mayar Mas iezza rgens nnes ed ihinn x imzrad nnes.
- 14 Maca Sion tna: Mas ismeh dayi, Arbbi ittu ayi.
- 15 Tzmmar ict tmyart ad tettu asymi nnes, ict ymmat mmis? Ed waxxa nitnti ttunt t: nec war cem tettu y ca.
- 16 Xzard da: Nec hnncsey cem dg ifassen inu, rhyud (rqwarat) nnem rbda yari ztat i titawin (jar tihhawin).
- 17 Imassuten (ibnnayan) nnem erfend awru ed marra, inni cem ihdmen ed ixarrben, ad kken ttarf (ad ujurn).
- 18 Sgeeed tmuyri ed txzard da ed diha: Marra munen ed usind yarm. Yar tudart inu - akacef n Mas: Cek ixess ad ten tqned marra am tizuzaf (uynan), cem ad zzaisen tcncned (tzwqwed) ix nnem am ict tssrit (tassrit).
- 19 Mayar tammurt nnem tanzruft, ixran ed ixarrben ad tdwer rxxu thsar x imzday nnes, iggwjen attas, inni ixsen ad cem sarden.
- 20 Dawhda, cem tuya idjan nnhra ihnjirns, ad tsred s imzzuyen nnem, mamec ihnjirn nnem ad inin: Danita rhran x afi, rhem yar uyzdis, nec xsey ad qqimey.
- 21 Xenni ad tssqsid dg wur nnem: Man wen id ayi-d iurwen (ihnjirn) a? Nec tuya ayi maca nnhra ihnjirn ed war tirwey, tuya twastellsey ed mmndary. Man wen id ayi issjmen (issmyarn) ihnjirn? Nec waha i tuya ijuram (icthen). Manis id usin nitni?
- 22 Ammu issiwer Arbbi, MAS: Xzard awru, nec ad sgeedey (csiyy) afus yar rgnus, nec ad sbddey i rgnus ict jjurret ed nitni ad awien x iyadjen n sen ihnjirn nnem danita ed ad arbun yssim x tyardin n sen.
- 23 Ijdjiden ad sunen ihnjirn nnem ed tjdjidin ad ten ssudeent (ssccent). S uymbub yar tmurt ad wdan ztatm ed ad am rshen taeyjact zg idarn. Xenni ad teqred, aqqa nec d MAS ed aqqa ura ed ijjen war itsdhi, wen x afi ittren.
- 24 Izmmar ij ad ikkes i wenni ijhden zzardet? Izmmar i ij n umqgran ad iarwer unhubus?

25 Ammu issiwer Mas: Ura i ij ijhden ad as itwakkex unħbus, ed i ij n Umqqrān ad tnjem (tarwer) zzardet. Nec simant inu xsey ad mmnyey akd isnga nnem, nec simant inu xsey ad ssnufsrey iħnjirn nnem.

26 I iqehharn nnem ad asen wcey ad ccen aysum n sen, nitni ad sscarn s idammen n sen am s binu miżid. Xenni marra aysum ad eqren (ssnen), aqqa nec, Mas, d asnjam nnem ed nec, amqqrān n Jakob, amssay (amctari) nnem.

50 1 Ammu issiwer Mas: Mani idja rciyeđ n (wuruf) wdjef, wen zi sqbbdey ymmatwem? Mani idja bab n warttar inu, wen id awem zznzey? Xzart, x taggawin tieffanin n wem tmmnzem, x reib n wem ttwasqbbed ymmatwem.

2 Maimmi tuya war din ura ed ij, umi nec id usiy, maimmi war id iarri ura ed ij, umi nec id rayiy? Ma afus inu iarxu, ħima ad isnufser, ma ixess ayi jħhed, ħima ad ssnjmeý? Zg wsiggwed inu ad ssizyey ill. Nec ad ggey iyzran d tanzruft, isrman ad xsarn zg uqidjet n waman ed ad xsien (mmurdsen) s fad.

3 Nec ad ssiardey ajenna s tubbarcent ed ad t rħħfey s waruđ n wcdān (rxenc).

4 Arbbi, MAS, iwca ayi irs n ij n umħđar, maħend nec ad ħakiy (ssney), ad ssmħdey inni inhren s ij n wawar itfajan. Qeē tufut issfaqa amzzuy inu, maħend nec ad yars tsriy am ij n umħđar.

5 Arbbi, Mas, iazem ayi amzzuy. Nec maca war ewijey ed war wxxary yar dffar.

6 Nec wciy aerur inu din i inni, id ayi iwtin, ed i inni, id ayi issncfen tmart, iymnizen inu. Aymbub inu war t snuffary zzat i tikkwra ed ususef.

7 Maca Arbbi, Mas, ad ayi iwc afus; x uyenni war qttiy di rfdiħet. X uyenni ad ggey aymbub inu iqseħ am ij n uqayas; nec ssney, aqqa nec war tsuriy (wttiy) di rfdiħet.

8 Netta, wen id ayi ya iarxun (iħarren), iudes. Man wen ya izemen ak idi immney? Ejjjet ad nbedd nmun! Man wen ak idi itmcarraēn? Netta ad yari ias.

9 Xzrttiwd da, Arbbi, MAS, ad ayi iwc afus. Man wen izmmarn ad x afi iħkem? Xzart: Nitni marra ttccen am ij n waruđ, i ccin ifarttuten.

10 Wen zzaiwen itggwden Mas, ad iser yar tmijja n ismey nnes. Wen idjan di tadjest ed i wen umi war tarqq tfawt, ad iqqer yar wassay n Mas ed ad ittcer x Arbbi nnes.

11 Kenniw marra maca, inni issaryen timssi ed iqqden i fritcat, ad tujurm di tirjin n tmssi n wem ed ad tsurm (ad trqam fritcat) di fritcat iarqqen, tinni tssaryen kenniw. Zg wfus inu ad ias uya x afwem; di mani idja yzzu (rħriq) ad tzzrem (tmddem).

51 1 Sret yari, kenniw inni idaffarn nnican ed kenniw inni iarzzun Mas. Xzart yar jjarf, wen zi id tarrzem, yar wxbuc, wen zi id ttwayzem.

2 Xzart yar Abraham, babatwem, ed yar Sara, ten kenniw id iurwen. Netta tuya t ħafi, umi t rayiy; maca nec ggiy dais tfawt (ttisir) ed arzfey as aħtas n wara.

3 Maýar Mas yares azidjez ak Sion, netta yares nnes azidjez (rmarwwet) ak rxrabi (rxirbat) nnes. Tanzruft nnes iggi t am Eden, rxra (rxrawat) nnes am reirst n Mas. Rfrahett ed rfarħ twafen dinni, aseizzi ed tanixt (Ilya) n izran.

4 Šħssettiwd da, kenniw ryaci, sret yari, kenniw rgnus! Maýar zzayi tusedd ttwšyyet ed taşyart (rħeqq) inu ad tdwer d tfawt n rgnus.

5 Dyya iusedd nnican inu da ed zzayi ad tas twiza. Ayir inu ad iay x rgnus taşyart n sen; yari tqqrent tyzirin, nitnti trajant yar uyir inu.

6 Sgædet tmuyri yar ujenna, xzart tammurt da swadday! Ajenna ad iffarfar am ddxxan, tammurt ad tettecc am ij n waruđ; imzday nnes ad bbuxen am izan. Maca aħinni n twiza inu ad tqqim tdja i rbdā, nnican inu emmars ad iqda.

7 Sret yari, kenniw inni issnen taşyart (rħeqq), cek rgens, wen iarbun rqanun inu dg wur. War tggwdet zg wzawar n iwdan, war tnxiēet zi tikkwra n sen!

8 Maýar ad twaccen nitni, am ufarttu aruđ, ad twaccen nitni, am ikcca (akccaw) taduft. Maca nnican inu ad iqqim i rbdā idja ed zi tarrawt yar tarrawt aħinni n twiza inu.

9 Faq, faq, iard s jhed, ayir n Mas! Faq am dg wussan n zic, am yar tarrawin (tasutin) n wachar uya! War dji d cek, wen iqssen Rahab ed isnuqqben (ixargen) afiyar?

10 War dji d cek, wen issizyen ill, aman n rhmret tamqqrant, wen iggin radjay (tisi) n ill d abrid, mahend inni id itwasnufsren zmmarn ad edun (zwan)?

11 Inni issnjem Mas ad eqben ed ad asen syuyyun s rfrahett yar Sion. Rfrahett n rbda ad tars x izdjifen n sen. Rfrahett ed tumrt ad ten awden, anzgum ed wcdan ad arwren.

12 D nec, wah nec, wen kenniw itezzan. Min yark cek, aqqa cek ttggwded zg iwdan itbbuxen, zg iwdan, inni itwddaran am tuga (arrbie)?

13 Maimmi ttettud cek Mas, asnflul (wenni cek iggin), wen ibzzeen ajenna ed issarsen djsasat n tmurt? Maimmi tkkared ttarjijid zi tfqeht n wen, cek ihssarn, wen id iffyen, ad cek iwddar? Mani tdja tfqeht n wen cek ihssarn?

14 Dawhda ad innufser wen icarfen; netta war itbbux di tisi n rhbes ed war dais bu ryben ead n wrum.

15 Nec maca d Mas, Arbbi nnec, wen isshwaren ill, tieurar (rmujat) nnes thajent. Mas n resakar d assay nnes.

16 Nec ggiy ac awaren inu dg wqmmum, di tiri n ufus inu sdurriey cek, umi nec bzzey ajenna ed ssarsey djsasat n tmurt ed i Sion nniy: Cek d rgens inu.

17 Ekkar, ekkar, bedd, Jerusalem! (Cem) Cek tswid zg wfnjar (wyarraf) n uxyyeq, wen ittef Mas dg wfus. Cek tswid dg wfnjar isscaran ed tssixwid t.

18 War tuya din zi marra ihnjirn, id turu, ura ed ijjen, i t ya igwwden. War tuya din zg ihnjirn, id tssjem, ura ed ijjen, i t ya ittfen zg wfus (i t ittfen zg..).

19 Sin idsent rqfent cem (cek) - Maca wi x afm ictcan? - Xdju ed uxrreb, raz ed uxdmi. Maca wi cem iezzan?

20 Yar marra tiymmar n ibriden (iznqiwen) zzren (mdden) ihnjirn nnem din tyatan, am yuggu (am tydett n wzyar) di tracca, ccurn s uxyyeq n Mas, s usiggwed n Arbbi nnem.

21 X uyenni ser aya, cem tamcumt, cem tenni isscarn, maca war dji s binu:

22 Ammu issiwer Mas, Arbbi nnem ed MAS (YHWH), wen iccaten x rgens nnes: Csiy am afnjar isscaran zg wfus, ayarraf n uxyyeq inu; cem war zzais tressed ead.

23 Nec ad t ggey dg wfus i inni, daim iyzzan, inni id am innan: Yder ix f nnem yar tmurt, neccin ad x afm nzwa. Ammu tggid aerur nnem d tammurt (tisi n tmurt), d abrid i inni, x afm izwan (d abrid i imsbriden).

52 1 Faq, Sion, faq, iard arud n jhed nnec! Iard arud iccuwwar nnec, Jerusalem, cek abilaj amqddes! Mayar inni war ihjmen ed imxmaj war id cek tidfen ead.

2 Zerz taejjact x afk, bedd, cek (cem) Jerusalem anhbust (tanhbust)! Efsi tisarriyin zg iri nnec (nnem), ydjis n Sion tanhbust!

3 Mayar ammu issiwer Mas: Tmmnzem s bafer ed war id twasyem s ttmnyat.

4 Mayar ammu issiwer Arbbi, Mas: Yar Egypt ihwa rgens rmatin, hima ad dinni izdey di tmurt n midden. Ura ed Assur ihgar i t x walu.

5 Maca min x afi itkken rxxu - akacef n Arbbi -? Csin rgens inu nnhra ma xdjsen, ed rxxu tfyycen izdjifen n sen - akacef n Mas -; rbda, qee ass tzbbren dg wassay inu.

6 X uyenni rgens inu ad ieqer assay inu dg wass nni ed ad issen, aqqa d nec, wen iqqarn: Aqqa ayi da. (Nec djiy da).

7 Mamec cnan x idurar isuraf n wmsxxar n rfarh (wmbccar), wen id issiwden rhudnet, wen id iiwien tabrat n rfrahett ed ikacefd asnjem, wen iqqarn i Sion: Arbbi nnem d ajdjid.

8 Shess, iessasen nnem sgæden tmijja, nitni kumasan marra syuyyun s rfrahett. Mayar nitni twaran s tittawin n sen, mamec Mas ieqebd yar Sion.

9 Syuyyet s rfrahett, srwrwet marra idwem, kenniw ixarbar (ixarbiren) n Jerusalem! Mayar Mas itezza rgens nnes, netta itewadedd timsyiwt i Jerusalem.

10 Mas itgffed ayir amqddes (itearra x uyir) nnes zzat i tittawin n marra rgnus. Marra timwwin (rdruf) n tmurt

ad zarnt asnjem n Arbbi.

11 Yar barra, yar barra! ffyey ssenni! War thadat walu n min ixmjn! Ffyet ssenni! Qimet d imzdagen; mayar kenniw tarbum rqcue n Mas.

12 Maca war tffyet s wrhaf, war ggurt s ttaqduq; mayar Mas iggur yar zzat n wem (itizwar awem) ed netta, Arbbi n Israel, ed taessast n deffar n wem (afraj).

13 Xzart, ismey inu izwer, netta ad iiri d amqran ed ad itwaseudja.

14 Attas nrxreen zzais, ammu aybub nnes issaggwad, war iggi ead am ij n iwd, Awraf (tiddi, ttcwirt) nnes tuya war dji am n ij n iwd.

15 Rxxu maca tbehten dais attas n rgnus, ijdjiden ad ssyden zzats. Mayar min war id asen ead itwahajan (itwannan), ad t zarn rxxu; min emmars war srin, ad x afsen ikk rxxu.

53 1 Man wen isrin (isran) yar tmsart nney? Ayir n Mas - wi umi id itwasscen?

2 Zzat i tittawin nnes imyar am ij n uyddu, am ij n wzwar zi tmurt iuzyen. Netta tuya war tifras cnant niy d ahurri, huma neccin ad nxs ad dais nffurrej. Netta war dais bu wazzri, aqqa neccin iejeb aney.

3 Netta itwaseqar ed itwaeiff zg iwdan, ij n waryaz iccur s rhrig, innum ak rhrac. Am ijjen, wen zi trhhfen aybub, tuya t netta itwaseqar; war t nwzin (nhisib).

4 Maca netta iarbu rhrac nney ed netta icsi rhrig nney. Neccin nenna, netta itwawwet zi Arbbi, itwarqef zzais ed itwabhter.

5 Maca itwasnuqeb (itwayzem) x tn tieffanin nney, x ifaryiden nney. I wsnjem nney tmmars ticti x afs, zg izzumen nnes ntwasgnfa.

6 Neccin tuya aney marra ntetlie (ntmhafa) am txswin, qee ij idfar abrid nnes. Maca Mas iarbu x afs reib (amawas) nney marra.

7 Netta itwafarc ed itwabhter, maca netta war iarzim aqmmum nnes. Am ij n izmar, i ndhen i tyarst, ed am ict txsi zzat i wenni idjasen (wenni i t ya irsen), ammu war iarzim ura ed netta aqmmum nnes.

8 Zg whbbes ed tsggda immcsi netta, maca man wen umi tcqa tayawsa nnes? (i um cqant tira nnes?) Netta itwaqess zi tmurt n inni iddarn ed x tn tieffanin (reyub) n rgens nnes itwarqef s tmnawt.

9 Yar ieffanen wcin as ander nnes, yar ttwajar (ait agra) timdrin nnes, waxxa netta war iggi walu n reib ed war tuya dg wqmmum nnes walu n wawar n uxarriq.

10 Maca Mas iejeb as rhar ad iffexs s umarret n (ismey) nnes, netta issnjem wen, iwcin tudart nnes din d tayarst n uxdjes (ddyet). Netta ad izar ara ed ad iddar attas. Rxaqar n Mas ad iqfer zzais.

11 Awarn i aqdded n buhber nnes, ad izar netta tfawt. Netta ad ijjawen s timssna. Ismey inu, wen idjan nican, ad igg attas nican; netta ad iarbu amarwas (afaryed) n sen.

12 X uyenni ad as wcey tasyart nnes jar imqqrannen ed ak inni ijhden ad ibda netta zzardet. Minzi netta isbber tudart nnes i tmnawt ed ijja itwagg (itwahseb) zg iqudriyen (ieffanen). Mayar netta icsi ifaryiden n wattas ed iwta x imqjar (imdnab).

54 1 Farh, cem war itirwen, ten emmars war iuriwen (iarwen), cem, ten emmars war di tuya rhrig, syuyy s rrahett ed tsrwrwed! Mayar tenni di smhen yares rxxu attas ead n ihnjirn, x tenni imrcen, issiwer Mas.

2 Egg ttasie di tqydunt nnem, fsar (bzze) arrwaqat n tqydunt nnem, nnhra ma tsxinctird. Egg timurar d tizyarin ed tzyyard (tsmmard) rwtad!

3 Mayar cem ad tiriwed yar iffus ed yar zrmed. Ara nnem ad awien rgnus nneyi d tasyart ed ad zdyen ibilajen ixran.

4 War tggwed, cem war ttzwiyed ead; war tsdhi, cem war twasbarrqed ca. Mayar rfdihet di tmzi nnem ad tet tettud, rhcumyyet n tujjutc (tadjuri) nnem war x afs teqqred ead.

5 Mayar asnflul (wen cem iggim) d anmrac nnem, "Mas n resakar" d assay nnes. Aqddus n Israel d amssya (amctari) nnem, "Arbbi n marra tammurt" id as qqarn.

6 Wah, Mas iraya am d tamyart hafi (di smhen), tcden. Izmmar ij ad idjef i tamyart n tmzi nnes?, issiwer

Arbbi nnem.

- 7 Yar i ij n arratu (rħar) d aquđad smħey daim, maca s rmarwwet d tamqqrant ad cem arkkwħey.
- 8 Adjinna (ict tminut) waha snuffary zzaim aymbub inu dg wxyyeq issfi; maca dg ict tmxsa n rbda tzzidjed ayi, issiwer umssga (umctari) nnem, MAS.
- 9 Am dg wussan Noah aya i nec: Ammu mamec jjudjey nec rxdenni, aqqa rħmret n Noah emmars ead ad tssfi x tmurt, ammu ad jjadjey rxxu, emmars ad x afm xyyqey ed war cem ssiggwidey ead.
- 10 Waxxa idurar mmuttien zi mani bdden ed tiwririn kumasant ad mraywant - timxsa (rmarwwet) inu emmars ad x afm thyyed ed rqarin (reahed) n rhudnet (wafra) inu itnhezzi, issiwer MAS, wen umi tzzidjed.
- 11 Cem tamcumt, iqtteb ušmmid, tenni nnhra aeZZi, xzard da: Nec simant inu ad am ssarsey izra ak rbyri iqšhen ed djsas n rqwar zg wzru azyzaw (Safir).
- 12 Zi ryaqut (Rubin) ad ggey rkwaza nnem (tiymas n rħid nnem), zg wzru itissiqen (Kristal) tiwura nnem ed marra rħyuđ nnem zg izra iskkwan (iyran).
- 13 Marra iħnjirn nnem ad irin d imħđarn n Mas ed d tamqqrant ad tiri rfraħett (tumrt) n iħnjirn nnem.
- 14 Cem ad tirid tarkned (tbdded) x nnican. Cem ad tiggwjed x rħgran, mayar cem war ttggwded ead ed tiggwjed x unxriē; netta war id yar m itikkwiđ.
- 15 Mara iħwer cem ij, ad ikddeb (ad ixsar), mayar itmmsar nnhra nec; wen (id) x afm ya ifturien, ad iwđa dg wmn̄yi di ttwee nnem.
- 16 Nec ggiy aħddad, wen itizien i tirjin n tmssi ed issufuyedd rsnah (uzzar), x rħirfet nnes. Nec eawed ggiy, wen idxjan, maħend netta ad ihdem.
- 17 Ura ed ij n wuzzar, itwaggen qibatc nnem, war itizwar; qee irs, id ak idm ya igēeden di tsggda, ad t thkmed. Aya d tašyart n ismyan n MAS: X afi ad ias usnjem n sen - akacef n Mas.

55 1 Kkart, kenniw iffuden, assttiwd marra yar waman. Ura ed wen war yar idji ttmnyat, ad ias. Syet imndi ed tccem, asttiwd ed tsyem nnhra ttmnyat, syet binu ed uyi nnhra axdjes!

- 2 Maimmi ttxdjase m s ttmnyat, min war kenniw issccan, ed s rmunet n umarret n wem, min war kenniw isjiwinen? Sret yari, xenni ad tccem min išbħen qee ed ad tjjawnem macca di idja ddunt.
- 3 Ewcet ayi amzuy ed tasemd yari, sret, xenni ad tddarm. Nec ad ak idwem ggey ij n rqarin n rbda x uħinni, i sscney i David.
- 4 Xzarttiwd awru: Nec ggiy t d ccahed i rgnus, d rbaca ed amyar n rgnus.
- 5 Rgnus, inni war tssined cek, ad trayid; rgnus, inni war cek issinen, ad yark erfen, di ttwee n Mas, Arbbi nnec, aqddus n Israel, minzi netta iseudja ac (cek).
- 6 Arzut Mas, xwansu netta itjja ix f nnes itwaf, rayat as, xwansu netta indes.
- 7 Aeħfan ad ismeħ dg wbrid nnes, afaryad (amdnab) ixarrisen nnes. Netta ad idwer yar Mas, maħend netta ad as izzidjed, ed yar Arbbi nney; mayar netta d amqqrant dg wsurf dg wsameħ.
- 8 Axarres inu war dji d axarres n wem ed ibriden n wem war dji d ibriden inu - akacef n Mas.
- 9 Mamec iggwej ujenna x tmurt, ammu i uēeran ibriden inu x ibriden n wem ed uxarres inu x uxarres n wem.
- 10 Mayar mamec id wttan wnzar ed tcrifā zg wjenna ed war dji ddakkwaren yar dinni, maca ssawen tammurt ed tarran tet maca ssawen (ssarkkwan) tammurt ed tarran tet tsnettā ed ttawid ay mmuy, mamec netta iticc i wfdjah zzarriet ed wyrum i macca,
- 11 ammu i igga ura d awar, id itffyen zg wqmmum inu. War id yari iddikwir ixwa, maca issujura, min xsey, ed itawed marra, min yar t sskkiy.
- 12 Kenniw ad tffiem tccurm s rfraħett, ad teqbem di raman. Idurar ed twirrin ad syuyyen s rfraħett ztatwem, marra iskla di barra ad wten camxa.
- 13 Mani ya iymi usnnan ad iymi ssidri, mani ya tyimi tayzint arriħan (aħmam). Aya ad immsar i ccan n MAS d ict jjurret n rbda, war ttkses emmars.

56 1 Ammu issiwer Mas: Hdat tidett (rheqq) ed tggem nnican; mayar dawhda ad ias x afi usnjem, nnican inu ad iffey dawhda.

2 Tcna i waryaz, wen itggen ammu, tcna i iwd, wen dais imneen, httu n Sabbat, nnhra asxmej ed ad ihda afus nnes zi marra min war ihhrin.

3 Abarrani, wen iqqnen yar Mas, war iqqar: S tidett Mas ad ayi iezzer x rgens nnes. Ayya war iqqar: Nec yar d ij n usklu inzeyen waha.

4 Mayar ammu issiwer Mas: Ayyat (iynuxen), inni ihdan Sabbatat inu, inni itggen s rxadar, min txsed, ed mneen di rqarin inu,

5 i nitni marra ad sbddey di taddart inu ed di rhyud inu ij n useqer (ccahed), nec ad asen wcey ij n wassay, yares tindi (ssum) d amqqrان x mmit ed yssit: Ij n wassay n rbda ad asen wcey, wen emmars ad itwakkes.

6 Rbarrani, inni iqqnen yar Mas, inni id as itxmmsen ed txsen assay nnes, hima ad irin d ismyan nnes, marra, inni ihhtan Sabbat ed war t ssxmijen, inni imneen di rqarin inu,

7 nitni ad ten awiey yar wdrar amqddes inu ed ad ten ccury di taddart n tzadjit inu s rfrahet. Ssdaqi n usmed ed tyarst n sen ad afen rxadar inu x missa inu, mayar taddart inu ad tdwer qqarn as ict taddart n tzadjit i marra rgnus.

8 Akacef n Mas, wen id ijarrwen ait Israelit immndarn: Ead attas, x inni id zzaisen jarwey, ad ten dinni jarwey.

9 Kenniw rmar di barra, asttiwd marra ed thdam, assttiwd marra, kenniw rwhuc di tagant!

10 Iessasen n rgens ddaryren, nitni war thkkarn i walu. Nitni d itan ibkmen, nitni war zmmarn ad zun. Turjan zzren (mdden) diha ed txsen ides.

11 Maca arrujdiden itan a, nitni war tjiwinen. Ammu i ggin initcan: Nitni war thikin (fhhmen) walu. Qee ij idaffar abrid nnes ed iarzzu yar tizi nnes;

12 (netta iqqar:) Assttiwd awru, nec ad awiey binu. Ad nsscar s sarbesa. Ed am wass a, ammu ad iiri ura ed tiwcca; attas! S wattas!

57 1 Weni iggurn nican itwaney, maca ura ed ij war t itkessi yar wur. Ait nnyet twacsin, maca war tcqin ura i ij. Minzi iddbbara ryecc, ad itwacsi wen iggurn nican.

2 Maca netta ad iadef dg wafra (di rhudnet); ed wen iujurn abrid nnes isggem, ad izyinfia di qama (rctu) nnes.

3 Kenniw maca, kenniw ihnjirn (tarwa) n tsehhart, asttiwd awru, kenniw ihnjirn n ij n uybi ed ict rqhba!

4 Man wen tteyybem, wi xf tcarragem ajqmim, wi yar id tjbbdem irs yar barra? Kenniw simant n wem d ihnjirn n ddanb, ij n usurtu n ixatriqen.

5 Kenniw irqef kenniw arryeb adu iskla n rbdjud (tasaf), adu qee asklu azyza, ed tyarrsem inyba dg tsdjiwin n rxrawat ed sadu tazzyin n rjruf!

6 Izra iuydan n tsdjaywin d btu, nnem, d nitni, nitni d zzhar nnem. Ura i nitni tzdjeed asen ssdqet n tssedit ed tiwied din tayarst n macca. Ed aya ad dais ffurjey nec?

7 X tqicci n wdrar amqqrان tssud qama nnem. Ura yar dinni tgeeded, hima ad din tawied tayarst.

8 Awarn i tiwura ed thnayin (tihnya) tggid din jjurret n reqran (n useqer) nnem. Cem tnnezred x afi ed tgeeded din snnej ed tedred dinni i xif nnem qama d tmiriwt. Xenni tsyid i xif nnem iryazen, cem ttxsed tassut n sen; cem tettbehted di jjhed n sen.

9 I wjdjid (Molox) tarytred bryintina nnem ed waman itfuhen nnem tarnid attas. Cem tsskked imsxxarn nnem yar raggwaj, yas ar radjay swadday yar Ceol.

10 X wbrid azyrar tdwred tuhred maca emmars war tnnid: Aqqa baer! Rbda tufid jjhed amaynu, x uya war tdwired tarxud.

11 Man wen zi tshissfed ed tggwded, aqqa cem tsxarrqed x afi? Nec war id ayi tidard, nec war ak idi trhid. War dji d tidett, minzi nec ssydey ed nuffary, war id ayi tggwided?

12 Nec ad eawdey x nnican nnem ed tmgga nnem, war cem nffeen ead.

13 Xmi ya tsyuyyed, xenni maca aṭṭas n rxyaṭat nnem ad cem fkken; maca nitni marra ad ten iawi ušmmid, ij n usuḍi ad ten icsi. Maca wen dayi iggin nnyyet, ad iṭṭef tammurt d tašyart ed ad awien adrar amqddes inu.

14 Waṭat ij n wbrid, suydat tabrit, farnet min issnqraḍen zg wbrid n rgens inu!

15 Maṭar ammu issiwer wenni igēeden ed umqqrān qeē, wen izdyen rbda, wen assay nnes "Aqddus": D amqddes zddyey nec di snnej, maca djiy ura ṭar inni iarrzen ed itwaseqarn, ḥima remar n inni itwaseqarn ad imḥeḍ ed wur n inni iarrzen ad dais idwer buḥber.

16 Maṭar nec war tctciy i rbda, ed war txyyqey i rbda. Niy remar n sen ad iarxu zzati ed nnefs (twarrit n nnefs) n sen, i ggiy.

17 Adjinna xyyqey nec x ufaryeḍ (n rgens), nec wtiy t ed nuuffary (ḥjbey) ccury s uxyyeq. Iywwey iujur ibriden nnes.

18 Nec zriy, man abrid iujur. Maca nec ad t sgnfiy ed ad t ssujury ed ad ezziy twara nneynit.

19 I imcḍunen (imcḍan) nnes ad awiey aseizzi x iyncicen. Afra, afra i inni iggwjen ed i inni iudsen, issiwer Mas, nec ad ten sgnfiy.

20 Maca ieffanen ggin am ill ihwren, war iarssin emmars ed waman nnes arwien s rxmej ed ubdjae.

21 Ieffanen war tifen afra (rhna), issiwer Arbbi inu.

58 1 Raya s unflal, war tceṭṭar! Ejj tmijja nnec ad tgēeed am ryayta! Sarsedd (awid) i rgens inu ifaryiḍen nnes ed i taddart n Jakob ddnub nnes!

2 Nitni arzzun x afi ass x wass; maṭar nitni xsen ad eqren (ssnen) ibriden inu. Am ij n rgens, irmmden nnican ed war ittu tašyart (rḥeqq) n Arbbi nnes, ammu arzzun ṭari aḥkam nican ed ssitmen, aqqa Arbbi iudes i ten.

3 Maimmi uzumm ed cek war t tzrid? Maimmi nsscḍan buḥber nney ed cek war id as ṭḥkkard? Xzart, dg wussan n uzummi n wem tteggem tasbbabt ed tzyyarm marra ixddamen n wem ṭar rxdmet.

4 Waxxa kenniw tzummam, idja umnyi ed uzawar ed kenniw tccatem s rpunyyet. Ammu mamec rxxu kenniw tzummam, war ttif tmijja n wem diha snnej amzzuy,

5 wa ma d ij n uzummi, mamec i t txsey, ij n wass, di sscḍanen buḥber n sen: Xmi ishkkwa (itmyyer) azdjif, ammu mamec itmyyer wcfir, xmi syumbaran di txancett ed iyṭeḍ? Tqqard i wya azummu ed ij n wass itxs Mas?

6 Urid ammu, wa d azummi, mamec t txsey: afsay n tsarrifin n ryecc, tikkest n tsyunt n tynact, asnufser i inni itwaḥggarn, tarzzit n qeē taynact,

7 i inni idjuzen ad tbdid ayrum nnec, ad tssidfed ṭar taddart rmusakin war ṭar idji tzddiyt, mara cek tzrid ij n uearyan, ad t tssiarded ed war ttkksed ix f nnec i wi idjan nnec.

8 Xenni tfawt nnec ad tnqar am nnqran n tufut ed iyzzumen nnec ad dwren dyya d ccamat. Nnican nnec ad ac itizwar, aeudji n Mas ad cek traddaf.

9 Mara cek xenni trayid, ad x afk iarr Mas, ed mara cek tsyuyyed ṭar twiza, ad iini netta: Aqqa ayi. Mara cek tkksed taynact ṭark, war tsscined s uḍaḍ ura ṭar ijjen ed war tsxarriqed ura x ij,

10 i wen idjuzen twcid ayrum nnec ed tssjiwned amḥgur, xenni ad tary di tadjest tfawt nnec ed tiriwin nnec ad dwrent am tṭha (wazal).

11 Mas ad cek itgwwad rbda, ura di tmurt tanzruft ad cek issjiwen ed ad issjhed ixsan nnec. Cek ad tirid am ict reirst twassw, ict tara, aman nnes emmars ad azyen.

12 Iryazen nnec ad eawden asbeddi i rxirbat n wachar uya, djsasat n rḥar (n uzmoz) n tarrawin iedun ad ten tbnid eawed. Ad ac qqarn amassu (abnnay), wen itbqqden (ithnncen) tazzyin, wen, itarran rxirbat zdyent.

13 Mara cek di Sabbath war tffiyed zi taddart ed dg wass amqddes inu war tarzzmed ṭhanett (war ttegged tasbbabt), mara cek i Sabbath tqqard (ass n) tṭibet, ass n reezz ass amqddes n Mas, mara cek twqqard t, war dais tdaffard ibriden nnec, war tssiyed war tznuzid ed war ttmcarried,

14 xenni ad tafed tṭibet nnec di MAS, xenni ad cek jjeṭ ad ṭḥrarid tiwa i tqicciwin n tmurt ed ad tawied riqqi i tsyart n babac Jakob. Wah, aqmmum n Mas issiwer.

59 1 Xzarttiwd awru, afus n Mas war dji d aquḍaḍ, ḥima ad igg twiza, amzzuy nnes war idduhcar, aqqa netta war itsri.

2 Urid ammu, min ibdden jar awem ed Arbbi n wem, d ifaryiḍen n wem; ddnub n wem rḥḥfen aymbub nnes, aqqa netta war id awem itsri.

3 Maḃar ifassen n wem ɣarqen dg idammen, iḍwḍan n wem di ryecc. Iyncicen n wem sxarriqen, irs n wem issawar (awaren ccurn) s min war iḥḥrin.

4 Ura ed ijjen itawid tinfar nican, ura ed ijjen war itggid (itcarriε) s tidett. Temmden x walu ed sbddan rmuḥar; Kssin s ddysset n ryecc ed tarwend rkḥeḍ.

5 Ḥbḍen x tmdjarin n trfsa ed zṭṭen axmar n qundea. Wen iccin zi tmdjarin n sen, ad ibbux; iarza ij (arzin) icten, tṭffeyd ict tṭfiyyra.

6 Ifiran i tztṭen, war tggen aruḍ, war zmmarn ad iardḍen, min xddmen. Tiggawin n sen d tiggawin n arzyyet, ticti dg ifassen n sen.

7 Nitni traddafen tn taeffant, dyya aqqa yen din, ad ssizzren idammen imzdagen. Ixarrisen n sen d ixarrisen n arzyyet, icqfan ed rkḥeḍ x ibriden (iznqiwen) n sen.

8 Abrid dg wafra (rhudnet) war t ssinen nitni, x ratar n sen walu taɣyart (rḥeqq, ccraε). Nitni ggurn pistat (ibriden) faryent; ura ed ijjen, inni ten iḍaffarn, itmruusun ak wfra.

9 X uyenni taɣyart (aḥkam, asgged, rḥeqq) ityima iggwej x afney, nnican war id aneyḍ itikkwiḍ. Neccin nqqr ɣar tfawt, maca ityima ṭṭram; neccin nqqr x utffur n rḥar, maca nujur di tadjest.

10 Neccin ntfafa am iḍaryaren ak rḥiḍ ed ntmhafa ɣar din, axmi war ɣarney tiṭṭawin. Neccin nennqarḍ ɣar wazal, am ɣar tmbambest, neccin nddar di ṭṭram am imttan.

11 Neccin nzhharr marra am uwsra ed ntgrgur (ntwrrem) am tdbirin. Neccin nqqr ɣar tɣyart nney, maca war id tusi, ed ɣar usnjem, maca iggwej x afney.

12 Maḃar reib nney ak idk iwsee, ifaryiḍen nney chhden x afney. Neccin afturi nney ntwara t, neccin nssen tazglṭ (falta) nney:

13 Aywwewy ed wsxarreq x Mas, aḥyyed x Arbbi nney. Neccin nssiwer x wfturi ed uywwewy, neccin ɣarney ixarriqen dg wur ed ussawar zzaisen.

14 Ammu ttwxxar tɣyart (itwxxar rḥeqq) ɣar dffar, nnican ityima ɣar raggwaj. Tiyyit twḍa dg wazaruy n ugadaz, asggem war izmmar ad iadef.

15 Qee tiyyit tbtṭer, wen iḥyyden i tn taeffant, ad itwagcced. Aya izri t Mas ed war id as iεjib, aqqa war tdji ead tɣyart.

16 Netta izra, aqqa tuya war din ura ed ijjen, ed tuya ittḥbet, aqqa ura ed ij war ikkar. Uca iufa ayir nnes, nnican nnes tuya d aemmed nnes.

17 Netta iardḍ nnican am tcappa n idmarn ed iqqen aḥṭṭaw (kasku) n twiza. Netta igga ixraf d aruḍ nnes ed irḥḥef s wasam am s ij n upartssu.

18 Mamec sdahdjent tiggawin, ammu ixref; netta isεar imywwywen nnes ed ixref zg isnga nnes; ɣas ar tiyzirin ixref netta.

19 Xenni ggwden dg wydjay (zrmed) assay n Mas ed di nnqran (iffus) nnican nnes. Wah, netta ad ias am ij n iyzar iḥmren, ijmmar i t uṣmmiḍ n Mas.

20 Maca i Sion ad ias netta d aḥarri (amctari) ed i marra di Jakob, inni idwren zi ddnub n sen - akacef n Mas.

21 Wa d rqarin inu ak idsen, issiwer Mas: Remar inu, wen x afk iarsin, war x afk itḥyyid ed wawaren inu, inni id ac ssarsey dg wqmmum, ad qqimen rbda dg wqmmum nnec ed dg wqmmum n iḥnjirn nnec ed dg wqmmum n wayyawen nnec, rxxu ed di rbda - issiwer Mas.

60 1 Ekkar, egg tfawt maḃar tusedd tfawt nnem ed aεudji (ssarat) n Mas iarqq tiwa nnem.

2 Maḃar xzar, tadjest tdra tammurt ed ṭṭram rgnus, maca tiwa nnem ad inqar Mas iarqq, aεudji nnes ad iay tiwa nnem.

- 3 Rgnus ggurn yar tfawt nnem ed ijdjiden yar uwsseg (tcuni) itceciēen nnem.
- 4 Sgēēed titṭawin ed txzar da ed diha: Nitni marra munen ed usind yarm. Iḥnjirn nnem usind zi raggwaj, yssim twacsint id x iyadjen.
- 5 Cem ad t tzard ed cem ad tissiqed, ur nnem ad inhezz s rfraḥett ed ad innurzem aṭṭas. Maṭar agra n ill ad iḥmer yarm, rknuz n rgnus ad asen yarm.
- 6 Abarru n iryman n 2 n tgerurin ad dren tammurt nnem, iryman n ict tgerurt zi Midian ed Efa. Marra ad asen zi Saba, iwiend jjawi ed wury ed tbarḥen tiggawin icnēen n Mas.
- 7 Marra rbhayem n Kedar ad nnjarwent yarm, iḥuriyen n Nebayot ad bdden di txmmest nnem. D tayarṣt iḥran ad gēēden x missa inu; ammu ad seudjiy nec taddart n tcuni inu.
- 8 Man ina (Min enan), inni id ittawien am isynuten, am tdbirin yar rkwaza n sent?
- 9 Iyarruba ad yari asen munen, yar zzat iyarruba n Tarcic, ḥima ad awien i iḥnjirn nnem ury ed nnuqart zi raggwaj, i ccnēet n Mas, Arbbi nnem, aqddus n Israel, minzi netta iseudja cem.
- 10 Rbarrani ad bnan rhyuḍ nnem, ijdjiden n sen bdden di txmmest nnem. Maṭar dg wxyyeq inu wtiy cem, maca di rxadar inu sscney am rmarwwet (taḥnint) inu.
- 11 Tiwura nnem ad qqiment rbda arzment, nitnti war tḥllieent dg wass ed yar tmddit, maḥend ad yarm arbun agra n rgnus; ura ed ijdjiden n sen ad da twandhen.
- 12 Maṭar qeē rgens ed qeē tagldit, war id am itxmmsen, ad iwddar, rgnus ad twakksen marra.
- 13 Acuwwar n Libanon ad yarm ias, ak ssidrit, tayda ed rbdjuḍ, ḥima ad zwwqen da amqddes inu; xenni ad ggey ccan i mani tzyinfan iḍarn inu.
- 14 Tadarn (udarn) ad yarm asen iḥnjirn n iheqqarn nnem, marra, inni cem iēiffen, ad am wḍan yar iḍarn. Ad am qqarn "Fabilajt n MAS" ed "Sion n uqddus n Israel".
- 15 I umi, aqqa tuya cem txrid ed ttwacarhed ed ura ed ij war id x afm issijj, ad cem ggey d rēezz n rbda, d rfraḥett i marra tarrawin (kintat).
- 16 Cem ad tetṭdeḍ ayi n rgnus ed ad tswed yar iffan n ijdjiden. Xenni ad tēqred, aqqa nec, d MAS, asnjam nnem ed nec, bu jjhed n Jakob, amssyi (amctari) nnem.
- 17 War dji nnḥas ad am id awiey wury, war dji uzzar ad awiey nnuqart, war dji akccuḍ nnḥas ed war dji izra uzzar. Nec ad ggey rhudnet d taessast tiwa nnem ed nnican rbay nnem.
- 18 War tsran walu ead x ryec di tmurt nnem, x rkḥeḍ ed uxarreb di rjwayeh nnem. Rqwarat nnem ad asen tqqard cem "asnjem" ed tiwura nnem "ccnēet".
- 19 Yar wass war ttiri ead tfuct d tfawt nnem, ed ḥima ad tgged tfawt di tmddit, war id am ead tnqqar tziri, maca Mas d tfawt n rbda nnem, Arbbi nnem d awsseg (azzri) iarqen (itceciēen) nnem.
- 20 Tfuct nnem war tydji ead ed tziri nnem war ttmziy (war tnqqes) ead; maṭar Mas d tfawt n rbda nnem, qḍan wussan n wḍan nnem.
- 21 Rgens nnem n inni idjan nican waha; nitni ad ṭṭfen i rbda tammurt d tiwent (rfare) n uēarres n Mas, d rxdmet n ifassen nnes, zi id isscan netta aēudji nnes.
- 22 Amzzian qeē ad idwer d ifḍ, amēnan qeē ad idwer d ij n rgens ijhed. Nec, Mas, ad t id ndhey dyya, yar ad iaweḍ rḥar nnes.

61 1 Remar n Arbbi, Mas, iarsa x afi; maṭar Mas imseḥ ayi. Netta issekk ayi, maḥend ad awiey i imzraḍ ict tbrat iṣḥen ed ad sgnfiy marra, inni ur n sen iarrez, maḥend ad barrḥey i inḥbas asufey ed i inni icarfen asnufser,

2 maḥend nec ad ddney ij n usggwas n uḥinni n Mas, ij n wass n wxraf n Arbbi nney, maḥend ad ezziy marra inni innurien,

3 ad ssfarḥey inni innurien n Sion, ad asen awiey tizuzaf war dji amnus, azatim n rfraḥett war dji aruḍ n wḍan (n unuri), asrwru war dji aqḍae n rayas. Ad asen qqarn "tayda n nnican", " Aēarres (tazzut) zi id isscan Mas aēudji nnes".

4 Xenni ad sbdden rxirbat n wachar uya ed ad eawden rbni i rbatimat iḥdmen n imzwura n sen. Ibilajen

ixarrben ad ten sbdden twara nneynit, rxirbat n tarrawin iedun.

5 Midden wjden ad arwsen tihimmirin n wem, rbarrani d ifdjaħen ed ait tzayart n wem.

6 Kenniw marra maca ad tdwrem qqarn awem "ixhanen n Mas", ad awem qqarn "ixmmasen n Arbbi nney". Min idjan Ƴar rgnus, ad as tawiem riqqi, s wagra n sen ad tfyycem.

7 Rfdiħet trqef i ten 2 n twarawin, ssusfen x afsen ed kkwarn ten; x uyenni ad ttfen nitni 2 n tsqqar di tmurt n sen, i nitni rfraħett n rbda.

8 MaƳar nec, Mas, txsey taƳyart (rħeqq), nec carhey afturi ed tukkarða. Nec ad asen wceƳ rmunet di raman, nec ak idsen qqney ij n rqarin n rbda.

9 Ara n sen ad idwer Ƴar marra rƳaci itwassen ed ihnjirn n sen Ƴar marra rgnus. Qeε, wen ten Ƴa izarn, ad ieqer: Ina d ara, di igga Mas ttisir.

10 Zg wur ad farħey x Mas. Buħber inu ad isrwru x Arbbi inu. MaƳar netta issird ayi dg waruð n usnjem, netta irħħef ayi s upartssu n nnican, am ij n muray (anmrac) iqqen ddarret i rfarħ ed am ict tssrit tqqen nnbaber nnes.

11 MaƳar am tmurt ttejja zzarriεet tmqqar ed reirst tsymmai arrbiε (aymmuy), ammu id Ƴa iawi Arbbi, Mas, nnican ed ccneet zzat i marra rgnus.

62 1 Di ttwεe n Sion war zmmarƳ nec ad ssydeƳ, di ttwεe n Jerusalem war tsqiriƳ, Ƴas ar id dais tnqar tsƳart (rħeqq) am ict tfawt ttcđidiħ ed usnjem nnes ad iay am lamba.

2 Xenni ad zarn rgnus nnican nnem ed marra ijdjiden tcuni iarqqen nnem. Ad am traƳan s ij n wassay d amaynu, id am igga uqmmum n Mas.

3 Cem ad tdwred d ij n ttaj icuwwar dg wfus n Mas, d ict ddarret n ujdjid dg wfusi n Arbbi nnem.

4 War id am qqarn εad "tenni di smħen" ed tmurt nnem war id as qqarn εad "tammurt ixran", maca ad am qqarn "ttibet inu" ed tmurt nnem "tanmract". MaƳar tusidd i Mas x rxaðar ed tmurt nnem ad ak ids tmrec.

5 Am ij n uezri imrec ict tεzarct, ammu i ak idm Ƴa imrec wen cem ibnan. Mamec ifarreh muray i tssrit, ammu id am Ƴa ifarħ Arbbi nnem.

6 X rqwarat nnem, Jerusalem, sbddeƳ iessasen. War ssyiden dg wass ed Ƴar tmddit. Kenniw, Ƴa ieqren x Mas (di Sion), war ttsqirim!

7 War ttjat ura ed netta ad isqar, Ƴas ar id isbedd εawed Jerusalem, Ƴas ar t igg netta di marra tammurt tneε.

8 Mas ijjudj Ƴar ufus afusi nnes ed Ƴar uƳir ijhen nnes: Emmars εad ad wceƳ abray nnem i isnga nnem ad ccen. Emmars εad ad swen midden binu nnem, i wen xf tcsid tamara.

9 Urid ammu, wen imjarn abray, ad t icc ed ad x afs qaden MAS. Wen id ismunen binu, ad t isu di rmraħat n tmqddest inu.

10 Edut, edut zi twura ed tsswjdem i rgens ij n wbrid! Egget, wah egget ij n wbrid (uznqiw) ed tfarnem izra Ƴar tma (ttarf)! SbddeƳ ij n ucnyal i rgnus!

11 Esret, min ijja Mas ad itwaser Ƴas ar tma (ttarf) n tmurt: Init i ydji Sion: Xzard da, rxxu iusedd usnjem nnem. Xzar, nett iiwid tarzeft (rijart, ssum n izwr) ak ids: Marra, inni id isddar (iarra), ggurn Ƴar zzat nnes.

12 Xenni ad asen qqarn "Rgens amqddes", "inni umi id ttawεawed tmsƳiwt n Mas". Ed cem ad am qqarn "tenni eccqen (arzzun), tabilajt war di smiħen".

63 1 Man wen (min iεna) wenni, id iusin zi Edom, zi Bozra dg waruð izwwqen s tuzzggweƳt? Netta itawi itarra dg waruð icuwwarn di jjhed amqqran nnes. D nec, nec iwieƳ nnican, nec d ameawan amqqran.

2 Maimmi maca aruð nnec d azggway ammu, ma aruð nnec am wenni n ij n waryaz, wen iarffsen (ieffsen) ađir?

3 Nec ħafi εfseƳ ađir (tasirt n binu); zi rgnus tuƳa war din ura ed ij. Uca εfseƳ x afsen ccuƳ s uxyyeq, rbzey ten di tfqeħt inu. Idammen n sen ibrucci x waruð inu ed iarqem marra aruð inu.

4 MaƳar ij n wass n wxraf idja Ƴari dg wur ed usggwas n usnjem tuƳa iusedd.

5 Nec xzary ammu ed wammu, maca ura ed ij war ixs ad ayi iwc afus; nec tuƳa ttbeħteƳ, minzi ura ed ijjen

war ak idi ibedd. Uca ufiy yar ayir inu, axyyeq tuya d aemmed inu.

6 Nec ejney x rgnus dg wxyyeg inu, nec hkkey ten di tfqeht inu ed jjiy idammen n sen tazzren yar tmurt.

7 Nec xsey ad idary tisbhanin n Mas, tiggawin icneen attas n Mas, marra, min igga Mas i neccin, tisbhanin timqqrarin, tinni isscen i taddart n Israel di tilila (arrhmet) nnes ed rmyart n tsbhanin nnes.

8 Netta inna: Nitni maca d rgens inu, ihnjirn inu, inni war cmmten. Netta idwer d asnjam n-sen di qee rhsart.

9 War dji ij n wmsxxar niy ij n umalak, maca aymbub nnes issnjem i ten. Di tayri nnes ed uzidjez nnes netta simant nnes isnufer (ieawed asen timsyiw) i ten. Netta isgheed i ten ed iarbu ten di marra ussan n wachar uya. (ussan iedun).

10 Nitni maca ywuryen x afs ed sscden remar aqddus nnes. Uca innqar netta ed idwer d asngu n sen, wah, netta igga ak idsen amnyi.

11 Rxxu eqren x wussan iedun, ussan n ismey nnes Mose: Mani idja wenni, id issufyen anitci n rbhayem nnes zg ill? Mani idja wenni, id dais issarsen remar aqddus nnes,

12 wen iujurn yar uyzdis afusi n Mose ed igga as twiza s uyir amqqraran, wen ibdan aman zzatsen, hima ad iawi i ix f nnes ccneet n rbda,

13 wen ten issujern di (zi) rhmrat am iysan di (zi) tnzruft, nnhra ma aqqa nnqarden?

14 Remar n Mas iiji ten ad zynfan, am rmar, ihkkwan di talat (yar iyzar). Ammu i tndhed cek rmatin rgens n nec, hima ad tawied i ix f n nec ccneet n ujeudji.

15 Xzard zg wjenna ed twarid (tzard) da zi ssarat n tzdiyt tamqddest n nec! Mani idja wasam n nec ed tzmmar n nec, azidjez amqqraran n nec ed tilila (arrhmet) n nec? War x afney taggwaj!

16 Cek maca d Babatney; mayar Abraham war issin walu x afney, Israel war x afney iqgir. Cek, Mas, d Babatney, "Amssesy (amctari) nney zi rbda" ad ac itwaqqar (ad ac qqarn).

17 Maimmi id aney tjjid, Mas, nffey ibriden n nec ed tggid (tarrid) ur nney iqseh, ndwer war cek ntggwed? Dwer (dwerd) di ttwee n ismyan n nec, di ttwee tqbirin, tinni idjan n nec.

18 Adjinna uzzren isnga nney x rgens amqddes n nec; taqddest n nec nitni efsen x afs.

19 Neccin aqqa ney, axmi emmars cek war tuya id aney tndhed, axmi war id aney triyin (twasmman) x wassay n nec. Carreg maca ajenna ed thwidd, ad arjijen idurar zzatk.

64 1 Asedd am ict tmssi, tssary tizgi, am ict tmssi, isnennan aman. Sscen i isnga n nec assay n nec, huma rgnus ad arjijen zzatk,

2 umi tssqfred cek tiggawin issaggwaden emmars war ten rijin. [Hwad, huma idurar ad arjijen zzatk.]

3 Zg wami djan iwdan emmars ead war srin, ura ed amzuy war isri, ura ed titt war tzri, aqqa ij n Arbbi nney ni idja nnhra cek, wen itggen min isbhen i inni, x afs itcren.

4 Ah, trqidd cek maca inni, itggen, min idjan nican, ed txarsen x ibriden n nec. Wah, cek tuya txyyqed; mayar neccin ngga ak idk reib, zg wachar uya ndwer d ifaryađen.

5 Am (iwdan) ixmjien i ndwer neccin marra, marra nnican nney igga am warud ixmjien. Am tifraj nbissraw neccin marra, afaryed nney ikssi (inddeh) aney am usmmid.

6 Ura ed ij war itriyi assay n nec, ura ed ijjen war itkkan, hima ad iemmed x afk. Mayar cek tsuffard aymbub n nec x afney ed tjjid aney cek i jhed n ufaryed nney.

7 Ed maca cek, Mas, d Babatney. Neccin d traxt ed cek d aqddar, neccin marra d rxdmet n ifassen n nec.

8 Mas, war x afney txyyiq ammu attas, war tidar i rbda afaryed nney! Xzard maca da: Neccin marra d rgens n nec.

9 Ibilajen imqddsen n nec dwren d tanzruft. Sion d ict tnzruft, Jerusalem d rxra.

10 Zzawect nney tamqddest, icnan, mani ibabaten nney cek qaden, ccin tet ihudaq n tmssi; marra, min tuya x afney ieizzen, iwda di rxirbat.

11 Tzmmard cek ad tqqimed txzard di qee aya, Mas, tzmmard ad tssyded ed ad aney tbhtred ammu attas.

- 65 1 Nec tuya jjiy ad ayi adsen inni, war x afi issqsin, nec jjiy ad ayi afen inni, war x afi iarzun. Nec nniy i ij n rgens, war iriyin assay inu: Aqqa ayi da, aqqa ayi da.
- 2 Ass marra sarrhey ifassen inu yar ij n rgens iywwyen, wen iujurn ij n wbrid, tuya war ihhri, x ixarrisen nnes,
- 3 yar ij n rgens, di tynnant nnes rbda ihkkwer ayi. Nitni tawien ssdaq n tyarst din di rerasi ed ttbaxur x llajur;
- 4 nitni tyiman dg imdran ed snusan dg ifran; nitni tetten aysum n irfan ed yarsen arrwa (rmarq) n wysum ixsar di tzwdiwin n sen;
- 5 nitni qqarn: Qim, mani tdjid, war id ayi tades, niy ad zzaik twaqddsey. Iwdan a am ddxan dg wanzarn inu, am ict tmssi iarqqen rbda.
- 6 Xzarttiwd da, marra itwazmmem yari ed nec ssyidiy, maca ad zzaisen xrfey, mamec i t sdahdjen;
- 7 nec ad asen xdjsey rmunet i wfaryed n sen ed ufaryed n ibabaten (imzwura) n sen, issiwer Mas. Minzi nitni ssaryen x idurar jjawi ed ydren zzayi x twiririn, ad asen ebaray rmunet n sen ed ad zzaisen xdjsey (ad zzaisen xrfey), mamec i t sdahdjen.
- 8 Ammu issiwer Mas: Yar ad iiri wzmay dg wdir, qqarn: War t jarreh, mayar dais ttisier (rbaraka). Ammu beda i ya ggey di ttwee n ismyan inu, hima war ten qtty marra.
- 9 Nec ad jjez zi Jakob ad iffez wara ed zi Juda ij n uwarat i idurar inu. Inni ifarzey inu ad awien (ttfen) tammurt ed ismyan inu ad dinni zdyen.
- 10 I rgens inu, (wen) x afi itsqsan, ad tiri (rwda) n Caron d ddmnet (takssawt) n rbhayem ed talat n Axor d mani ya jjanen iynduzen.
- 11 Kenniw maca, inni ismhnen di Mas, ittun adrar amqddes inu, i Arbbi n zzhar (Gad) tssarsem ttabra ed i Arbbi n tira (Meni) tcurm ayarraf n binu,
- 12 ad kenniw csiy i wxdmi: Kenniw ad tadarm marra ed ad twayarsem. Mayar kenniw war id ayi twcim tamrarut, umi nec id awem rayiy, umi nec yarwem ssiwrey, war tsrim kenniw, maca kenniw tggim, min war txsey, ed kenniw tdfarm, min war xsey.
- 13 X uyenni - ammu issiwer Arbbi, MAS: Ismyan inu ad ccen, maca kenniw ad kenniw irqef raz. Ismyan inu ad swen, maca kenniw ad kenniw irqef fad. Ismyan inu ad farhen, maca kenniw ad ssdham.
- 14 Ismyan inu ad ttirirn zi rfrahett n wur, maca kenniw ad tsyuyyem zi rhriq n wur ed ad twaedem zg wmnus. (zg wqdae n rayas).
- 15 Kenniw ad tjem assayen n wem, aqqa inni ifarzen inu ad t tsxxarn yar tjadjit d awar n wxzi (xzzu, deewessu) ed qqarn: Ammu i cek ya iney Arbbi, Mas. I ismyan inu maca ad immwc ij n wassay nneyni.
- 16 Wen di itwagg ttisir di tmurt, ad issitem ttisir zi Arbbi n tidett, ed wen ijjudjen di tmurt, ad ijadj yar Arbbi n tideft. Wah, twattunt rhasarat iedun, nitnti wddarnt x titawin inu.
- 17 Mayar nec ad ggey ij n ujenna d amaynu ed ict tmurt d tamaynut. War eqqren ead x min iedun, war id itis (iddari) ura ed ij yar rbar.
- 18 Urid ammu, kenniw ad tfarhem ed ad tfarrjem i rbda x min, id ya ssufyey. Mayar nec ad ggey zi Jerusalem afarrej ed zg imzday nnes rfrahett.
- 19 Nec ad srwrwey x Jerusalem ed ad farhey x rgens inu. Emmars ead ad dinni sren i imttawen s jjhed ed uctci s jjhed.
- 20 Dinni war idji ura ed ij n whdid ead, itddarn yar drus n wussan waha, ed ura ed ij n uwssar, war iqtin ussan nnes; wen ya ibbuxen di 100 n isggwasen, ad ibbux d amzzian, ed wen war iwden 100 n isggwasen, netta itwaxza.
- 21 Nitni ad ggen tudrin ed ad daisent zdyen ximant n sen, nitni ad zzun izbirn ed ad awien simant n sen riqqi i ryidjet.
- 22 Nitni war bnnin, mahend ij nneyni ad izdey di taddart n sen, ed nitni war tzzun, mahend ij nneyni ad iawi riqqi i ryidjet. Di rgens inu ad dwren iwdan twsarn am iskla. Min xdmn inni ifarzen inu s ifassen n sen, ad t sxxarn nnit.

23 Nitni war xddmen ead baṭer, nitni war id tiwien iħnjirn yar wmaḍal i ict tmnawt n ryfret. Maṭar nitni d ara n wen di igga MAS ttisir (tfawt, rabarkka) ed tarrawt n sen ak idsen.

24 Awrud ad rayan, ad x afsen arrey, xwansu nitni ead ssawaren, ad asen sreṭ.

25 Uccen ed izmar ad arwsen (hdan) munen, ayyrad ad icc rum am uynduz [maca tarfsa ad ttett taɛjjact]. War tggen min war iħħrin ed war tggen rɔjartt. X marra adrar amqddes inu, issiwer Mas.

66 1 Ammu issiwer Mas: Ajenna d akrsiw inu ed tmurt d tanbdat i iḍarn inu. Man taddart, tzmarm kenniw ad ayi tggem? Di mani, zmmarṭ nec ad zyinfiy?

2 Maṭar marra aya iggi t ufus inu; qeε aya inu - akacef n Mas. Maca wenni xf ntṭarṭ titṭawin inu, amzruḍ ed amarrzu n wur ed x wen, itarjijin zzat i awar inu.

3 Tsddqen (twħħben) iynduzen - ed nqgen iwdan; tsddqen rbhayem (tixswin) - ed tjyyfen iṭan; tawin ssdqet n macca din - ed idammen n irf; arzzfen jjawi - ed sɛudjan rxyaṭat. Mamec iwdan a arcḥen ibriden n sen ed ɛjben asen iwrafen n rxyaṭat n sen,

4 ammu ad arcḥeṭ nec i nitni ticti ed ad awieṭ x afsen min issaggwaden. Maṭar nitni war id arrin, umi nec id asen rayiṭ, umi nec i ṭarsen ssiwreṭ, war srin, maca nitni ggin, min war txsey, ed ḍfarn, min war xsey.

5 Sret awar n Mas, kenniw inni itarjijin zzat i wawar nnes! Aytmatwem, inni kenniw icarhen, inni kenniw indarn di ṭṭweε n wassay inu, nitni qqarn: Mas ixess ad isscen aɛudji nnes, maḥend neccin ad nmun i rfraḥett n wem. Maca ad twassḥcen (ad ssdḥan).

6 Ṣḥsset, ddriz (dɔjareṭ) iusedd zg wbilaj; dɔjareṭ zi zzawect. ṣḥsset: Mas itxdjas i isnga nnes x tiggawin n sen.

7 Ead awrud ad iṭṭef tamṭart rḥriq, turu mrimi; awrud ad taca ak rḥriq, tiwid ij n unybu ṭar umaḍal.

8 Man wen jjin isra am uya, man wen jjin izra am uya? Jjin ttwarud ict tmurt dg ij n wass waha, itasedd ij n rgens dg ict tcti ṭar wmaḍal? Maca Sion, ead qa war tdji di rḥriq, turud iħnjirn nnes.

9 Ma iri arzmey as taɛddist, nnhra ma jjiṭ tet ad taru?, issiwer Mas. Niṭ nec, wen issarawen timṭarin, ad asent blleṭ taɛddist?, issiwer Arbbi nnem.

10 Farḥet ak Jerusalem! Srwrwet dg wbilaj (di tbilajt), marra, kenniw inni i t itxsen. Irit x rxaḍar n wem (irit kunta) ak ids, marra, kenniw inni tuṭa x afs icḍnen.

11 Ṭṭdet ed tjjawnem ṭar iff itezzan nnes, swet ed tfarḥem ṭar waṭṭas n uɛudji nnes!

12 Maṭar ammu issiwer Mas: Xzarttiwd da: Am ij n iyzar ad ssizzreṭ rhudnet ṭars ed wagra n rgnus am ict tyzart iħmren. Iħnjirn nnes ad twacsin x iyadjen ed ad asen tggen hllararu x ifadden.

13 Mamec ict ymma tsrehhu mmis, am i kenniw ṭa srrhuy; di Jerusalem ad tafem aezzi.

14 Xmi ṭa tzarm aya, ad ifarḥ wur n wem ed kenniw ad tnwwarm am arrie azyza. Ammu id ṭa iffey ufus n Mas dg ismṭan nnes, maca isnga nnes ad ten issiggwed.

15 Wah, Mas ad ixecc am tmssi, am ṭḥaryaṭ ikarruten nnes, ḥima ad ixref dg wxyyeq iarṭin nnes, ed netta issaggwad s iħudaq n tmssi.

16 Wah, s tmssi ed uxDMI ad isgged Mas marra aysum ed aṭṭas, ad ten iney Mas.

17 Marra, inni itqddsen ed issizdigen ix f n sen ṭar rerasi awarn i ijjen, ibdden dg warmmas, inni itetten aysum n irfan, ikccawen ed iyardayen, nitni marra ad qdan - akacef n Mas.

18 Nec ssney tiggawin ed ixarrisen n sen ed ad aseṭ, ḥima ad rayiṭ rgnus n marra tutlayin, ed nitni ad asen ed ad zarn aɛudji inu.

19 Nec ad sbddeṭ ṭarsen ij n ucnyal ed ad sskkey zzaisen ij n qdda, n inni injmen, ṭar rgnus iqqimen: ṭar Tarcic, Pul ed Lud, Mecex ed Roc, Tubal ed Jawan ed ṭar tyzirin iggwjen, tinni ead war x afi isrin ed war izrin ead aɛudji inu. Nitni ad barrḥen aɛudji inu i rgnus.

20 Nitni ad awien zi marra rgnus aytmatwem d tarzeft i Mas x iysan ed ikarruten, dg ikrsiwen itwarbbun, x isardan ed iryman n ict tgerurt, da ṭar wdrar amqddes inu ṭar Jerusalem (Urcalim), issiwer Mas, ammu am iħnjirn n Israel tawiend ssdqet (tarzeft, taṭarṣt) n sen dg iqdduḥen izdigen ṭar taddart n Mas.

21 Ed ura zzaisen ad farzey iryazen d ixhanen ed Ilevitiyen, issiwer Mas.

- 22 Am ujenna amaynu ed tmurt tamaynut, i ya ggey, bdden zzati - akacef n Mas -, ammu ad da bdden taqbitc n wem ed wassay n wem.
- 23 Yar qee abddi n uyur ed yar qee Sabbat ad ias marra umaḍal (aysum), ḥima ad iadar zzati, issiwer Mas.
- 24 Xenni ad ffyen yar barra, ḥima ad zarn rxcbat n inni, x afi iywwyen. Mayar akccaw daisen war itizey (itbbux) ed tmssi daisen emmars ad txsi; d asyridjet n wur nitni i marra amaḍal (aysum).